

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 111 (1993)
Heft: 71

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 111. Jahrgang

Mittwoch

14. April 1993

Verlag und Redaktion: Effingerstrasse 1, Postfach, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21.
Abonnementspreise: Schweiz Fr. 98.- jährlich; Ausland Fr. 154.- jährlich.
Insertatannahme: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 87 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Edition et rédaction: Effingerstrasse 1, case postale, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21.
Prix de l'abonnement pour 12 mois: Suisse fr. 98.-; étranger fr. 154.-.
Régie des annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 87 cts.
Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Berne, 111e année

Mercredi

14 avril 1993

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

29. März 1993

BBS-System Boli und Wyss, in H ö r i, Fuhrstrasse 37, 8181 H ö r i, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 10. 3. 1993. Zweck: Vertrieb von Bio-Baukastensystem und entsprechendem Zubehör. Eingetragene Personen: Boli Heinz, von A l d o r f S H, in Bachenbühlach, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Wyss Markus, von Metmenstetten, in Volketswil, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

29. März 1993

Cornetto, Sorbets, Gebr. Entzertho, in Z ü r i c h, Produktion und Verkauf von Speiseeis, insbesondere Cornets und Sorbets, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 61 vom 30. 3. 1992, S. 1413). Firma neu: **Sorbetto, Gebr. Entzertho**. Domizil neu: Drahtzugstrasse 51, 8008 Zürich.

29. März 1993

Iseli & Co, Bauten- und Objekt-Renovationen, in W ä d e n s w i l, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 261 vom 7. 11. 1978, S. 3441). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

29. März 1993

Relationship Hargrove & Partner, in Z ü r i c h, Entwicklung und Durchführung von Programmen und Seminaren zur Beratung, Weiterentwicklung und Fortbildung von Einzelpersonen und Organisationen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 223 vom 15. 11. 1989, S. 4638). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

29. März 1993

AOH Holding AG, in M e i l e n, c/o Dr. Marcel Wunderli, in der Au 38, 8706 Meilen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 17. 3. 1993. Zweck: Kapitalbeteiligung mit folgenden Dienstleistungsschwerpunkten: Kauf und Verkauf von finanziellen Beteiligungen an Unternehmungen, Verwaltung des Beteiligungsportfolios und Ausübung von aktiven oder passiven Leitungsfunktionen an den Beteiligungen. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 51 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Lanz Thomas, von Rohrbach, in Zumikon, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sonderegger Robert, von Rehetobel, in Dübendorf, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wunderli Marcel Jakob, von Meilen, in Meilen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ginesta Enrique, von Stäfa, in Meilen, Revisionsstelle.

29. März 1993

Sanbay Export-Import, in W i n t e r t h u r, Tösstalstrasse 155a, 8400 Winterthur, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Export und Import von sowie Handel mit Automobilen. Inhaber: Sanbay Cemal, türkischer Staatsangehöriger, in Winterthur.

29. März 1993

HTS AG, in W a l l i s e l l e n, Engineering, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 1. 3. 1993, S. 998). Statutenänderung: 22. 3. 1993. Aktienkapital neu: Fr. 650 000 (bisher: Fr. 200 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 650 000. Aktien neu: 6500 Namenaktien zu Fr. 100 (bisher: 2000 Namenaktien zu Fr. 100).

29. März 1993

Heidi Kistner AG, in T h a l w i l, Gattikonstrasse 101, 8136 Gattikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22. 3. 1993. Zweck: Produktion und Vertrieb von Spielwaren und Bastelartikeln, insbesondere von «Heidi Kistner»-Holzpuppen; kann sich an Unternehmen ähnlicher Art beteiligen sowie Grundeigentum erwerben und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 50 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragene Adresse. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Fuchser Catherine, von Schaffhausen, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Fuchser Roger, von Linden, in Zürich, mit Einzelunterschrift; Atag Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

29. März 1993

Schiesser und Partner, in W a l l i s e l l e n, Allmendstrasse 18, 8304 Wallisellen, Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 4. 1993. Zweck: Handel und Dienstleistungen im EDV-Bereich. Eingetragene Personen: Schiesser David, von Zürich, in Zürich, unbeschränkt haftender Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Kindhauser Claudia, von Kleinandelfingen, in Zürich, Kommanditär, mit Einzelunterschrift, mit einer Kommanditsumme von Fr. 5000; Schiesser Horst, von Zürich, in Wallisellen, Kommanditär, mit Einzelunterschrift, mit einer Kommanditsumme von Fr. 5000.

30. März 1993

Fashioncare AG (Fashioncare SA) (Fashioncare Ltd), in E m b r a c h, Areal Embraport, 8423 Embrach, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 19. 3. 1993. Zweck: Logistik, Lagerung, Aufbereitung und Versand von Waren aller Art, insbesondere für Modeartikel im Textilbereich; Import und Export von Gütern und Waren aller Art; Inkasso für Import- oder Exporteure; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erstellen, erwerben und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief an die letztgemeldete Adresse der Aktionäre. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Schweizer Susanne, von St. Peterzell, in Embrach, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Schweizer Ulrich, von St. Peterzell, in Embrach, Vizepräsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Abax Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.

30. März 1993

Stypp Styger Pferdesport AG, in W ä d e n s w i l, Grundhof, 8820 Wädenswil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 9. 3. 1993. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen für Pferdehaltung und Pferdesport; kann sich an verwandten oder anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, bewirtschaften, überbauen und veräussern. Aktienkapital: Fr. 450 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 450 000. Aktien: 1000 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien) und 350 Namenaktien zu Fr. 1000 (Vorzugsaktien). Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Namenaktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Statutarische Vorrechte: Die Vorzugsaktien gewähren Vorrechte bezüglich Dividende gemäss Statuten. Eingetragene Personen: Styger Peter Anton, von Rothenthurm, in Wädenswil, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Scola Viktor, von Zürich, in Richterswil, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Währy Andrea Marianne, von Breitenbach, in Langnau am Albis, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Online Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle.

30. März 1993

Jürg Bausser AG, in Z ü r i c h, Spyrstrasse 26, 8044 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 16. 3. 1993. Zweck: Führen eines Malerbetriebs; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften und Grundstücke im In- und Ausland erwerben, belehnen und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 1000 Namenaktien zu Fr. 100. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma Jürg Bausser Malergeschäft, in Zürich, gemäss Übernahmebilanz per 1. 1. 1993 mit Aktiven von Fr. 525 462.34 und Passiven von Fr. 247 773.90, wofür der Einleger 998 Namenaktien zu Fr. 100 erhält und ihm Fr. 177 888.44 gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Bausser Jürg, von und in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Schneider Peter Max Ulrich, von Zürich und Gais, in Luzern, Revisionsstelle.

30. März 1993

Aktiengesellschaft Heiner Hatt-Haller, Hoch- & Tiefbau-Unternehmung, in Z ü r i c h, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 242 vom 14. 12. 1992, S. 5804). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller Jacques E., Dr., von Zürich und Rain, in Zumikon, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Good Peter, von Mels, in Minusio, mit Kollektivprokura zu zweien; Müller Rolf, von Hasle bei Burgdorf, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Rusterholz Herbert, von Zürich, in Geroldswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Wald Marcel, von Gadmen, in Baden, mit Kollektivprokura zu zweien.

30. März 1993

Allchemet AG, in H i n w i l, Rohstoffe auf dem Sektor Chemie und Erzeugnisse der Metallindustrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 31. 1. 1990, S. 383). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Caminada Treuhand AG Zürich, in Zürich, Revisionsstelle.

30. März 1993

Amanda-Style AG, in S c h w e r z e n b a c h, Betrieb eines Versandhandels, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 6. 2. 1992, S. 549). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Keller Cordula Maria, von Happerswil und Basadingen, in Wangen-Brüttisellen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. März 1993

Bartholet AG, in W e t z i k o n, Fabrikation von und Handel mit technischen Erzeugnissen aller Art, insbesondere von Förderrohren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 213 vom 4. 11. 1991, S. 4715). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bartholet-Amann Elisabetha, von Flums, in Gossau ZH, mit Einzelprokura; Colombo Bruno, von Uster, in Egg, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ulmschneider Georg, von Zollikon, in Hombrechikon, mit Kollektivprokura zu zweien.

Inhalt - Sommaire - Sommario

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

1765 Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Schaffhausen, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino.

1777 Konkurse und Nachlassverträge, Verschiedenes - Faillites et concordats, Divers - Fallimenti e concordati, Diversi
Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Glarus, Fribourg, Solothurn, Basel-Landschaft, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

1783 Marken - Marques - Marchi
Geistiges Eigentum - Propriété intellectuelle - Propriété intellectuelle
399896-3999981

1788 Bilanzen - Bilans - Bilanci

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

1788 Schweizerische Nationalbank (Ausweis vom 8. April 1993).
Banque Nationale Suisse (Situation au 8 avril 1993).
Diplomatische Vertretungen.
Représentations diplomatiques.
Bauausschreibung.
Concorso per lavori di costruzione.

INSERTATE - ANNONCES - ANNUNCI

Umzug SHAB!

Das Schweizerische Handelsamtsblatt bezieht Montag, den 26. April 1993 neue Büros an der Effingerstrasse 1 in Bern (bisher Effingerstrasse 3).

An diesem Tag wird ein reduzierter Zeitungsbetrieb aufrecht erhalten und das Telefon kann nicht bedient werden. Vollständig eingestellt wird der Betrieb bereits Freitagnachmittag, den 23. April 1993.

Terminpublikationen (Konkurse) bestimmt für Mittwoch, den 28. April 1993 haben bereits Donnerstag, 22. April 1993, 8 Uhr, bei uns einzutreffen. Später eingehende Manuskripte müssen auf Freitag, den 30. April 1993 verschoben werden.

Wir danken für Ihr Verständnis.

Verlag und Redaktion des
Schweizerischen Handelsamtsblattes

La FOSC déménage!

La Feuille officielle suisse du commerce occupera de nouveaux locaux, le lundi 26 avril 1993, sises à l'Effingerstrasse 1 à Berne (jusqu'à l'Effingerstrasse 3).

Le service du journal sera donc réduit dans ses fonctions au strict nécessaire et le service téléphonique sera hors service en ce jour. Les bureaux seront fermés l'après-midi du vendredi 23 avril 1993, où le déménagement aura lieu. Le délai des publications (faillites) pour le mercredi 28 avril 1993 est fixé au plus tard jeudi 22 avril 1993 à 8 heures. Les manuscrits qui arriveront après ce délai, seront renvoyés à la publication du vendredi 30 avril 1993.

Merci de votre compréhension.

Edition et rédaction
de la Feuille officielle du commerce

30. März 1993

Bankers Trust AG, in Zürich, Betrieb einer Bank, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 24. 3. 1993, S. 1417). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Atag Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

30. März 1993

Baugesellschaft Oberhub, bisher in Opfikon, Erstellung von Wohn- und Geschäftshäusern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 24. 5. 1991, S. 2231). Statutenänderung: 8. 3. 1993. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Binzmühlestrasse 82, 8050 Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wasag Treuhand AG, in Bern, Revisionsstelle.

30. März 1993

Calatrava Valls SA, in Zürich, Planung und Durchführung von Baugeneuerarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 54 vom 18. 3. 1993, S. 1321). Domizil neu: Höschgasse 5, 8008 Zürich.

30. März 1993

Ed. Peterli AG, in Winterthur, Betrieb eines Transportunternehmens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 16 vom 25. 1. 1993, S. 365). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Trewi Treuhand- und Revisions-AG, in Winterthur, Revisionsstelle.

30. März 1993

Elchom AG, in Zürich, Materialien der Bio-Separation und Diagnostik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 23. 7. 1991, S. 3193). Domizil neu: Bleulerstrasse 2, 8008 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Heimgartner Maria, von Augst, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kozulic Branko, Bürger der Republik Kroatien, in Zürich, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: jugoslawischer Staatsangehöriger, Mitglied des Verwaltungsrats); Heimgartner Urs, von Augst, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Präsident des Verwaltungsrats); Teusser Adrian H., von Zürich und Thun, in Lake Park (Florida, USA), Mitglied des Verwaltungsrats, ohne Zeichnungsberechtigung.

30. März 1993

Emfa Schallschutz AG, in Unterengstringen, Lärmschutz und Dämmstoffe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 42 vom 2. 3. 1993, S. 1021). Statutenänderung: 16. 2. 1993. Zweck neu: Projektierung und Herstellung von Gegenständen des Lärmschutzes und von Dämmstoff für Verwendung auf allen Gebieten des Industrie- und Bauwesens, Handel und Vertrieb derartiger Produkte auf eigene und fremde Rechnung, als Kommissionär, Agent oder Makler; kann einschlägige Vertretungen, Patente und andere immaterielle Güter nutzen oder nutzen lassen, technische Beratungen übernehmen und jegliche andere dem Zweck der Firma förderliche Dienstleistungen erbringen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

30. März 1993

Ermi AG, in Zürich, Bau, Kauf, Verwaltung und Verkauf von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 5. 3. 1970, S. 495). Domizil neu: c/o Tektion Immobilien AG, Zweierstrasse 129, 8003 Zürich.

30. März 1993

Eugen Scotoni AG, Baunternehmung, bisher in Opfikon, Baugeschäft für Hoch- und Tiefbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 12. 9. 1991, S. 3958). Statutenänderung: 8. 3. 1993. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Binzmühlestrasse 82, 8050 Zürich. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wasag Treuhand AG, in Bern, Revisionsstelle.

30. März 1993

Fey Consulting AG, in Egg, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 2. 3. 1992, S. 948). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gulich Thomas, Dr., von Zürich, in Männedorf, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien); Giger Bernhard, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Martin Thomas, von Zürich, in Langnau im Emmental, in Meilen, mit Kollektivprokura zu zweien.

30. März 1993

Forbo Sportflor AG, in Egli sa u, Sportbodenbeläge, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 30. 7. 1992, S. 3587). Statutenänderung: 21. 1. 1993. Firma neu: Forbo-Resopal AG. Zweck neu: Handel mit Gütern für den Bauausstattungs- und verwandten Produkten; kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Lizenzen erwerben oder erteilen sowie Grundstücke kaufen oder verkaufen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Landolt Werner, von Näfels, in Büllach, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brönnimann Irene, von Zimmerwald und Zürich, in Maur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sigrist Hans-Jörg, von Rafz und Wil ZH, in Wil ZH, mit Kollektivprokura zu zweien; Ruf Walter, von Gersau, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schikarski Horst Josef, deutscher Staatsangehöriger, in Weinheim (D), Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Klingler Hansjürg, von Oberbüren, in Küssnacht ZH, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zenger Gerold, von Habkern, in Uster, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Witschi Hans Jörg, von Hindelbank, in Aarwangen, Direktor, mit Einzelunterschrift.

30. März 1993

Foreg AG, in Zürich, Entwicklung und Verwertung von Bauelementen aus Kunststoff und Gummi, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 8. 7. 1991, S. 2936). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Erbacher Karl, von Starrkirch-Wil, in Lenzburg, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Infortuna Gabrielle, von Zürich, in Egg, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. März 1993

Frewo Bau AG, bisher in Opfikon, Isolationen von Fassaden, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 24. 5. 1991, S. 2231). Statutenänderung: 8. 3. 1993. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Binzmühlestrasse 82, 8050 Zürich. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wasag Treuhand AG, in Bern, Revisionsstelle.

30. März 1993

Gauer AG Electronic, in Zürich, Herstellung und Handel von und mit Flugfunkgeräten und ähnlichen Apparaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 8. 2. 1990, S. 501). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gauer Lidwina, von Zürich, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Gauer Heinz, von Zürich, in Wettwil am Albis, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Heeb Pius, von Altstätten, in Zürich, Präsident des Ver-

waltungsrats, mit Einzelunterschrift; Birchmeier Franz, von Würenlingen und Zürich, in Zürich, Vizepräsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Gauer Leonhard, von Zürich, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift); Adfida AG, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, in Lachen, Revisionsstelle.

30. März 1993

Gerling-Gruppe Versicherungs-Service AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 3 vom 6. 1. 1993, S. 42). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gerling Hans, Dr., deutscher Staatsangehöriger, in Köln-Marienburg, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Blessing Marc, Dr., von Neuhausen am Rheinfall, in Grüningen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Freimüller Hans-Ulrich, Dr., von Bern und Humlikon, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Thomas Frank, Dr., deutscher Staatsangehöriger, in Köln, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wagner Paul Robert, Dr., deutscher Staatsangehöriger, in Köln, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wolterek Richard, Dr., deutscher Staatsangehöriger, in Bergisch Gladbach (BRD), Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fink Bernhard, deutscher Staatsangehöriger, in Köln (D), Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bär Thomas, Dr., von Zürich, in Erlenbach ZH, Vizepräsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Erlenbach, Mitglied des Verwaltungsrats); Rahm Jürg, von Basel, in Thalwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Schumacher Niklaus, von Luzern, in Rüschlikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Revisuisse Price Waterhouse AG, in Zürich, Revisionsstelle.

30. März 1993

Gretag Data Systems AG (Gretag Data Systems SA) (Gretag Data Systems Ltd), in Regensdorf, Daten- und Kommunikationssysteme, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 19. 2. 1993, S. 846). Statutenänderung: 1. 3. 1993. (Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Coopers & Lybrand AG, in Zürich, Revisionsstelle.

30. März 1993

H. Goessler Aktiengesellschaft, in Zürich, Betrieb eines papierverarbeitenden Unternehmens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 24. 3. 1992, S. 1316). Statuten geändert am: 11. 5. 1992. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Vignola Roger, von Courlevon, in Fribourg, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pestalozzi Dietrich, von Zürich, in Dietikon, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Treuhand- und Revisionsgesellschaft Zürich, in Zürich, Revisionsstelle.

30. März 1993

Hardt Color-Technik AG, in Zürich, Vertrieb elektronischer Bauelemente, namentlich von Farbbildröhren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 1. 9. 1992, S. 4108). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hardt Lothar, Dr., deutscher Staatsangehöriger, in Dreieich (BRD), Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Perino Eugen, von Zürich und Uster, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frensel Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Hemsbach (BRD), Direktor, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Duft Peter, Dr., von Zürich und Kaltbrunn, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien).

30. März 1993

Honestat Treuhand AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 50 vom 12. 3. 1993, S. 1222). Die Unterlagen über die besondere Befähigung als Revisor sind beim Handelsregisteramt des Kantons Zürich hinterlegt.

30. März 1993

Interfida Auditing AG, in Wädenswil, Übernahme und Durchführung von Revisionsmandaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 34 vom 18. 2. 1993, S. 824). Statutenänderung: 19. 3. 1993. Firma neu: Intergroup Revisions AG. Übersetzungen der Firma neu: Intergroup Auditing Ltd (Intergroup Revision SA) (Intergroup Revisione SpA).

30. März 1993

Invitowiss AG, in Dübendorf, Betrieb und Verwaltung eines Forschungs- und Produktionslabors für die Pflanzenzucht, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 10. 4. 1990, S. 1397). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Experta Revision AG, in Bern, Revisionsstelle.

30. März 1993

König Tapisano AG, in Dällikon, Handel mit Teppichen und Bodenbelägen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 22. 1. 1988, S. 265). Statutenänderung: 18. 3. 1993. Firma neu: Tapisano AG. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hasli Treuhand AG Niederhasli, in Niederhasli, Revisionsstelle.

30. März 1993

Marti Generalunternehmung AG, bisher in Opfikon, An- und Verkauf von Grundstücken sowie Übernahme und Ausführung von Bauarbeiten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 8. 7. 1992, S. 3150). Statutenänderung: 8. 3. 1993. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Binzmühlestrasse 82, 8050 Zürich. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wasag Treuhand AG, in Bern, Revisionsstelle.

30. März 1993

Mozzetti Sanitär AG, in Dübendorf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 22. 3. 1984, S. 1009). Domizil neu: Schulhausstrasse 27, 8600 Dübendorf.

30. März 1993

Persona Verlag AG, in Zürich, Führung eines Buchverlages für vornehmlich literarische und belletristische Werke des Autors Jack Thommen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 12. 2. 1993, S. 723). Domizil neu: c/o Atamag Treuhand AG in Liquidation, Anna Heer-Strasse 18, 8057 Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Maurer Rudolf, von Schaffhausen, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift.

30. März 1993

Rentacomp AG, in Horgen, Vermittlung von rentablen EDV-Anlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 5. 8. 1992, S. 3684). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stöckly Rudolf, von Schütz, in Horgen, Mitglied des Verwaltungsrats, ohne Zeichnungsberechtigung.

30. März 1993

Rothschild Bank AG, in Zürich, Annahme von Geldern auf Kontokorrent, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 54 vom 18. 3. 1993, S. 1322). Statutenänderung: 15. 3. 1993. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

30. März 1993

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 21. 1. 1993, S. 316). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Meier Rudolf, von Oberägeri, in Dürnten, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Aebherhard Hansueli, von Urennen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Bernhard Norbert, Dr., von Lützelhof, in Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Bühler Hanspeter, von Sirmach, in Bronschhofen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Burkart Josef, von Menznau, in Ebikon, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Fleury Jean-Daniel, von Berolle, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Lauper Ernst, von Seedorf, in Illnau-Effretikon, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Nideröst Hans Peter, von Ingenbohl, in Wallisellen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Peter Edwin, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Lusa Michel, von Saint-Ursanne, in Collonge-Bellerive, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Trachsel Silvan Alfred, von Basel, in Freienbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Capps Markus C., von Basel, in Herisau, Mitglied des Verwaltungsrats, ohne Zeichnungsberechtigung (bisher: in Pfäffikon); Goetz Hannes, Dr., von Oberneunforn, in Rüschlikon, Mitglied des Verwaltungsrats, ohne Zeichnungsberechtigung (bisher: in Binningen); Adler Oliver, von Weesen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Aeberli Werner, von Zürich, in Boswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Arias Julian, von Bremgarten AG, in Bremgarten AG, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Ast Hans Peter, von Biberist, in Buchs ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Baselgia Thomas, von Olten, in Schönenwerd, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Bilanz Hans Peter, Dr., von Birmenstorf AG, in Horgen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Bischof Michel, von Eggersriet, in Wettingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Bollat Claude, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Bovy Claude, von Vufflens-le-Château, in Saint-Saphorin-sur-Morges, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Brenner Eugen, von Weinfelden TG, in Seengen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: in Meilen); Butti Franco, von Baden, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Casellini Mirko, von Arongo, in Castel San Pietro, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Chessex Cyril A., von Montreux, in Wettingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Feuerstein Marco, von Fuldera, in Kloten, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: in Dübendorf); Fontana Richard, von Tentlingen, in Marly, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Forrer Susanna, von Wildhaus, in Wil SG, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: in Nesslau, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Frank Alfred, von Langnau im Emmental, in Affoltern am Albis, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Futterknecht Jean-Marc, Dr., von Möhlin, in Zufikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Giesinger Franz Peter, österreichischer Staatsangehöriger, in Lausanne; mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Haefeli Kurt, von Luzern und Mümliswil-Ramiswil, in Adligenswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Haselbach Max, von Altstätten, in Baden, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Hässig Christof, von Rieden, in Rieden, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Hausherr Ernst, von Bremgarten AG, in Bergdietikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: in Volketswil); Hilfliker Peter, von Safenwil, in Boniswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Humbel René, von Lugano, in Hausen am Albis, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Judisch Stefan, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Kern Bernhard, von Zürich, in Jona, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Knecht Anton Josef, von Leibstadt, in Uitikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Koch Robert, österreichischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Kölbener Beat, von Appenzel, in Appenzel, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Koller Franz, von Appenzel, in Hombrechtikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Köppel Markus, von Au SG, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Kunz Peter, von Messen, in Dietikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Lerch Conrad, Dr., von Altshofen und Erlenbach ZH, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Looser Heinz, von Zürich und Ebnat-Kappel, in Wittenbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Manzoni Giovanni, von Roveredo GR, in Davesco-Soragno, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Mattarelli Marco, von Basel, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Mennel Eva, Dr., von Eggersriet, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Nigg Kurt, von Pfäfers, in Dietikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz).

zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Oegerli Felix, von Härkingen, in Bergdietikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Peier César, von Lostorf, in Jona, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: in Regensberg); Perréard Yves, von Genf, in Arni AG, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: in Uitikon); Roch Aimé, von Bougy-Villars, in Perroy, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Rohr Lukas, von Hunzenschwil, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Ruchi Lienhard, von Homberg, in Glattfelden, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Scherrer Hermann, von Neuhausen am Rheinfalt, in Einsiedeln, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: in Meilen); Schmid Kurt, von Hedingen und Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Schneider Jakob, von Elm und Haslen, in Wangen SZ, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Sergi Antonio, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Sommerhalder Peter, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Spahn Erwin, von Niedermuhlen, in Oetwil an der Limmat, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: in Zürich); Stettler Gérard, von Lausanne, in Cully, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Sturzenegger Hans Ulrich, von Zürich, in Wädenswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Suter Ursula, von Schnotwil, in Zollikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: in Zürich); Vögler Hans, von Basel, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Waner Jean-Marc, von Lausanne, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Wellbelove William James, britischer Staatsangehöriger, in Meilen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Werner Ralph, von Wädenswil, in Ottenbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: in Kilchberg ZH); Widmer Markus, von Eschenbach LU, in Jona, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Wittmann Beat, von Bonaduz, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Würsch Heinz, von Emmetten, in Widen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Zech Markus, von St. Gallen, in Pregassona, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Zähler Meinrad Wolfgang, von Speicher, in Steinhäusern, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: in Schaffhausen); Zürcher Daniel, Dr., von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Agazzi Elio, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Alder Thomas, von Schwellbrunn, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Amrhein Peter, von Engelberg, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Angst Hansjörg, von Rafz, in Beinwil (Freiamt), mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Bachmann Martin, von Hirzel, in Greifensee, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Bär Hans Christoph, von Strengelbach, in Obereingsträngen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Bärlocher Richard, von Thal, in Benken, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Baschung Lieselotte, von Mümliswil-Ramiswil und Wahlen, in Wädenswil, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Basile Domenico, von Schaffhausen, in Lugano, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Baumann Christian, von Zürich und Mülligen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Beck Remo, von Rohrbachgraben, in Richterswil, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Bernasconi Carlo, von Castel San Pietro, in Scherzengbach, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Bianchi Gabriel, von Rossa, in Tegna, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Bieri Urs, von Hochdorf, in Ballwil, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Birri Peter, von Zeihen, in Siglistorf, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Bisig Alfred, von Einsiedeln, in Wollerau, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Blaser Walter, von Langnau im Emmental, in Saint-Légier-La Châssaz, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Boffa Mirko, von Iseo, in Magliaso, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Bohli Heinz, von Bärenswil, in Bassersdorf, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Borer Dorothea, von Rothenhausen, in Harenwilen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Boss Fritz, von Zürich und Gündlischwand, in Thalwil, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Bossert Andreas, von Willisau Land, in Dietikon, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Breuer Beat, von Meiringen und Wil SG, in Bürglen TG, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Brossi Pietro, von Winterthur, in Seuzach, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Brügger Paul, von Frutigen, in Thalwil, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Brunner Frank, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Bucher Willi, von Lengnau AG, in Zug, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Bürgler Andreas, von Wettingen, in Wettingen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Carlson David Kent, Bürger der USA, in Wädenswil, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Christen Thomas, von Künsnacht ZH und Belp, in Künsnacht ZH, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Coebergh Eric, von Künsnacht ZH, in Zumikon, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Corte Pietro, italienischer Staatsangehöriger, in Geroldswil, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; David Felice, von Waldkirch, in Camignolo, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Dawes Terry, britischer Staatsangehöriger, in Obereingsträngen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Delavy Fernand, von Vouvy, in Corsier-sur-Vevy, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Donatsch Jörg, von Malans, in Gentilino, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Druschke Heinz Dieter, deutscher Staatsangehöriger, in Lausanne, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Eberle Arthur, von Zürich und Häggenschwil, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Ebmöther Rudolf, von Basel, in Kleinandelfingen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Eigenmann Theo, von Waldkirch, in Lugano, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Eisele Jörg, von Wettingen, in Winkel, mit Kollektivpro-

kura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Felten Urs, von Niedererlinsbach, in Langnau am Albis, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Ferrari Renato, von Schwanden GL, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Finsterwald Michel, von Brugg, in Vevey, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Fischer Peter, von Buttisholz, in Dietikon, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Franck Stéphane, französischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Frank Aldo, von Rona, in Manno, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Frei Hans, von Kilchberg BL und Basel, in Cham, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Frei Thomas, von Zollikon, in Maur, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Führer Heike, von Jona, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Furtwängler Daniel, von Basel, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Galliker Gérard, von Gunzwil, in Lausanne, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Gerber Andreas, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Gianola Cesare, von Muzzano, in Bosco Luganese, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Gitz Pia, von St. Niklaus und Zürich, in Oberrieden, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Gmür-Andreas Beatrice, von Amden und Winterthur, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Gölz Jürgen, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Haitz Dominik, von Basel und Niederdorf, in Ottenbach, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Hausher Peter, von Rottenschwil, in Bremgarten AG, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Hefti Rudolf, von Schwanden GL, in Oberglatt, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Hegner Eugen, von Lachen, in Feusisberg, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Heinis Markus, von Therwil, in Birmensdorf ZH, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Heitzer Adolf, österreichischer Staatsangehöriger, in Stäfa, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Henzmann Meinrad, von Rohr SO, in Bourmens, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Hess Alfred, von Walterswil BE, in Wettingen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Hess Hans Peter, von Willisau Land, in Mellingen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Hinder Thomas, von Zürich und Kalbrunn, in Wädenswil, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Hinny Georg, von Eitwil, in Stettlen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Hofer Olivier, von Basel und Walterswil BE, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Hofmann Peter, von Rheinau, in Rheinau, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Hofstetter Peter, von Schaffhausen, in Scherzengbach, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Hösl Balthasar, von Haslen, in Richterswil, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Huber Jakob, von Zürich, in Dübendorf, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Huber Jörg, von Ramsen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Jaccard Pierre, von Sainte-Croix, in Lausanne, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Jeanneret Claude William, von Le Locle, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Jenny Reto, von Ennenda, in Bassersdorf, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Jutzeler René, von Därstetten, in Urdorf, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Kalbermaten Thomas, von Visp und Saas Grund, in Visp, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Karrer Michel, von Zuzwil SG, in Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Kauer Bernhard, von Trachselwald, in Neerach, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Keller Hugo Christian, von Regensdorf, in Weitzikon ZH, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Keller-Howald Anita, von Volken und Graben, in Alpnach, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Kiener Lorenz, von Muri BE und Bern, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Knecht Lukas, von Basel und Berg TG, in Zug, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Knopp Ulrich, deutscher Staatsangehöriger, in Zollikon, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Kobel Bernhard, von Lützelflüh, in Erlenbach ZH, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Kohler André, von Eggenwil, in Künsnacht ZH, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Köppl Daniel, von Widnau, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Kramarz Wolfgang, von Stein am Rhein, in Hüntwangen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Kramer Peter, von Winterthur und Berg am Irchel, in Seon, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Krauer Marcel, von St. Peterzell, in Dürnten, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Kremeth Stefan, von Adliswil, in Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Kretz Anna Marie, von Aesch LU, in Birmensdorf ZH, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: in Uitikon); Krüger Detlef, deutscher Staatsangehöriger, in Richterswil, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; (bisher: in Zürich); Läderach Urs, von Worb, in Affoltern am Albis, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Lanter Christoph, von Steinach, in Niederhasli, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Leuenberger Philippe, von Trachselwald, in Baden, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Lorenzi Franco, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Lusser Andreas, von Aldorf UR, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Mächler Hans Rudolf, von Vorderthal, in Vorderthal, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Maiwald Arthur Friedrich, österreichischer Staatsangehöriger, in Ingenbohl, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Marti Christof, von Matt, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Masayuki Sato, japanischer Staatsangehöriger, in Meilen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Mathez Robert, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Matt Hans, von Wängi, in Bülach, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Mätzler Doris, von Berneck, in Lachen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Meier Bettina, von Obfelden, in Zollikon, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Meier Christian, von Pfäffikon ZH, in Wettingen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Meier Markus, von Bären SO, in Birmensdorf ZH, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Menzi Martin, von Filzbach, in Rüschiikon, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Messner Anne-Elisabeth, von Conthey und Vétroz, in Wallisellen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Meyer Marc, von Aristau, in Riehen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Moser Roger, von Küttighofen, in Emmen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Müller Judith, von Unterschächen, in Rafz, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den

Hauptsitz; Müri Christian, von Schinznach Dorf, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Negri Fabio, Dr., italienischer Staatsangehöriger, in Wangen-Brüttsellen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Neuhod Anton Roland, von Roggliswil, in Weiningen ZH, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Nissas Inga-Lill Alice, britische Staatsangehörige, in Effingen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Noby Peter Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Luzern, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Olmesdahl Rolf, von Volketswil, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Paganini Reto, von Brusio, in Fescoggia, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Paulik Peter, von Fehraltorf, in Fehraltorf, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Pesch Wilfried Josef, deutscher Staatsangehöriger, in Zollikon, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Promotico Aurelio, von Lugano, in Ponte Capriasca, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Räber Linus, von Benzenschwil, in Sins, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Rapetti Enrico, von Steinen und Zürich, in Fällanden, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Regazzi Elena, von Vira (Gambiarogno), in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Rek Peter, von Arbon, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Renda Franco, von Magliaso, in Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Rezzonico Antonio, von Lugano, in Manno, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Riechsteiner Thomas, von Schötz, in Wettingen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Rittmeyer Hermann, von St. Gallen, in Einsiedeln, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Rochat Marie-Claire, von Le Lieu, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Römer Peter, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Roose Heinrich Johannes, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: in Maur); Roulin Christian, von Provence, in Lausanne, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Ruf Theodor, von Murgenthal, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Ruiz José Antonio, spanischer Staatsangehöriger, in Spreitenbach, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Rysler Adrian, von Sumiswald, in Baar, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Schafflützel Thierry, von Mogselsberg, in Urdorf, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Schellenberg Beat, von Zürich, in Weinfelden, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Schenkel Peter, von Diemerswil, in Wettingen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Schilliger Christian, von Weggis, in Einsiedeln, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Schlegel Philippe, von Oron-la-Ville, in Lausanne, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Schmid Peter, von Zürich, in Dübendorf, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Schneider Rolf, von Rorbas, in Ennetbaden, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Schuler Heinz, von Lausanne, in Forel (Lavaux), mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Sedelberger Silvio, von Zürich und Kirchberg SG, in Muri AG, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Siegenthaler Rolf, von Trub, in Burg AG, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Signer Erich, von Appenzell, in Wädenswil, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Simonetti Bernhard, von Laufen, in Suhr, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Sittig Thorsten, deutscher Staatsangehöriger, in Umiken, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Sonderegger Charles, von Altstätten, in Villars-Tiercelin, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Speckert Erwin, von Full-Reuenthal, in Wädenswil, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Spizzi Mario, von Bedretto, in Horgen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Spöri Hans, von Uster, in Uster, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Stahmer Margrit, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Stanzl Gudrun, österreichische Staatsangehörige, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Staub Johannes, von Neuheim, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Steiner Kurt, von Dietwil, in Affoltern am Albis, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Steinmann Fridolin, von Niederurnen, in Filisibach, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Stiefel Jörg, von Turbenthal, in Schlieren, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Strauss Markus, von Rickenbach ZH, in Dübendorf, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Striberni Jean-Jacques, von Bellinzona, in Essertines-sur-Yverdon, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Tempini Mauro, von Künsnacht ZH, in Künsnacht ZH, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Thomen Sabine, von Wahlen, in Liestal, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Tripet Jean-Philippe, von Chézard-Saint-Martin, in Unterehendingen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Vancura Georg, von Bern, in Buchs AG, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Veit Max, von Liestal und Basel, in Feusisberg, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Vetsch Walter, von Grabs, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Wagner Raymond, von Oftringen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Wälchli Andreas, von Brittnau und Uitikon, in Uitikon, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Walther Markus, von Oberenfelden, in Hunzenschwil, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Watter Felix, von Zurzach, in Hausen bei Brugg, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Wehrli Christoph, von Küttingen, in Oberrieden, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Wicki Christian, von Schüpfheim, in Baar, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Wildhaber Nestor, von Flums, in Walenstadt, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Willmann Hans-Peter, von Zürich, in Merenschwand, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Winger Beat, von Hildisrieden, in Richterswil, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Winzenried Jörg, von Belp, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Wirz Karl, von Schlossrued, in Uster, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Wuhrmann Chantal, von Dällikon, in Rüschiikon, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; (bisher: in Geroldswil); Würsch Hugo, von Zürich und Emmetten, in Kilchberg ZH, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Zinnà Vincenzo, italienischer Staatsangehöriger, in Amriswil, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Zweifel Alfred, von Rütli ZH, in Zollikon, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; (bisher: in Cham).

Anfragen

betreffend Registerpublikationen sind an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.

30. März 1993

Samen Mauser AG, in Winterthur, Zucht und Produktion von sowie Handel mit Samen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 8. 2. 1993, S. 618). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Experta Revision AG, in Bern, Revisionsstelle.

30. März 1993

Schwanenmittel-Passage AG, bisher in Opfikon, Errichtung von Ladengeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 76 vom 22. 4. 1991, S. 1648). Statutenänderung: 8. 3. 1993. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Binzmühlestrasse 82, 8050 Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wasag Treuhand AG, in Bern, Revisionsstelle.

30. März 1993

Shell (Switzerland), in Zürich, Produktions- und Handelstätigkeit in der Energiewirtschaft, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 193 vom 6. 10. 1992, S. 4661). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wettstein Albert, von Pfäffikon ZH, in Wetzikon ZH, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Steffen Alfred, von Trub und Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Storz Gerhard, von Basel, in Fällanden, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schlupe Hans, von Schnotwil und Messen, in Finsterhennen, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien); Gross Marius, von Tafers, in Birrhard, mit Kollektivprokura zu zweien; Ramamurthy Ramalinga, indischer Staatsangehöriger, in Neuchâtel, mit Kollektivprokura zu zweien.

30. März 1993

Sihl Verwaltungs AG, bisher in Opfikon, Verwaltung von Grundstücken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 8. 7. 1992, S. 3150). Statutenänderung: 8. 3. 1993. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Binzmühlestrasse 82, 8050 Zürich. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wasag Treuhand AG, in Bern, Revisionsstelle.

30. März 1993

Steinbeck Global Logistics AG, in Zürich, Aufbau, Oberleitung, Finanzierung und Koordination einer Unternehmensgruppe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 111 vom 12. 6. 1992, S. 2709). Statuten geändert am: 20. 8. 1992. Zweck neu: Aufbau, Oberleitung, Finanzierung und Koordination einer weltweit tätigen Unternehmensgruppe, welche umfassend Logistik-Dienstleistungen anbietet, insbesondere Beteiligung an sowie Oberleitung und Finanzierung von Unternehmen im In- und Ausland, welche auf dem Gebiet der Erbringung von Logistik-Dienstleistungen tätig sind, namentlich auf dem Gebiet der Spedition, der Produkte-Distribution, der Lagerhaltung und der Organisation, des Product-Management, der Logistik-Beratung sowie auf damit zusammenhängenden Gebieten; Durchführung aller damit zusammenhängenden Geschäfte für eigene und fremde Rechnung sowie Durchführung von Finanzgeschäften; kann sich an Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie Grundeigentum erwerben. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Inhaber-Aktionäre erfolgen durch Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Mitteilungen an die Namen-Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die der Gesellschaft letztbekannte Adresse. Sind alle Namen- und Inhaberaktionäre bekannt, so kann auf die Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt verzichtet werden. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dean David, von Bäretswil, in Volketswil, Stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Gasser Bruno, von Lungern, in Erlenbach ZH, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats und Direktor); Revisoren neu: Price Waterhouse & Co Revisuisse, Inh. Dr. P. Weibel, K. Schmidinger, J. G. Pittendigh, in Zürich, Revisionsstelle.

30. März 1993

Textilhandelsgesellschaft Henke AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 3. 9. 1992, S. 4152). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Auditor Revisions AG, in Zug, Revisionsstelle.

30. März 1993

Tovenca AG, in Maur, Entwicklung und Herstellung von Klebstoffen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 5. 12. 1991, S. 5208). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Block Harald, deutscher Staatsangehöriger, in Zollikon, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: in La Trinidad [Caracas/Venezuela]); Stiefel Heiner, von Uster, in Fällanden, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Greifensee).

30. März 1993

Universe, Architecture and Engineering Ltd., in Dietikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 228 vom 24. 11. 1992, S. 5476). Domizil neu: Oetwilerstrasse 4, 8953 Dietikon. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bossert Paul, von Basel, in Oetwil an der Limmat, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: in Regensdorf).

30. März 1993

Vaccipharm AG, in Zürich, Fabrikation von und Handel mit biologischen, immunologischen und pharmazeutischen Präparaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1986, S. 265). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: von Moos Rolf, Dr., von Luzern, in Oberegstringen, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grob Markus, Dr., von Wattwil, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Marti Anna Margareta, Dr., von Breitenbach, in Gebenstorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Probst Urs, Dr., von Mümliswil-Ramiswil, in Richterswil, mit Kollektivprokura zu zweien.

30. März 1993

Vet-Express, in Zürich, Betrieb eines Abholdienstes von Diagnostikmaterial, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 24. 1. 1992, S. 339). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: von Moos Rolf, Dr., von Luzern, in Oberegstringen, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grob Markus, Dr., von Wattwil, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.

30. März 1993

Viacid AG, in Winterthur, Herstellung von chemisch-technischen Produkten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 11. 4. 1989, S. 1433). Revisoren neu oder mutierend: Versa-Revisions AG, in Kirchberg SG, Revisionsstelle.

30. März 1993

Western Accessoires KS Ltd, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 12. 2. 1991, S. 608). Domizil neu: Höschgasse 30, 8008 Zürich.

30. März 1993

Yamaichi Bank (Switzerland), in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 22. 1. 1993, S. 337). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Borer Elisabeth, von Hägendorf, in Würenlingen, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Senn Peter, von Obersiggenthal, in Nussbaumen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Yamada Minoru, japanischer Staatsangehöriger, in Zürich, Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Miya-

moto Takahisa, japanischer Staatsangehöriger, in Zürich, stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Locatelli Marco, von Lugano, in Oberegstringen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sato Yukio, japanischer Staatsangehöriger, in Zürich, Generaldirektor, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: Chêne-Bougeries); Chikama Junichi, japanischer Staatsangehöriger, in Chêne-Bougeries, Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. März 1993

Zwicky Unternehmensberatung AG, in Gossau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 14. 8. 1991, S. 3539). Domizil neu: Angelstrasse 8, 8625 Gossau.

30. März 1993

Inter-Asset Zürich AG, in Zürich, Übernahme von nationalen Trustmandaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 66 vom 6. 4. 1989, S. 1370). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 9. Februar 1993 infolge Umwandlung ohne Liquidation gemäss Art. 824 OR in Inter-Asset Zürich GmbH, in Zürich. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Umwandlungsbilanz per 31. Dezember 1992 auf die Inter-Asset Zürich GmbH über. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Streichenberg, Martin, Dr., von Basel, in Egg ZH, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Huser Bruno, von Wettingen, in Wettingen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. März 1993

Kurt Stalder AG, in Zürich, Bürokommunikation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 253 vom 30. 12. 1992, S. 6067). Firma wird im Sinne von Art. 66, Abs. II, Satz 2 HRRegV gelöscht.

30. März 1993

Tensor AG, in Zürich, elektronische Datenverarbeitung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 253 vom 30. 12. 1992, S. 6067). Firma wird im Sinne von Art. 66, Abs. II, Satz 2 HRRegV gelöscht.

30. März 1993

GSS Riskmanagement AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 253 vom 30. 12. 1992, S. 6067). Firma wird im Sinne von Art. 66, Abs. II, Satz 2 HRRegV gelöscht.

30. März 1993

Inter-Asset Zürich GmbH, in Zürich, Kreuzstrasse 60, 8008 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 9. Februar 1993. Zweck: Übernahme von nationalen und internationalen Trustmandaten als unabhängige, beratende und koordinierende Stelle, welche an den ausführenden Organen weder direkt noch indirekt beteiligt ist, sowie Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen, Patenten und Liegenschaften. Stammkapital: Fr. 100.000. Librierung: Fr. 100.000. Qualifizierte Tatbestände: Umwandlung: Ist auf dem Wege der Umwandlung aus der Inter-Asset Zürich AG, in Zürich, hervorgegangen. Übernimmt gemäss Umwandlungsbilanz per 31. Dezember 1992 Aktiven von Fr. 1.118.025 und Passiven von Fr. 366.557 im Sinne von Art. 824 ff. OR. Vom Aktienüberschuss werden Fr. 100.000 auf das Stammkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: van Maaren Marcel E., niederländischer Staatsangehöriger, in Maur, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 99.000; Appeli-Arts, Mieke, von Zürich, in Greifensee, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000.

30. März 1993

Stricker Unternehmensberatung GmbH, in Dürnten, Ormbergweg 8342 Wernetshausen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 8. März 1993. Zweck: Leistungen im Bereich der Unternehmensberatung sowie der Aus- und Weiterbildung von Kader und Verkauf; kann sich an Unternehmungen im In- und Ausland beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten oder veräussern. Stammkapital: Fr. 20.000. Librierung: Fr. 20.000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Ruedi Stricker, Unternehmensberatung, in Dürnten, gemäss Unternehmensbilanz per 31. Dezember 1992 mit Aktiven von Fr. 133.504,65 und Passiven von Fr. 0 zum Preise von Fr. 133.504,65, wovon Fr. 20.000 auf das Stammkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Stricker Rudolf, von Herisau, in Dürnten, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 19.000; Bertschinger Urs, von Bubikon, in Bubikon, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000.

30. März 1993

Genossenschaft zur Erhaltung bäuerlicher Heimwesen in der Region Pro Zürcher Berggebiet, in Hinwil, Genossenschaft (SHAB Nr. 22 vom 4. 2. 1992, S. 503). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kobler Hans-Peter, von Rüthi, in Goldingen, Mitglied der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pfenninger Kurt, von Stäfa, in Stäfa, Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung, Mitglieder der Verwaltung neu oder mutierend: Hauser Ernst, von Turbenthal, in Turbenthal, Vizepräsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied der Verwaltung); Gübeli Daniel, von Goldingen, in Goldingen, Mitglied der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gerber Rolf, von Zürich, in Zürich, Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung.

30. März 1993

Mieter-Baugenossenschaft Wädenswil, in Wädenswil, Hebung der Wohnverhältnisse in Wädenswil, Genossenschaft (SHAB Nr. 113 vom 14. 6. 1990, S. 2381). Statuten geändert am: 29. April 1989. Zweck neu: Hebung der Wohnverhältnisse in Wädenswil und angrenzenden Gemeinden durch Bau und Kauf von Land und Liegenschaften und Vermietung derselben zu möglichst günstigen Bedingungen, Erwerb von Land im Baurecht, Verbindung mit zweckverwandten Organisationen.

30. März 1993

Sennererigenossenschaft Madetswil, in Russikon, Genossenschaft (SHAB Nr. 82 vom 10. 4. 1978, S. 1082). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Aellig Hans, von Adelboden, in Russikon, Mitglied der Verwaltung und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weber Fritz, von Russikon, in Russikon, Präsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Illnau-Effretikon); Badertscher Hans Jörg, von Eggwil, in Russikon, Mitglied der Verwaltung und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. März 1993

Bitec Elektronik & Software Schwitter, in Kloten, Chasernweg 15, 8302 Kloten, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Entwicklung und Vertrieb von technischer Soft- und Hardware. Inhaber: Schwitter Markus, von Kloten und Schneisingen, in Kloten.

30. März 1993

CBS-Informatic Spazzapan Organisation Systeme, in Opfikon, Söldbachstrasse 1, 8152 Glattpfug, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Installationen, Beratung und Verkauf von Organisationssystemen für Personalcomputer. Inhaber: Spazzapan Mara, italienische Staatsangehörige, in Opfikon.

30. März 1993

CMM Costa Maldonado Müller Travel Service, in Meilen, im Tobel 17, 8706 Feldmeilen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Reisebüro. Inhaber: Costa Maldonado Müller, Sandra Regina, von Künsnacht ZH, in Meilen. Eingetragene Personen: Müller Peter, von Künsnacht ZH, in Erlenbach ZH, mit Einzelunterschrift.

30. März 1993

Discovery Travel Shop, Nicolas Oesinger, in Erlenbach, Lerchenbergstrasse 30, 8703 Erlenbach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Vermittlung von Zimmern und Wohnungen in osteuropäischen Städten und Organisation von Bahnreisen. Inhaber: Oesinger Nicolas Joachim, von Erlenbach ZH und Schwanden GL, in Erlenbach ZH.

30. März 1993

Farrag Kamelouts, in Egg, Säntisstrasse 25, 8133 Esslingen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Organisation und Durchführung von Reisen, insbesondere im Sinai; Handel mit Waren aller Art. Inhaber: Farrag Mansour, von Basel, in Egg.

30. März 1993

Frank Westrade, in Winterthur, Wingertstrasse 37, 8405 Winterthur, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Konsumgütern mit osteuropäischen Ländern, wovon Polen sowie Beratung von Firmen auf diesem Gebiet. Inhaber: Frank Thomas, von Zürich, in Winterthur.

30. März 1993

Hugo Obrist, Holzprodukte, in Gossau, Chindismülstrasse 8, 8626 Ottikon, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Herstellung und Vertrieb von sowie Handel mit Holzprodukten. Inhaber: Obrist Hugo, von Sulz AG, in Gossau ZH. Eingetragene Personen: Obrist Pia, von Sulz AG, in Gossau ZH, mit Einzelunterschrift.

30. März 1993

Meloni Fit Life, in Wallisellen, Bahnhofstrasse 25, 8304 Wallisellen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Ernährungsberatung für Übergewichtige, Erstellen von Analysen sowie Schulung von neuem Essverhalten. Inhaber: Meloni Angelo Pietro, italienischer Staatsangehöriger, in Opfikon.

30. März 1993

New Voice, Brigati, in Zürich, Scheuchzerstrasse 36, 8006 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Herstellung und Vertrieb von Telekommunikations- und Computersystemen sowie Ausarbeitung von entsprechenden EDV-Lösungen; Handel mit Hard- und Software für die elektronische Datenverarbeitung. Inhaber: Brigati Jürg, von Zürich, in Zürich.

30. März 1993

Technische Dokumentation, V. Segmiller Roth, in Zürich, Friedstrasse 8, 8003 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Büro für technische Dokumentationen und Explosionszeichnungen. Inhaber: Segmiller Roth, Viola, von Erlinsbach, in Zürich.

30. März 1993

Alphard, Näpfli, bisher in Oberegstringen, Verkauf von Reinigungsmitteln und Spiegeln, Einzelfirma (SHAB Nr. 43 vom 22. 2. 1982, S. 565). Sitz neu: Birmensdorf. Domizil neu: Lettenmattstrasse 19, 8903 Birmensdorf. Inhaber mutierend: Näpfli Josef, von Emmetten, in Birmensdorf ZH.

30. März 1993

H.P. Krättli, Getränke, in Dietikon, Einzelfirma (SHAB Nr. 254 vom 31. 10. 1988, S. 4384). H.P. Krättli Getränkeservice. Domizil neu: Rainackerstrasse 17, 8953 Dietikon.

30. März 1993

Jufon, Milovanovic, in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 107 vom 10. 5. 1983, S. 1593). Domizil neu: Engelstrasse 62, 8004 Zürich. Zweck neu: Musikmanager für Konzerte und Unterhaltungsabende in der ganzen Schweiz.

30. März 1993

Medi-Plan-Ärztbetreuung Besio, in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 117 vom 22. 6. 1992, S. 2863). Inhaber mutierend: Scala-Besio Patrizia, italienische Staatsangehörige, in Ebikon.

30. März 1993

Treuhand Ursula Sala-Bründler, in Oberebrach, Einzelfirma (SHAB Nr. 92 vom 15. 5. 1991, S. 2080). Domizil neu: Im Higgi 6, 8425 Oberebrach (behördliche Umadressierung).

30. März 1993

«Philipps» Appartements, Ph. Walder, in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 102 vom 30. 5. 1991, S. 2332). Über den Inhaber dieser Einzelfirma wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 9. 12. 1992 der Konkurs eröffnet. Das Konkursverfahren wurde aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 27. 1. 1993 mangels Aktiven eingestellt. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

30. März 1993

Foto Maiuli, in Ruster, Einzelfirma (SHAB Nr. 63 vom 16. 3. 1983, S. 873). Über den Inhaber der Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Uster vom 15. 2. 1993 der Konkurs eröffnet worden. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

30. März 1993

Pavan, Software, in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 76 vom 22. 4. 1991, S. 1648). Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Binningen (SHAB Nr. 43 vom 3. 3. 1993, S. 1052) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

30. März 1993

Ruedi Stricker, Unternehmensberatung, in Dürnten, Einzelfirma (SHAB Nr. 94 vom 17. 5. 1991, S. 2124). Firma infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Übernahmebilanz per 31. 12. 1992 auf die Stricker Unternehmensberatung GmbH, in Dürnten, erloschen.

30. März 1993

Panatrend Handelsagentur, Peter Hold & Co, in Meilen, Rainstrasse 381, 8706 Feldmeilen, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 4. 1993. Zweck: Handel mit und Vertrieb von Produkten aller Art, Vermittlungs- und Beratungstätigkeit, Erwerb von Grundstücken sowie Herstellung von Produkten im In- und Ausland. Eingetragene Personen: Hold Peter, von und in Arosa, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nievergelt Marlies, von Zürich, in Meilen, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. März 1993

Trendcompany H. R. Renggli & Co, in Zürich, Neumarkt Oerlikon, Hofwiesenstrasse 350, 8050 Oerlikon, Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 3. 1993. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit modischen Textilien. Eingetragene Personen: Renggli Hans-Rudolf, von und in Zürich, unbeschränkt haftender Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Oberholzer Renate, von Hergiswil bei Willisau, in Goldach, Kommanditistin, mit Einzelprokura, mit einer Kommanditissumme von Fr. 10.000.

30. März 1993

B + N Bosshard & Nötzli, bisher in Zürich, Handel mit Autozubehör und Elektronikbedarfartikeln, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 83 vom 1. 5. 1989, S. 1774). Sitz neu: Steinmaur. Domizil neu: Frobergstrasse 6, 8162 Steinmaur.

30. März 1993
Photon Computers AG, in Zürich, Hirzenbachstrasse 102, 8061 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26. 3. 1993. Zweck: Tätigung von Handel, Import und Export von Computer Hard- und Software sowie Waren aller Art; kann Liegenschaften erwerben, verwalten, belasten und verkaufen sowie sich an Unternehmen mit gleicher oder anderer Zielsetzung beteiligen. Aktienkapital: Fr. 250 000. Librierung Aktienkapital: Fr. 250 000. Aktien: 250 Namenaktien zu Fr. 1000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 23. 3. 1993 und Inventarliste per 23. 3. 1993 Computer Hard- und Software, wofür 100 Namenaktien zu Fr. 1000 ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder, sofern das Gesetz oder die Statuten nicht zwingend etwas anderes vorschreiben, durch Veröffentlichung im SHAB oder durch gewöhnlichen Brief, telegrafisch, per Telex oder Telefax. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Tschabold Brendan, von Steffisburg, in Zürich, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Tschabold Ludwig, von Steffisburg, in Köniz, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Tschabold Maire, von Steffisburg, in Köniz, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; A + B Revisions AG, in Rütli ZH, Revisionsstelle.

30. März 1993
Aktiengesellschaft Hotel Restaurant Sonne, Küsnacht, in Küsnacht, Seestrasse 120, 8700 Küsnacht, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 17. 2. 1993. Zweck: Führung des Hotel- und Restaurantsbetriebs «Hotel Restaurant Sonne» in Küsnacht; kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 3 500 000. Librierung Aktienkapital: Fr. 3 500 000. Aktien: 3500 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Schwarzenbach Urs, von Thalwil und Küsnacht ZH, in Küsnacht ZH, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Candrian Martin, von Sagogn, in Zollikon, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Oberholzer Werner, von Wald ZH, in Zollikon, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brüsche Daniel, von Salmisach, in Küsnacht ZH, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schweizerische Gesellschaft für Hotelkredit SGH, in Zürich, Revisionsstelle.

30. März 1993
ABB Kesselanlagen AG (ABB Boiler Plants Ltd) (ABB Chaudières SA), in Winterthur, Neuwiesenstrasse 15, 8400 Winterthur, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 11. 3. 1993, 23. 3. 1993. Zweck: Auslegung, Konstruktion und Herstellung, Ein- und Zusammenbau sowie Vertrieb und Wartung von Industrie- und Kraftwerkesseln sowie Kauf, Produktion, Zusammenstellung, Vertrieb, Verkauf und Wartung von elektrischen Kontroll- und Testgeräten, insbesondere computergesteuerter Prozesssysteme sowie verwandter Produkte, insbesondere auch Feuerungen und Rauchgasbehandlungsanlagen; Erwerb, Verwaltung, Verwertung und Übertragung von Patenten, Handelsmarken und technischen und industriellen Kenntnissen; Leistung technischer und administrativer Beratungsdienste; Beteiligung an anderen Industrie- und Handelsunternehmungen; kann Grundstücke erwerben und sich an anderen Gesellschaften beteiligen. Aktienkapital: Fr. 7 000 000. Librierung Aktienkapital: Fr. 7 000 000. Aktien: 70 000 Namenaktien zu Fr. 100. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Übernimmt bei der Gründung einen Teil der Aktien und Passiven der Asea Brown Boveri AG, in Baden, nämlich das von der Asea Brown Boveri AG vorgängig von der Gebürdler Sulzer, Aktiengesellschaft, in Winterthur, per 1. 9. 1992 erworbene Geschäft im Bereich der Errichtung, des Verkaufs und der Wartung von Industrie- und Kraftwerkesseln, gemäss Übernahmestatus per 1. 9. 1992, wonach die übernommenen Aktiven Fr. 106 463 577.33 (darin eingeschlossen ein Goodwill von Fr. 6 000 000) und die übernommenen Passiven Fr. 96 818 007.31 betragen, wofür 70 000 Namenaktien zu Fr. 100 ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre erfolgen in Briefform. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Meyer Armin, Dr., von Zürich, in Hausen bei Brugg, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gränicher Walter, von Bern, in Mörken-Wildegg, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Penny Claude, französische Staatsangehörige, in Oetwil an der Limmat, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle.

30. März 1993
Agroform AG, in Zürich, Aargauerstrasse 1, 8048 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 19. 3. 1993. Zweck: Handel mit Agrarprodukten und zugehörigem Verpackungsmaterial; die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000. Librierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Schönbächler Beat, von Einsiedeln, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Oegerli/Kissling Treuhand AG, in Dietlikon, Revisionsstelle.

Berichtigungen
Ehry AG, Chemische Reinigung, in Wetzikon, Betrieb einer chemischen Reinigung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 192 vom 5. 10. 1992, S. 4637). Bei der Kapitalherabsetzung vom 1. 9. 1992 wurde nach Zerlegung der Aktien der Nennwert der 2000 Inhaberaktien zu Fr. 100 auf Fr. 10 herabgesetzt. Gleichzeitig wurden 25 000 neue voll librierte Inhaberaktien zu Fr. 10 ausgegeben. (nicht: Bei der Kapitalherabsetzung vom 1. 9. 1992 wurde nach Zerlegung der Aktien der Nennwert der 2000 Inhaberaktien zu Fr. 100 auf Fr. 10 herabgesetzt. Gleichzeitig wurden 27 000 neue voll librierte Inhaberaktien zu Fr. 10 ausgegeben.)

Marcmetal SA, succursale Dietikon, in Dietikon, Erstellung von normierten Metallprodukten für den Bau, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 229 vom 25. 11. 1992, S. 5497), mit Hauptsitz in Bioggio. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bujas Hrvoje, von und in Melano, mit Kollektivprokura zu zweien (nicht: Hrvoje Bujas).

Nachtrag
Sanico Handelsgenossenschaft der Mitglieder des Schweizerischen Spenglermeister- und Installateur-Verbandes (Sanico Société coopérative commerciale des membres de l'Association Suisse des Maîtres Ferblantiers et Appareilleurs) (Sanico Cooperativa commerciale dei soci dell'Associazione Padronale Svizzera Lattonieri e Installatori), in Udorf, Einkauf von Installationsmaterialien aller Art, Genossenschaft (SHAB Nr. 50 vom 12. 3. 1993, S. 1222). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dätwyler Bernard, von Stafelbach, in Bussigny-près-Lausanne, Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung (nicht: von in Bussigny-près-Lausanne).

Bern - Berne - Berna

Büro Aarberg

26. März 1993
Käserelgenossenschaft Kappelen, in Kappelen, Wirtschaftliche Förderung der ihr angeschlossenen Milchproduzenten auf dem Wege genossenschaftlicher Selbsthilfe (SHAB Nr. 249 vom 25. 10. 1988, S. 4305). Peter Kehr, Vizepräsident und Sekretär, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Walter Jost, von Erswil, in Kappelen, bisher Beisitzer, ist neu Vizepräsident und Sekretär; er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

29. März 1993

Formatest AG, in Aarberg, Dienstleistung zum Test von elektronischen Komponenten und Baugruppen (SHAB Nr. 99 vom 25. 5. 1992, S. 2399). Statutenänderung: 4. März 1993. Sitz nun: Lys, Werkstrasse 36. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Kollektivprokura zu zweien erteilt an: Andreas Baumann, von Grindelwald, in Mühlethurnen. Revisionsstelle: Hans-Peter Schwab, Treuhand- und Beratungsbüro, in Muri bei Bern.

30. März 1993

Wyss & Lauper AG, in Wiler bei Seedorf, Gemeinde Seedorf, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 23. März 1993. Zweck: Betrieb einer Mähdrescherei sowie den Handel mit landwirtschaftlichen Produkten, Geräten und Maschinen. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 1000 Namenaktien zu Fr. 100. Geleistete Einlage: Fr. 100 000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 23. März 1993 und Übernahmebilanz per 31. Dezember 1992 von der im Handelsregister nicht eingetragenen Kollektivgesellschaft Wyss & Lauper, Wiler bei Seedorf, sämtliche Aktiven von Fr. 366 860.75 und Passiven von Fr. 172 087.45 zum Übernahmepreis von Fr. 194 773.30, wovon Fr. 90 000 an das Aktienkapital angerechnet und wofür 900 Namenaktien zu Fr. 100 ausgegeben werden. Die Namenaktien sind vinkuliert gemäss Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Ulrich Wyss, von Landiswil, in Seedorf, Präsident und Hanspeter Lauper, von Seedorf, in Wiler bei Seedorf, Delegierter. Sie führen je Einzelunterschrift. Revisionsstelle: Tschanz-Treuhand, Hans Tschanz, in Seedorf BE. Domizil: Hauptstrasse, 3266 Wiler bei Seedorf, c/o Hanspeter Lauper.

30. März 1993

Kühne René, in Aarberg, Handel und Kauf von Mineralien. Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

Büro Bern

29. März 1993

B + A Werberartikel AG, bisher in Jegenstorf (SHAB Nr. 245 vom 18. 12. 1991, S. 5434). Statutenänderung vom 27. Februar 1992 und 16. Dezember 1992. Sitz neu: Gümligen, Gemeinde Muri bei Bern. Ursprüngliche Statuten vom 7. Dezember 1987. Zweck: Handel mit Werbeartikeln und Konsumgütern aller Art; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben. Aktienkapital: Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Geleistete Einlage: Fr. 200 000. Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Verwaltungsrat: mindestens 1 Mitglied. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Lüthi Peter, von Signau, in Bern, Präsident; Wähler Willy, von Strengelbach, in Ostermündigen (beide bisher); Domizil: Moosstrasse 2, 3073 Gümligen. Revisionsstelle: Trevidata AG, in Bern.

30. März 1993

M. Grossglauser, Bücherexperte VSB, bisher in Bern (SHAB Nr. 110 vom 14. 5. 1975, S. 1310). Sitz nun: Gümligen, Gemeinde Muri bei Bern. Firma nun: **M. Grossglauser, eidg. dipl. Bücherexperte**. Grossglauser Marcel wohnt nun in Worb. Die Unterlagen über die besondere Befähigung als Revisor sind beim Handelsregisteramt Bern hinterlegt. Domizil: Füllerichstrasse 34, 3073 Gümligen.

«Bargain Chips», Françoise Stettler & Martina Oetliker, in Muri bei Bern, Import von Computerzubehör usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 212 vom 31. 10. 1990, S. 4320). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

30. März 1993

De Quervain Immobilien, in Bern, Vermittlung, Verwaltung und Erstellung von Liegenschaften (SHAB Nr. 240 vom 10. 12. 1990, S. 4891). Sitz nun: K ö n i z. Domizil: Erlenweg 21, 3095 Spiegel bei Bern.

30. März 1993

Warentaxi Böhlen, in Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Böhlen Hans, von Thunsteinen, in Bern. Zweck: Kleintransporte, Räumungen, Reinigungen. Domizil: Wylterstrasse 67, 3014 Bern.

30. März 1993

TK-Service Kistler, in Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Kistler Thomas, von Hasle bei Burgdorf, in Kersens. Geschäftsnatur: Reinigungen, Transporte, Reparaturen und Handel mit Waren aller Art. Domizil: Tiefenastrasse 80, 3004 Bern.

30. März 1993

Aare Treuhand AG, in Köniz (SHAB Nr. 188 vom 15. 8. 1988, S. 3372). Die Unterlagen über die besondere Befähigung als Revisor sind beim Handelsregisteramt Bern hinterlegt.

30. März 1993

Remo Treuhand, in Bern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 233 vom 12. 12. 1991, S. 5145). Statutenänderung vom 22. Juli 1992. Umwandlung der 100 Namenaktien zu Fr. 1000 in Inhaberaktien. Aktienkapital von Fr. 100 000, voll libriert, nun eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

30. März 1993

Personal Sigma Bern, in Bern, Aktiengesellschaft, Personalberatung usw. (SHAB Nr. 251 vom 28. 12. 1990, S. 5122). Statutenänderung vom 4. Dezember 1992. Firma nun: **Ditesheim AG, Beratung in Personalfragen**. Zweck nun: Beratung von Unternehmungen in Personalfragen, wie Personalsuche und -auswahl, Personalvermittlung, Personalverleih, Kaderselektion, Kader- und Personalschulungen, Eignungserklärungen, Organisationsberatung sowie Erbringen von Dienstleistungen im Personalbereich; Beratung von Stellensuchenden, wie Laufbahnplanung und Stellenvermittlung; Handel mit Produkten zur Förderung und Entwicklung des Menschen am Arbeitsplatz. Namenaktien sind vinkuliert gemäss Statuten. Ditesheim Jacques A., Präsident des VR (Verwaltungsrats), und Ditesheim-Hill Jacqueline, VR-Mitglied, beide von La Chaux-de-Fonds, beide nun in Ostermündigen. Revisionsstelle: Experta Revision AG, in Bern.

30. März 1993

Viba AG, in Muri bei Bern, Dienstleistung (SHAB Nr. 104 vom 2. 6. 1992, S. 2527). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 6. Juni 1992. Firma nun: **Viba AG in Liquidation**. Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien gemäss Art. 685a Abs. 3 OR dahingefallen. Liquidator, mit Einzelunterschrift: Klät Anton, von Bärswil, in Gümligen (bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrats).

30. März 1993

Reiner Lau, vormals Baldegger Bürotechnik, in Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Lau Reiner Udo, deutscher Staatsangehöriger, in Bern. Zweck: Reparatur und Verkauf von Büromaschinen. Fortsetzung der Abteilung Bürotechnik der Baldegger AG, in Bern, unter Übernahme von Büromaschinen. Domizil: Kapellenstrasse 22, c/o Baldegger AG, 3011 Bern.

30. März 1993

Brozd-System, in Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Brozd Emilija, jugoslawische Staatsangehörige (Mazedonien), in Bern. Geschäftsnatur: Import von Lederwaren und Export von Nahrungsmitteln. Domizil: Balthasarstrasse 11, 3027 Bern.

Büro Biel

30. März 1993

Rapi Raimund Pichler, in Biel, Solothurnstrasse 91, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Raimund Pichler, österreichischer Staatsangehöriger, in Biel BE. Geschäftsnatur: Verkauf von umweltchonenden Reinigungsprodukten und kosmetischen Produkten auf Naturbasis.

Büro Erlach

30. März 1993

Lüscher & Aeschlimann AG, in Ins (Neueintragung). Gemäss öffentlicher Urkunde vom 15. März 1993 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb eines Ingenieur- und Vermessungsbüros. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Grundstücke erwerben oder weiterveräußern. Das Aktienkapital beträgt Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Das Aktienkapital ist voll libriert. Geleistete Einlagen: Fr. 245 000 (wovon Fr. 45 000 Agio), wovon Fr. 202 000 im Rahmen von Sacheinlage- und Sachübernahmeverträgen vom 15. März 1993 und Fr. 43 000 in bar geleistet wurden. Die Gesellschaft übernimmt die Aktiven von Fr. 714 102.30 und die Passiven von Fr. 207 362.40 der Einzelfirma «Albert Lüscher Ingenieur- und Vermessungsbüro», Ins, gemäss Bilanz per 31. Dezember 1992. Der Aktivenüberschuss beträgt Fr. 506 739.90, wovon Fr. 170 000 an die Einlage angerechnet und wofür 170 Aktien ausgegeben werden. Die Gesellschaft übernimmt weiter Instrumente, Mobilien, Computer, Fahrzeuge usw., gemäss Inventar vom 15. März 1993, zum Übernahmepreis von Fr. 32 000, welcher voll an die Einlage angerechnet wird, und wofür 32 Aktien ausgegeben werden. Verwaltungsrat: 3 oder mehr Mitglieder. Ihm gehören an: Albert Lüscher, von Muhen, in Vinelz, als Präsident; Charles-Henri Aeschlimann, von Le Locle und Langnau i. E., in Treiten, als Sekretär; Silvia Lüscher-Spillmann, von Muhen, in Vinelz, als Mitglied. Albert Lüscher und Charles-Henri Aeschlimann führen Einzelunterschrift. Revisionsstelle: Visura Treuhand-Gesellschaft, Sandmattstrasse 2, 4501 Solothurn. Publikationsorgan: SHAB. Domizil: Moosgasse 31, 3232 Ins.

Büro Interlaken

29. März 1993

Putzteufel Reinigungsinstitut S. Zurbrugg, in Matten bei Interlaken (SHAB Nr. 152 vom 9. 8. 1991, S. 3471). Unterschrift Ursula Zurbrugg-Kupferschmid erloschen.

29. März 1993

Camping Talacker AG, in Ringgenberg BE, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 26. März 1993. Zweck: Betrieb eines Campingplatzes für Residenz- und Touristenplätze samt angeschlossenen Nebenbetrieben. Die Gesellschaft ist befugt, Grundstücke zu erwerben, zu verwalten und zu veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll libriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage/Sachübernahme: Aktiven von Fr. 476 358.40 (u. a. Grundstück Ringgenberg-Grundbuchblatt Nr. 700) und Passiven von Fr. 153 886.10 der nicht im Handelsregister eingetragenen Kollektivgesellschaft «Walter und Ida Grossmann-Gertsch», in Ringgenberg BE, gemäss Bilanz per 31. 12. 1992 und Sacheinlage-/Sachübernahmevertrag vom 26. 3. 1993 zum Preis von Fr. 322 472.30; dafür werden 100 Namenaktien ausgegeben, und die Restanz von Fr. 222 472.30 wird gutgeschrieben. Die Aktien sind vinkuliert gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Verwaltungsrat: 2 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Walter Grossmann, geb. 1914, als Präsident, Ida Grossmann-Gertsch, als Sekretärin sowie Cécile Grossmann und Hannes Grossmann, als Mitglieder, alle von und in Ringgenberg BE. Walter und Ida Grossmann-Gertsch zeichnen je einzeln. Revisionsstelle: Willy Scheller, von Interlaken, in Ringgenberg BE. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Namenaktionäre erfolgen schriftlich. Geschäftsdomizil: Talacker, 3852 Ringgenberg BE.

30. März 1993

Kühlhausgenossenschaft Iseltwald, in Iseltwald (SHAB Nr. 53 vom 5. 3. 1982, S. 703). Aus Verwaltung ausgeschieden: Anni Abegglen, Sekretärin, Unterschrift erloschen. Neu im Vorstand: Loti Wyss, von Habkern, in Iseltwald mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Büro Langnau (Bezirk Signau)

23. März 1993

Holzverwertungsgenossenschaft Lauperswil-Rüderswil, in Lauperswil (SHAB Nr. 68 vom 22. 3. 1988, S. 1131). Vizepräsident Hans Erhard ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Vizepräsident ist Paul Rothenbühler, von Lauperswil, in Rüderswil. Er zeichnet kollektiv zu zweien.

23. März 1993

Hans Ryser AG, in Rüderswil (SHAB Nr. 60 vom 12. 3. 1984, S. 877). Hans Ryser ist vom Amt des Präsidenten zurückgetreten, verbleibt jedoch als Mitglied mit Einzelunterschrift im Verwaltungsrat. Neu als Präsident wurde Bruno Ryser, von Sumiswald, in Bern, gewählt. Er führt Einzelunterschrift. Sekretärin Hanni Ryser-Wüthrich sowie Vizepräsident Hans-Rudolf Ryser sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Susanna Hofer, von Signau, in Bern, führt neu Einzelunterschrift.

23. März 1993

Werner Stucki, in Rötthelbach i. E., Traxunternehmen (SHAB Nr. 279 vom 27. 11. 1972, S. 3050). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

23. März 1993

Wulle-Lädli, Greti Jakob, in Langnau im Emmental, Betrieb eines Woll- und Handarbeitsgeschäftes (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1986, S. 71). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

23. März 1993

Jakob Wälti, in Langnau im Emmental, Karoseriespenglerei (SHAB Nr. 78 vom 3. 4. 1969, S. 740). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

23. März 1993

Weber & Co., in Langnau im Emmental, Herstellung und Handel von Produkten und Dienstleistungen im Bereich Heim und Büro, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 76 vom 22. 4. 1991, S. 1650). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Burgdorf im Handelsregister von Signau von Amtes wegen gelöscht.

23. März 1993

Genossenschaft Alterssiedlung Signau, in Signau u. Genossenschaft (Neueintragung). Zweck: Bau und Betrieb einer Alterssiedlung. Statuten vom 22. Januar 1993. Jeder Genossenschaftler ist verpflichtet, einen (oder mehrere) auf seinen Namen lautenden Stammenteilchein von Fr. 500 zu übernehmen. Für die Verbindlichkeit haftet einzig das Genossenschaftsvermögen; jede persönliche Haftung der Mitglieder ist ausgeschlossen. Die Einberufung der Generalversammlung und Bekanntmachung erfolgen schriftlich oder durch Inserat im Amtsanzeiger. Verwaltungsrat von mindestens 7 Mitgliedern. Präsident, Vizepräsident, Sekretär und Kassier zeichnen kollektiv zu zweien. Der Verwaltungsrat besteht aus: Hans Peter Wüthrich, von Eggwil, in Schüpbach, Präsident; Anton Feller, von Köniz, in Signau, Vizepräsident; Johann Bissegger, von Lanterwil, in Signau, Sekretär; Alfred Hofstetter, von Langnau i. E., in Signau, Kassier. Geschäftslokal: c/o Hans Peter Wüthrich, Hauptstrasse 64 D, 3535 Schüpbach.

Büro Thun

30. März 1993

Bilo-Dent AG, in Thun u. zahntechnisches Laborusw. (SHAB Nr. 47 vom 8. 3. 1991, S. 997). Geschäftslokal neu: c/o Busch Dental, Marktgasse 12, 3601 Thun.

30. März 1993

Krebs & Co., Holzbau, in Steffisburg, Betrieb einer Zimmerei und Schreinerei, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 204 vom 19. 10. 1989, S. 4251). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Werner Krebs, unbeschränkt haftender Gesellschafter, infolge Todes.

30. März 1993

Multi-Coat SA, in Thun, Hartstoffbeschichtung (SHAB Nr. 53 vom 17. 3. 1993, S. 1299). Totalrevision der Statuten: 16. März 1993. Die Namenaktien sind nun vinkuliert (gem. Umschreibung in den Statuten). Der Verwaltungsrat besteht neu aus drei Mitgliedern. Übrige Statutenänderungen nicht publikationspflichtig. Neu in den Verwaltungsrat als Präsident gewählt worden ist mit Einzelunterschrift Andreas Piccolruaz, von Zürich und Basel, in Grosshöchstetten. Fred-Rainer Grohmann, bisher Verwaltungsratspräsident, ist neu Verwaltungsratsdelegierter und zeichnet neu mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher einzeln). Fred-Rainer Grohmann und Sibylle Grohmann-Zuber zeichnen nicht unter sich. Geschäftslokal neu: Stationsstrasse 21 B, 3645 Gwatt. Revisionsstelle: Neuenchwander + Co., in Grosshöchstetten.

30. März 1993

Basatec AG, bisher in Worb (SHAB Nr. 9 vom 14. 1. 1993, S. 188). Statutenänderung: 18. Februar 1993. Sitz neu: Thun, Florastrasse 2, 3601 Thun (gemietete Räumlichkeiten). In Anwendung von Art. 735 OR wurde das Aktienkapital von Fr. 1 000 000 auf Fr. 0 abgeschieden und gleichzeitig die Wiedererhöhung auf Fr. 750 000, liberiert mit Fr. 150 000, 750 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Namenaktien sind vinkuliert (gem. näherer Umschreibung in den Statuten). Ursprüngliche Statuten: 13. 12. 1988, letztmals revidiert am 17. 12. 1992. Zweck: Planung, Bau und Vertrieb von Anlagen und Apparaten, insbesondere auf dem Gebiet der Abluftreinigung sowie den Einkauf der zugehörigen Komponenten in geeigneter Qualität. Die Gesellschaft bezweckt ferner die Koordination der Ablieferung, die Aufstellung und Inbetriebnahme der Produkte zu gewährleisten und den Absatz durch marktgerechte Produktgestaltung und Vertriebsmethoden zu fördern. Sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke und Liegenschaften erwerben oder weiterveräußern. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören wie bisher an: Richard Sägger, von Bannwil, in Worb, Präsident; Alexander Schenkel, von Dimerswil, nun wohnhaft in Steffisburg, Delegierter (bisher Mitglied); Ulrich Baumann, von und in Thun; Robert Halde, von Eggwil, in Bolligen; sie zeichnen alle kollektiv zu zweien wie bis anhin. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Jürgen Titel; seine Unterschrift sowie diejenige von Ernst Rudolf Lanz, Geschäftsführer, sind erloschen. Revisionsstelle: Atag Ernst & Young AG, in Thun.

30. März 1993

Mode by Metaxa, Dähler u. Partner, in Steffisburg, Verkauf von Damen- u. Herrenmode usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 23. 8. 1991, S. 3695). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

Luzern - Lucerne - Lucerna

30. März 1993

Park-Hotel Vitznau AG (Hotel du Parc Vitznau SA) (The Park Hotel Vitznau Co. Ltd.), in Vitznau (SHAB Nr. 71 vom 13. 4. 1992, S. 1648). Statutenänderung vom 23. März 1993. Die Firma lautet nun: Caravel Hotel AG. Eine weitere Änderung berührt keine publikationspflichtigen Tatsachen.

30. März 1993

Hotel Continental Luzern AG, in Luzern (SHAB Nr. 157 vom 16. 8. 1991, S. 3584). Statutenänderungen vom 22. März 1993. Die bisherigen 500 Namenaktien zu Fr. 1000 wurden in 1000 Namenaktien zu Fr. 500 umgewandelt. Hierauf wurde das Aktienkapital von Fr. 500 000 durch Ausgabe von 160 Namenaktien zu Fr. 500 um Fr. 80 000 auf neu Fr. 580 000 erhöht. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 580 000, eingeteilt in 1160 Namenaktien zu Fr. 500. Die Gesellschaft beabsichtigt von Else Schaub, von Luzern, in Castagnola, Gemeinde Lugano, das Grundstück Nr. 140, GB Luzern-Stadt I.U. (Hotel Park) zu einem Maximalpreis von Fr. 3 900 000 zu erwerben. Ferner beabsichtigt die Gesellschaft von Otto Stocker, von und in Luzern, für die Dauer von 87 Jahren ein selbständiges und dauerndes Baurecht zu Lasten von Grundstück Nr. 141, GB Luzern-Stadt I.U. zu einem jährlich indizierten Baurechtszins von Fr. 530 000 zu erwerben und darauf einen Erweiterungsbau zu einem Maximalpreis von Fr. 14 000 000 zu erstellen. Die Mitteilungen erfolgen nun durch Brief. Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen.

30. März 1993

L und R Bau, Gewerbe und Handels AG, bisher in Zielebach (SHAB Nr. 130 vom 9. 7. 1992, S. 3178). Statutenänderung vom 29. März 1993. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Beromünster verlegt. Adresse: Dangelweg 8, 6215 Beromünster. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 23. Juni 1992. Zweck: Durchführung von Handelsgeschäften aller Art; Planung und Ausführung von Handwerksarbeiten, insbesondere auf dem Gebiet des Baugewerbes; Erwerb, Verwaltung, Vermittlung oder Veräußerung von Immobilien. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Gemäss Sacheinlagevertrag und Inventar vom 23. Juni 1992 übernahm die Gesellschaft anlässlich der Gründung von Beat Lenherr, von Gams, in Rickenbach LU, Geräte, Maschinen und Werkzeuge zum Übernahmepreis von Fr. 50 000, welcher Betrag voll an das Grundkapital angerechnet wurde. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: Verwaltungsrat. Einziger Verwaltungsrat: Beat Lenherr, von Gams, Rickenbach LU (bisher). Er zeichnet einzeln. Revisionsstelle: ATB Bachmann Treuhand AG, in Ballwil (neu).

30. März 1993

Kreson Vertriebs AG, in Luzern, Kosmetik-Produkte (SHAB Nr. 86 vom 6. 5. 1991, S. 1918). Revisionsstelle: Arnold Würsch, von Emmetten, in Engelberg.

30. März 1993

Cargo-Green AG, in Sursee, Sportplatz-Baumaterialien, Zubehör, Begrünungen (SHAB Nr. 176 vom 12. 9. 1991, S. 3960). Revisionsstelle: Guido Häfliger, Sachverwalter, in Willisau-Land.

30. März 1993

Emil Galliker AG, in Luzern, Garagen usw. (SHAB Nr. 16 vom 25. 1. 1993, S. 368). Statutenänderung vom 26. März 1993. Die Gesellschaft hat den Fusionsvertrag genehmigt, welcher am 26. März 1993 mit der Aktiengesellschaft «Galliker Automobile AG Luzern», in Luzern, abgeschlossen wurde. Infolgedessen übernimmt die «Emil Galliker AG», in Luzern, sämtliche Aktiven und sämtliche Passiven der «Galliker Automobile AG Luzern» nach Massgabe von Art. 748 OR und aufgrund der Bilanz per 31. Dezember 1992, wonach die Aktiven Fr. 1 190 077.47 und die Passiven Fr. 1 170 077.47 betragen. Es ergibt sich somit ein Aktivenüberschuss von Fr. 20 000. Als Gegenleistung werden den Aktionären der «Galliker Automobile AG Luzern» 20 Namenaktien zu Fr. 1000 der «Emil Galliker AG» ausgehändigt, nämlich 1 Namenaktie zu Fr. 1000 der übernehmenden Gesellschaft gegen 21 Namenaktien zu Fr. 1000 der übernommenen Gesellschaft. Gleichzeitig wurde das Aktienkapital von Fr. 500 000 durch Ausgabe von 20 Namenaktien zu Fr. 1000 um Fr. 20 000 auf Fr. 520 000 erhöht. Die neu ausgegebenen Aktien sind entsprechend dem Fusionsvertrag voll liberiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 520 000, eingeteilt in 520 Namenaktien zu Fr. 1000.

30. März 1993

Bessa Verlagsgesellschaft AG (Bessa Publishing Company Ltd.), in Luzern (SHAB Nr. 45 vom 5. 3. 1993, S. 1095). Nevenka Micunovic, Geschäftsführerin, wohnt nun in London (GB).

30. März 1993

Kupper AG, in Grosswangen, Badhus 6, 6022 Grosswangen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 25. März 1993. Zweck: Betrieb einer Spenglerei, Sanitär- und Metallbauunternehmung; Ausführung von Blitzschutzanlagen und Flachdächer sowie Handel mit Waren aller Art; Beteiligungen; Erwerb, Belastung, Veräußerung und Verwaltung von Grundeigentum. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Die Namenaktien sind vinkuliert. Gemäss Sacheinlage- und Sachübernahmevertrag I vom 25. Februar 1993, Sacheinlage- und Sachübernahmevertrag II (öf. Urkunde betreffend Übertragung von Grundeigentum) vom 25. März 1993 und Bilanz per 31. Dezember 1992 übernimmt die Gesellschaft von Josef Kupper, von Buttisholz, in Grosswangen, das Grundstück Nr. 1459, GB Grosswangen und die darauf lastenden Grundpfandschulden sowie seine bisherige Einzelirma «Josef Kupper, Spenglerei, Sanitär», in Grosswangen, mit sämtlichen Aktiven, die zusammen mit dem Grundstück Fr. 538 74.40 und sämtliche Passiven, die zusammen mit den Grundpfandschulden Fr. 385 519.30 betragen, zum Preis von Fr. 152 555.10. Als Gegenleistung erhält der Sacheinleger/Sachübergeber 97 Namenaktien zu Fr. 1000 und eine Gutschrift von Fr. 55 555.10. Publikationsorgan: SHA. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: Verwaltungsrat. Präsident: Josef Kupper, von Buttisholz, in Grosswangen, und Sekretärin: Martha Kupper, von Buttisholz, in Grosswangen. Sie zeichnen einzeln. Revisionsstelle: Pius Bienz Treuhand- und Revisions-AG, in Luzern.

30. März 1993

Galliker Automobile AG Luzern, in Luzern (SHAB Nr. 187 vom 27. 9. 1991, S. 4186). Laut öffentlicher Urkunde über die a. o. Generalversammlung vom 26. März 1993 hat die Gesellschaft aufgrund des Vertrages vom 26. März 1993 die Fusion mit der «Emil Galliker AG», in Luzern, beschlossen. Danach übernimmt die «Emil Galliker AG» sämtliche Aktiven und sämtliche Passiven der «Galliker Automobile AG Luzern», in Luzern, nach Massgabe von Art. 748 OR und aufgrund der Bilanz per 31. Dezember 1992. Die Aktiengesellschaft «Galliker Automobile AG Luzern» ist infolgedessen aufgelöst.

30. März 1993

Mambo Küchen und Bäder AG, in Rothenburg (SHAB Nr. 60 vom 27. 3. 1992, S. 1390). Diese Gesellschaft ist infolge Sitzverlegung nach Oberrieden (SHAB Nr. 226 vom 20. 11. 1992, S. 5429) im Handelsregister des Kantons Luzern von Amtes wegen erloschen.

30. März 1993

Robert Koller Montagen AG, in Kriens, Horwerstrasse 40, 6010 Kriens, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 26. März 1993. Zweck: Montagen aller Art, insbesondere Montage von Leichtmetallfassaden und alle damit zusammenhängenden Tätigkeiten. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, wovon Fr. 50 000 liberiert sind. Die Namenaktien sind vinkuliert. Sacheinlage: Gemäss Sacheinlagevertrag vom 17. März 1993 und Bilanz per 31. Dezember 1992 übernimmt die Gesellschaft von Robert Koller, von Luzern und Fischbach LU, in Kriens, seine bisherige Einzelirma «Robert Koller Montagen», in Kriens, mit sämtlichen Aktiven im Werte von Fr. 98 591.75 und mit sämtlichen Passiven im Werte von Fr. 50 635.15 zum Preise von Fr. 47 956.60. Dafür werden 95 Aktien ausgegeben. Als Gegenleistung erhält der Sacheinleger 95 50% liberierte Namenaktien zu Fr. 1000 und eine Namenaktie zu Fr. 1000, welche anteilmässig mit Fr. 456.60 liberiert ist. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: Verwaltungsrat. Einziger Verwaltungsrat: Robert Koller, von Luzern und Fischbach LU, in Kriens. Er zeichnet einzeln. Revisionsstelle: Treuhand Riesen AG, in Biel BE.

30. März 1993

Raiffeisenbank Eschenbach, in Eschenbach, Genossenschaft (SHAB Nr. 114 vom 15. 6. 1990, S. 2402). Statutenänderung vom 8. April 1992. Neuer Zweck: Die Bank betreibt in gemeinsamer Selbsthilfe im Sinne des genossenschaftlichen Gedankengutes von Friedrich Wilhelm Raiffeisen die Entgegennahme von Geldern in allen bankgemässen Formen, einschliesslich Spareinlagen; Hypothekar- und Kreditgeschäft; Abwicklung des Zahlungsverkehrs; das indifferente Geschäft, insbesondere das Wertschriftengeschäft; Beteiligungen; Kauf, Verkauf, Neu- und Umbau von Liegenschaften. Es werden nun Anteilscheine von Fr. 200 ausgegeben. Der Vorstand heisst nun Verwaltungsrat. Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen.

30. März 1993

Jersey-Mode GmbH, Zweigniederlassung in Luzern, Jersey-Erzeugnisse (SHAB Nr. 93 vom 16. 5. 1991, S. 2105), mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschrift des Geschäftsführers Josef A. Huber ist erloschen.

30. März 1993

Robert Koller Montagen, in Kriens, Leichtmetallfassaden (SHAB Nr. 58 vom 25. 3. 1991, S. 1234). Diese Firma ist infolge Überganges sämtlicher Aktiven und Passiven an die neue «Robert Koller Montagen AG», in Kriens, erloschen.

30. März 1993

Josef Kupper, Spenglerei, Sanitär, in Grosswangen (SHAB Nr. 65 vom 18. 3. 1977, S. 895). Diese Firma wird infolge Überganges sämtlicher Aktiven und Passiven an die neue «Kupper AG», in Grosswangen, gelöst.

Schwyz - Schwyz - Svitto

30. März 1993

Helbing - Lucky Star, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Partnervermittlung (SHAB Nr. 85 vom 5. 5. 1992, S. 2028). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöst.

30. März 1993

Zentrum-Reisen AG, Filiale Einsiedeln, Zweigniederlassung in Einsiedeln (SHAB Nr. 268 vom 16. 11. 1988, S. 4661), mit Hauptsitz in Mändorf. Die Unterschriften von Ruedi Steiner, Präsident des Verwaltungsrats, Hans Rudolf Vogel, Mitglied des Verwaltungsrats, Theo Landis, Geschäftsführer, und Martina Vogel, Geschäftsführerin, sind erloschen. Die neu erlassene Unterschrift vertreten durch Josef Schuler, von St. Gallenkappel, in Oberiberg, Präsident des Verwaltungsrats; mit Kollektivunterschrift zu zweien durch Kurt Humm, von Küsnacht ZH, in Ebnat-Kappel, Mitglied des Verwaltungsrats, und mit Einzelunterschrift durch Veronika Schönbacher, von und in Einsiedeln, Geschäftsführerin.

30. März 1993

Oeko-Filter-Systeme, J. Steinegger, in Wollerau. Inhaber dieser Firma ist Josef Steinegger, geb. 1962, von Altendorf, in Wollerau. Vertrieb von Wasser- und Luftfilter, Montagearbeiten. Domizil: Erlenstrasse 88, 8806 Bäch.

30. März 1993

Reisezirkel, Hauser Reinhard, in Siebnen, Gemeinde Wangen S.Z. Inhaber dieser Firma ist Reinhard Hauser, von Wädenswil und Schönenberg ZH, in Vorderthal. Betrieb eines Reisebüros. Domizil: Bahnhofstrasse 30, 8854 Siebnen. (Eintragung von Amtes wegen gemäss Art. 57 Abs. 4 HRGv).

30. März 1993

Urs und Ruth Ming-Odermatt, in Schwyz. Urs Ming-Odermatt und Ruth Ming-Odermatt, beide von Lungern, in Schwyz, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. April 1993 beginnen wird. Betrieb des Hotels Wysses Rössli. Domizil: Hauptplatz 3, 6430 Schwyz.

30. März 1993

Mazzeo Vito, Maurer- und Schalarbetrieb, in Lachen. Inhaber dieser Firma ist Vito Mazzeo, italienischer Staatsangehöriger, in Lachen. Einzelprokura wurde erteilt an Tiziana Mazzeo-Benvenuti, italienische Staatsangehörige, in Lachen. Maurer- und Schalararbeiten. Domizil: St. Gallerstrasse 62, 8853 Lachen.

Obwalden - Obwald - Untervaldo Soprasvela

30. März 1993

Hürschler Forst AG, in Engelberg, Forstarbeiten (SHAB Nr. 109 vom 14. 5. 1986, S. 1867). Revisionsstelle: Visura Treuhand-Gesellschaft Niederlassung Stans, in Stans.

30. März 1993

Paul Wallimann AG, Sanitäre Anlagen und Spenglerei, in Sarnen (SHAB Nr. 15 vom 23. 1. 1991, S. 308). Revisionsstelle: Visura Treuhand-Gesellschaft, Niederlassung Sarnen, in Sarnen.

Nidwalden - Nidwald - Untervaldo Sottoselva

30. März 1993

Parkhotel Altenburg AG, in Hergiswil (SHAB Nr. 15 vom 22. 1. 1993, S. 342). Markus Dubacher ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; er war nicht zeichnungsberechtigt. Leo Kiser, bisher Präsident und Direktor, ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrats; er zeichnet wie bisher einzeln.

Berichtigung

Scorpion-Verlag, Anderegg, Kettler & Co., in Ennetmoos, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 21. 8. 1992, S. 3954). Die Firma lautet richtig: **Scorpion-Verlag, Anderegg, Kettler und Co.**

Glarus - Glaris - Glarona

30. März 1993

E. Marti AG, in Engi, Kugelries, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 25. März 1993. Zweck: Betrieb einer mechanischen Werkstätte, Metallbau, Handel mit und Reparaturen von Motorgaräten und -fahrzeugen sowie Fahr- und Motorrädern; sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Aktiven von Fr. 524 526.25 und Passiven von Fr. 271 251.40 der übernommenen, bisher im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelirma «Ernst Marti», in Engi, gemäss Sacheinlagevertrag vom 25. März 1993 und Übernahmebilanz per 1. Januar 1993 zum Preise von Fr. 253 274.85, wofür 98 Namenaktien zu Fr. 1000 ausgegeben, Fr. 98 000 an das Aktienkapital angerechnet und Fr. 155 274.85 zugunsten des Sacheinlegers geschrieben werden; Fr. 2000 sind bar einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift: Ernst Marti-Rot, von und in Engi. Einzelprokura ist erteilt an: Emilie Marti-Rot, von und in Engi. Revisionsstelle: Bernet & Lehner Treuhand AG, in Glarus.

30. März 1993

Signature A.G., in Glarus, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Vermögensrechten aller Art (SHAB Nr. 73 vom 15. 4. 1992, S. 1700). Revisionsstelle: Chada Control-Treuhand AG, in Chur.

30. März 1993

Incesca Holding AG in Liquidation, in Glarus (SHAB Nr. 177 vom 13. 9. 1991, S. 3980). Liquidation beendet. Firma erloschen.

30. März 1993

Copafi Trading AG, in Niederurnen, Handelsgeschäfte aller Art (SHAB Nr. 227 vom 23. 11. 1992, S. 5457). Neu in den Verwaltungsrat als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Oskar W. Zurflüh, von Zürich und Trub, in Zürich. Domizil: c/o Dr. Karl Strässle, Rechtsanwalt, Ziegelbrückstrasse 22 a.

30. März 1993

Peter Bätig, Textilberatungen, in Ennenda, Alte Wiese 15, Einzelirma (Neueintragung). Inhaber: Peter Bätig, von Sursee, in Ennenda. Textilberatungen sowie Handel mit Textilien aller Art.

30. März 1993

Ami-Autohaus N20 AG, in Glarus, amerikanische Personenwagen aller Art (SHAB Nr. 174 vom 9. 9. 1992, S. 4239). Lic. iur. Bruno Semadeni, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Die Gesellschaft ist nun auch ohne Domizil.

30. März 1993

Security Printing S.A., in Glarus, Betrieb von graphischen Unternehmungen (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1979, S. 547). Elgin Joos, Vizepräsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Revisionsstelle: Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG, in Zürich.

30. März 1993
Peter Leuzinger AG, in Glarus, Entgegennahme, Vermittlung und Ausführung von Bau-, gewerblichen-, technischen- und Handelsaufträgen (SHAB Nr. 181 vom 19. 9. 1991, S. 4078). Beat Müller ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden, seine Unterschrift, auch als Direktor, ist erloschen. Peter Leuzinger, bisher Präsident, ist nun einziges Mitglied des VR und zeichnet nach wie vor einzeln. Revisionsstelle: Erich Fischl, lic.rer.pol., von Näfels, in Glarus.

30. März 1993
GP-Immobilien AG, in Glarus (SHAB Nr. 214 vom 14. 9. 1988, S. 3774). Revisionsstelle: GBT Gesellschaft für Beratung und Treuhand, in Glarus.

30. März 1993
Labor Allorgan AG, in Bilt en, physiotherapeutische Praxis, aufgelöste Aktiengesellschaft in Konkurs (SHAB Nr. 168 vom 1. 9. 1992, S. 4111). Die Firma wird nach beendigem Konkursverfahren in Anwendung von Art. 66, Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

30. März 1993
Anliker + Landolt, Heizungen, in So o l, Hoschet, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. April 1993. Gesellschafter: Diethelm Anliker, von Sool und Gondiswil, in Sool, und Walter Landolt, von und in Näfels. Planung, Projektierung und Installation von Heizungsanlagen sowie Erbringung von entsprechenden Unterhalts- und Service-Dienstleistungen.

30. März 1993
Müller-Leuthold + Co., in E n n e n d a, Fabrikation, Montage und Service von Aufzügen, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 18. 8. 1986, S. 3215). Firma infolge Übergangs sämtlicher Aktiven und Passiven an die nachstehend eingetragenen «Müller-Leuthold AG Aufzügebau», in Ennenda, erloschen.

30. März 1993
Müller-Leuthold AG Aufzügebau, in E n n e n d a, Untere Allmend (Industrie Nord), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 30. März 1993. Zweck: Fabrikation, Montage und Service von Aufzügen aller Art; Bau und Handel von Maschinen, Apparaten, Werkzeugen und Metallkonstruktionen; insbesondere Weiterführung der bisher im Handelsregister eingetragenen Kommanditgesellschaft «Müller-Leuthold + Co.», in Ennenda; sie kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschließen. Aktienkapital: Fr. 500 000, voll liberriert, 500 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Aktiven von Fr. 4 709 811.10 und Passiven von Fr. 4 209 811.10 der erloschenen Kommanditgesellschaft «Müller-Leuthold + Co.» gemäss Sacheinlagevertrag vom 30. März 1993 und Übernahmebilanz per 1. Januar 1993 zum Preise von Fr. 500 000, wofür 500 Namenaktien zu Fr. 1000 ausgegeben und Fr. 500 000 an das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Es sind dies mit Einzelunterschrift: Max Müller-Leuthold, Präsident, und Max Müller-Kubli, Mitglied und Delegierter, beide von Ennenda und Oberkulm, in Ennenda. Einzelprokura ist erteilt an: Helen Müller-Leuthold, von Ennenda und Oberkulm, und Erika Müller-Kubli, von Ennenda, Oberkulm und Elm, beide in Ennenda. Es besteht eine Zweigniederlassung in Zürich. Revisionsstelle: Glaronia-Treuhand AG, in Glarus.

Zug - Zoug - Zugo

30. März 1993
Erich Oblak AG, bisher in Uitikon (SHAB Nr. 208 vom 25. 10. 1989, S. 4329). Statutenänderung: 17. Februar 1993. Neuer Sitz: Rotkreuz, Gemeinde R i s c h. Adresse: Floraweg 4, 6343 Rotkreuz. Ursprüngliche Statuten: 11. 7. 1983. Zweck: Handel mit Haushaltsartikeln aller Art, Werkzeugen und elektrischen Apparaten und Artikeln der Spielwarenbranche sowie Kauf, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften. Aktienkapital: Fr. 150 000, voll liberriert, 150 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Erich Oblak ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des Verwaltungsrats mit Einzelunterschrift ist Carol Winger, von Zürich und Baden, in Rotkreuz, Gemeinde Risch. Revisionsstelle: Theodor Zindel, von Männedorf und Sargans, in Männedorf.

30. März 1993
Intermarine AG, in Zug, Erbringung von Dienstleistungen im Transportwesen usw. (SHAB Nr. 80 vom 26. 4. 1992, S. 1891). Ermanno Zukar, Präsident und Prisca Dill sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Die Unterschrift von Prisca Dill ist erloschen. Ermanno Zukar, bisher Präsident des Verwaltungsrats, ist nun Direktor, weiterhin mit Einzelunterschrift. Hans Wadsack ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrats. Er zeichnet nicht mehr kollektiv zu zweien, sondern einzeln.

30. März 1993
CP Holdco SA, in Zug, Erbringung von organisatorischen und administrativen Dienstleistungen usw. (SHAB Nr. 125 vom 2. 7. 1990, S. 2620). Dr. Izak Johannes Botha, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat und zugleich Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Malcolm John Chapman, südafrikanischer Staatsangehöriger, in Brooklyn, Pretoria (Südafrika).

30. März 1993
Greg Gary AG, in Zug, Handel mit Rohwaren aller Art usw. (SHAB Nr. 33 vom 11. 2. 1987, S. 543). Statutenänderung: 25. März 1993. Neue Firma: **Barrint AG (Barrint Ltd) (Barrint SA)**. Neuer Zweck: Handel mit Rohprodukten aller Art, Erwerb, Verwaltung und Veräußerung von Beteiligungen sowie Durchführung von Finanz- und Anlagegeschäften aller Art auf internationaler Basis; kann Patente, Lizenzen, Fabrikationsverfahren, Handelsmarken und andere immaterielle Rechte erwerben, verwalten, verwerten, Grundstücke erwerben sowie Grundeigentum verwalten, erwerben und veräußern. Umwandlung der 500 Namenaktien zu Fr. 100 in 500 Inhaberaktien zu Fr. 100. Das voll liberrierte Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun eingeteilt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 100. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eberhard Knöchel und Pincus Green sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Dr. Rudolf Mosimann, bisher Präsident, ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrats. Er zeichnet nicht mehr kollektiv zu zweien, sondern einzeln. Revisionsstelle: Deloitte & Touche AG, in Zürich.

30. März 1993
Zerand Export AG, in Zug, Export und Import von sowie Handel mit Maschinen und Anlagen, insbesondere der Verpackungsindustrie usw. (SHAB Nr. 116 vom 19. 6. 1992, S. 2837). Auflösung durch Generalversammlung vom 25. März 1993. Firma nun: **Zerand Export AG in Liquidation**. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Dr. Thomas Wartmann, bisher Mitglied des Verwaltungsrats. Er sowie Paul I. Stevens, Präsident und Dr. Rudolf Merker sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Die Unterschriften von Paul I. Stevens und Dr. Rudolf Merker sind erloschen. Liquidationsdomizil: Fraumünsterstrasse 29, c/o Wartmann & Merker, 8022 Zürich.

30. März 1993
Pentamedical AG, in S t e i n h a u s e n, Handel mit Geräten für den medizinischen Bedarf usw. (SHAB Nr. 30 vom 13. 2. 1991, S. 629). Auflösung durch Generalversammlung vom 18. März 1993. Firma nun: **Pentamedical AG in Liquidation**. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Martin Imhof, einziges Mitglied des Verwaltungsrats.

30. März 1993
Garage Dascoli AG, in C h a m, Führung eines Garagebetriebes usw. (SHAB Nr. 228 vom 25. 11. 1991, S. 5038). Statutenänderung: 19. Februar 1993. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000, durch Ausgabe von 4000 Inhaberaktien zu Fr. 100, auf Fr. 450 000, voll liberriert, 4500 Inhaberaktien zu Fr. 100. Sacheinlage und -übernahme: Die Aktiven von Fr. 427 759.35 und die Passiven von Fr. 107 686.95 der im Handelsregister bisher nicht eingetragenen Einzelfirma «Garage Langacker, G. Dascoli, Cham», in Cham, gemäss Bilanz per 1. 1. 1992 und Sacheinlagevertrag vom 16. 2. 1993 zum Preise von Fr. 320 072.40, wofür dem Sacheinleger 3000 Inhaberaktien zu Fr. 100 ausgehändigt werden. Lic. iur. Peter A. Iten ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift sowie diejenige von Nicola Dini sind erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrats mit Einzelunterschrift ist Gabriela Cigler-Martiny, von Villaraboud, in Steinhausen.

30. März 1993
CCC Cargo Control Consulting Ltd, in Zug, Beratung, Kontrolle und Erbringung von Dienstleistungen im Bereich des Transportwesens usw. (SHAB Nr. 66 vom 6. 4. 1992, S. 1532). Ermanno Zukar, Präsident und Prisca Dill sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Die Unterschrift von Prisca Dill ist erloschen. Ermanno Zukar, bisher Präsident des Verwaltungsrats, ist nun Direktor, weiterhin mit Einzelunterschrift. Hans Wadsack ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrats. Er zeichnet nicht mehr kollektiv zu zweien, sondern einzeln.

30. März 1993
Grünblicher Software-Systeme AG, in B a a r, Handel mit und Vertrieb von Produkten und Gütern im EDV-Software-Bereich usw. (SHAB Nr. 113 vom 14. 6. 1991, S. 2587). Peter Holz und Jörg Bachmann sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen.

30. März 1993
PBZ Paul Brändli + Co AG, in Zug, Erwerb, Veräußerung, dauernde Verwaltung und Beteiligung an anderen Unternehmen usw. (SHAB Nr. 234 vom 2. 12. 1992, S. 5617). Statutenänderung: 16. März 1993. Zweck nun: Erwerb, Veräußerung, dauernde Verwaltung und Beteiligung an anderen Unternehmen sowie Durchführung von Finanz- und Handelsgeschäften jeder Art; kann immaterielle Güterrechte sowie Immobilien jeder Art erwerben und veräußern.

30. März 1993
Teletrend AG, in Rotkreuz, Gemeinde R i s c h, Erbringung von Dienstleistungen usw. (SHAB Nr. 178 vom 15. 9. 1992, S. 4327). Neue Verwaltungsräte sind Roberto Pellizzon, von Risch, in Rotkreuz, Gemeinde Risch, mit Einzelunterschrift und René Besmer, von und in Cham, ohne Zeichnungsbefugnis.

30. März 1993
Inom AG, in Zug, Unternehmens-, Finanz- und Wirtschaftsberatung usw. (SHAB Nr. 188 vom 30. 9. 1991, S. 4211). Revisionsstelle: Chada Control-Treuhand AG, in Chur.

30. März 1993
Lego Produktion AG, in B a a r, Entwicklung und Herstellung von sowie Handel mit Spielwaren usw. (SHAB Nr. 68 vom 7. 4. 1993, S. 1691). Revisionsstelle: Hans Rüdolf Bränd, in Bern, und Intercontrol AG, in Zürich.

30. März 1993
Schatex AG, in Zug, Betrieb und Errichtung von Einkaufsagenturen usw. (SHAB Nr. 92 vom 16. 5. 1989, S. 2006). Revisionsstelle: Refidrar Treuhand-Gesellschaft, in Zug.

30. März 1993
Trainware AG, in Zug, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Software-, Computer- und elektronischen Schulungsprogrammen usw. (SHAB Nr. 43 vom 22. 2. 1988, S. 705). Revisionsstelle: Refidrar Treuhand-Gesellschaft, in Zug.

30. März 1993
Transmidas Marketing and Promotion AG, in Zug, Erstellung und Durchführung von Marketing-, Medien- und Werbekonzepten usw. (SHAB Nr. 54 vom 19. 3. 1991, S. 1148). Revisionsstelle: Chada Control-Treuhand AG, in Chur.

30. März 1993
Revizug AG, in Zug, Erbringung von Dienstleistungen im Treuhandbereich usw. (SHAB Nr. 139 vom 22. 7. 1992, S. 3434). Die Unterlagen betreffend die besondere Befähigung als Revisor sind beim Handelsregister des Kantons Zug hinterlegt.

30. März 1993
Immobiliare Severgnini SA, in Zug, Erwerb, Finanzierung und Verwaltung von Immobilien usw. (SHAB Nr. 237 vom 7. 12. 1992, S. 5692). Dr. Carlo Severgnini ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Mario Severgnini, italienischer Staatsangehöriger, in Massagno.

30. März 1993
Moderne Informatik Mimos AG, in Zug, Beratung, insbesondere im Informatikbereich usw. (SHAB Nr. 18, vom 30. 9. 1992, S. 4566). Kollektivprokura zu zweien führen neu Walter Muster, von Hasle bei Burgdorf, in Utzigen, Gemeinde Vechigen, und Peter Maurer, von Schmiedrud, in Bellikon.

30. März 1993
Heliplan AG, in Zug, Ausführung von Plandrucken usw. (SHAB Nr. 134 vom 15. 7. 1992, S. 3304). Die Prokura von Felix Bättig ist erloschen. Werner Oertle, Geschäftsführer, wohnt nun in Cham, und Anton von Felten, Zeichnungsberechtigter, nun in Meikirch.

30. März 1993
«Scherbengrabens», Christoph Sigrist, in Zug, Grabenstrasse 1a, 6300 Zug. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Christoph Sigrist, von Meggen, in Cugnasco. Einzelprokura führt Eugen Hess, von Engelberg, in Grafenort, Gemeinde Wolfenschiess. Handel mit Porzellan, Keramik, Glas, Textilien und Stahl.

30. März 1993
Jost E. Villiger Consulting, bisher in B a a r, kaufmännische Beratung usw. (SHAB Nr. 100 vom 26. 5. 1992, S. 2425). Neuer Sitz: Zug. Adresse: Bahnhofstrasse 16, 6300 Zug.

30. März 1993
Stevie-Mode Näf & Partner, in O b e r ä g e r i, Handel mit Leder- und Textilbekleidung, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 17. 7. 1992, S. 3361). Beatrice Hildebrandt-Bieri ist infolge Todes aus der Gesellschaft ausgeschieden. Die Gesellschaft ist aufgelöst; die Firma erloschen. Das Geschäft wird von der Gesellschafterin Yvonne Näf-Meier als Einzelfirma im Sinne von Art. 579 OR weitergeführt. Neuer Wortlaut der Firma: **Stevie-Mode Y. Näf**.

30. März 1993
Bourns AG, in B a a r, Handel mit elektronischen Ausrüstungen usw. (SHAB Nr. 38 vom 24. 2. 1993, S. 922). Dr. Marcel Studer, Vizepräsident des Verwaltungsrats, wohnt nun in Horgen.

30. März 1993
Bourns (Schweiz) AG, in B a a r, Handel mit elektronischen Ausrüstungen usw. (SHAB Nr. 246 vom 18. 12. 1992, S. 5902). Dr. Marcel Studer, Vizepräsident des Verwaltungsrats, wohnt nun in Horgen.

30. März 1993
Baldreschi AG, in Zug, Produktion von und Handel mit Schmuckstücken usw. (SHAB Nr. 57 vom 23. 3. 1993, S. 1401). Neue Geschäftsadresse: Neugasse 29.

30. März 1993
Urs Berger AG Bauunternehmung, in B a a r (SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1979, S. 405). Neue Geschäftsadresse: Oberneuhofstrasse 2.

30. März 1993
Ernst Lüthy AG, in Zug, Herstellung von und Handel mit Produkten der Inneneinrichtungsbranche usw. (SHAB Nr. 168 vom 23. 7. 1986, S. 2879). Neues Domizil: Chamerstrasse 12c, c/o AAC Fiduciaire AG.

30. März 1993
SU Mineral und Petrochemie AG, in Zug, internationaler Handel mit Rohölen usw. (SHAB Nr. 266 vom 16. 11. 1987, S. 4459). Die Firma wird nach beendigem Konkursverfahren von Amtes wegen gelöscht.

30. März 1993
Quabek Handels AG, in B a a r, Handel und Abwicklung von Kommissionsgeschäften mit elektronischen Video-Geräten usw. (SHAB Nr. 178 vom 16. 9. 1991, S. 4001). Neue Geschäftsadresse: Albisstrasse 15.

30. März 1993
Heinzmann Treuinvest AG, in H ü n e n b e r g, Tätigkeit von Investitionsgeschäften usw. (SHAB Nr. 38 vom 24. 2. 1993, S. 922). Weiteres Geschäftslokal: Uraniastrasse 22, 8001 Zürich.

30. März 1993
Domotrade AG, in B a a r, Kauf, Verkauf, Vermittlung und Produktion von Haushaltgeräten usw. (SHAB Nr. 126 vom 3. 7. 1992, S. 3075). Walter Artho, Vizepräsident, und Margrit Artho sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen.

30. März 1993
Gastotrade AG, in B a a r, Kauf, Verkauf, Vermittlung und Produktion von Geräten für die Gastronomie usw. (SHAB Nr. 126 vom 3. 7. 1992, S. 3075). Walter Artho, Vizepräsident, und Margrit Artho sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen.

30. März 1993
Panchem Ltd, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 160 vom 21. 8. 1991, S. 3664). Revisionsstelle: Experta Revision AG, in Zug.

30. März 1993
Pacotrade AG, in B a a r, Durchführung von Handelsgeschäften usw. (SHAB Nr. 126 vom 3. 7. 1992, S. 3075). Walter Artho und Margrit Artho sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen.

30. März 1993
Pacojet AG, in B a a r, Import, Export, Herstellung usw. aller Arten maschineller und anderer Ausrüstungen für den Nahrungsmittelsektor usw. (SHAB Nr. 162 vom 24. 8. 1992, S. 3978). Walter Artho, Vizepräsident, und Margrit Artho sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen.

30. März 1993
TVM Management AG, in B a a r, Unternehmensführung und -beratung usw. (SHAB Nr. 105 vom 3. 6. 1992, S. 2548). Walter Artho und Margrit Artho sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen.

30. März 1993
Las Cucharas Ferien-Club AG, in Zug, Kauf, Halten, Verwertung und Veräußerung von Immobilienwerten auf Lanzarote usw. (SHAB Nr. 214 vom 5. 11. 1991, S. 4738)

La Perla AG, in Zug, Kauf, Halten, Verwertung und Veräußerung von Immobilienwerten in Spanien usw. (SHAB Nr. 92 vom 14. 5. 1992, S. 2220)

Pinheirinho AG, in Zug, Kauf, Halten, Verwertung und Veräußerung von Immobilienwerten in Portugal usw. (SHAB Nr. 115 vom 18. 6. 1992, S. 2818)

Verde Feba AG, in Zug, Kauf, Halten, Verwertung und Veräußerung von Immobilienwerten in Spanien usw. (SHAB Nr. 123 vom 30. 6. 1992, S. 3005)

Verde Feba Bau AG, in Zug, Erwerb von genehmigtem Bauland usw. (SHAB Nr. 123 vom 30. 6. 1992, S. 3005)

Die Unterschrift von Wolfgang Myrczyk, Direktor, ist erloschen.

30. März 1993
SEO System Engineering & Organisation AG, in B a a r, Engineering auf dem Gebiet des aktiven Umweltschutzes usw. (SHAB Nr. 209 vom 28. 10. 1992, S. 5030). Das am 23. Februar 1993 eröffnete Konkursverfahren ist durch Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 8. März 1993 mangels Aktiven eingestellt worden. Firma nun: **SEO System Engineering & Organisation AG in Liquidation**.

30. März 1993
Auto Ernst AG, in Zug, Führung eines Garagenbetriebs usw. (SHAB Nr. 148 vom 4. 8. 1992, S. 3666). Egon Spiess ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen.

30. März 1993
Panzeol Ltd, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 160 vom 21. 8. 1991, S. 3664). Revisionsstelle: Experta Revision AG, in Zug.

Nachtrag
KD Zug - Treuhand - Kaufmännische Dienstleistungen, Marianne Lüthi, in Zug (SHAB Nr. 51 vom 15. 3. 1993, S. 1253). Geschäftsnatur nun: Erbringung sämtlicher Dienstleistungen der Treuhandbranche wie Buchführungen, Revisionen, Geschäftsführungen, Steuer- und Betriebsberatungen und Verwaltungen.

Fribourg - Freiburg - Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

30 mars 1993
Carrosserie Claude Pasquier S.A., à R i a z, exploitation d'une carrosserie de voitures et camions (FOSC du 2. 11. 1988, no 256, p. 4430). Organe de révision: Fidugest S.A., Bulle.

30 mars 1993
Garage Moderne S.A., à B u l l e (FOSC du 7. 1. 1983, no 5, p. 59). Organe de révision: Fidugest S.A., à Bulle.

30 mars 1993
Garage du Centre S.A., à B u l l e, exploitation d'un garage (FOSC du 17. 2. 1987, no 38, p. 628). Organe de révision: Fidugest S.A., à Bulle.

30 mars 1993

C.P.A.G. Courtages en produits d'arts graphiques S.A., à La Tour-de-Trémè (FOSC du 22. 4. 1992, p. 1780). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: C.P.A.G. Courtages en produits d'arts graphiques S.A., en liquidation. Gilbert Kirschmann n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Liquidateur: Coffes S.A., à Genève, avec signature individuelle. Adresse de la liquidation: c/o Coffes S.A., 1, place des Florentins, à Genève.

Bureau d'Estavayer-le-Lac

30 mars 1993

Staviabois S.à.r.l., à Estavayer-le-Lac. Suivant acte authentique et statuts du 25 mars 1993, il a été constitué sous cette raison sociale une société à responsabilité limitée qui a pour objet l'exploitation d'une entreprise de menuiserie, de charpente et de couverture; exécuter tous travaux rentrant dans le cadre de son activité; importer et exploiter, acheter, vendre et distribuer tout matériel lié à son commerce; réaliser tous plans, projets et plans financiers pour l'exécution de travaux de construction; exécuter ou faire exécuter et surveiller tous travaux de construction; fournir tous conseils techniques liés à son activité, prendre des participations dans d'autres entreprises et les administrer. Le capital social est de fr. 20 000, divisé en deux parts sociales de fr. 10 000. Les associés-gérants sont: Roland Schmutz, de Bösingen, à Ecuivillers, pour une part de fr. 10 000, et Maurice Galley, de et à Ecuivillers, pour une part de fr. 10 000. Signature collective à deux des associés-gérants. Les publications sont faites dans la FOSC et les convocations par lettre recommandée. Locaux: rte de la Scie 3/5.

30 mars 1993

Ice Service SA, à Estavayer-le-Lac. Suivant acte authentique et statuts du 27 mars 1993, il a été constitué sous cette raison sociale une nouvelle société anonyme ayant pour but l'achat, la vente, la commercialisation de tous produits surgelés et glaces alimentaires ainsi que tous les composants se rapportant au but principal. Son capital est de fr. 100 000, libéré à raison de fr. 50 000, divisé en 200 actions au porteur de fr. 500. L'assemblée générale est convoquée par avis inséré dans la FOSC. Les publications sont faites dans la FOSC. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou plusieurs membres. Gérard Dubey, de et à Gletterens, est administrateur unique avec signature individuelle. L'organe de révision est M. André Vial, de St-Martin/FR, à Estavayer-le-Lac. Adresse: c/o Dubey Gestion SA, La Rosière 2, 1470 Estavayer-le-Lac.

Bureau de Fribourg

24 mars 1993

Cristaldi Constructions S.A., à Givisiez, tous travaux de maçonnerie, etc. (FOSC du 7. 4. 1989, no 67, p. 1391). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par ordonnance du président du Tribunal de la Sarine du 1. 2. 1993. Nouvelle raison sociale: Cristaldi Constructions S.A., en liquidation par suite de faillite.

30 mars 1993

Rebanes S.A., précédemment à Genève (FOSC du 20. 9. 1989, p. 3876). Siège transféré à Fribourg, c/o Société de Contrôle Fiduciaire S.A., boulevard de Pérolles 22. But: achat, vente, prise de participations et gestion de valeurs immobilières à l'étranger. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions au porteur de fr. 100. Publications: FOSC. Convocations: FOSC. Administration d'un ou plusieurs membres: Philippe Rohrbasser, de Montet (Broye), à Corsaux, président; Jean Barré, de Bournevin, à Prévèrenge, secrétaire; tous deux avec signature collective à deux. Statuts originaires du 14. 9. 1987, entièrement révisés le 22. 3. 1993. Organe de révision: SCF Révision SA, à Lausanne.

30 mars 1993

Romma Textil Holding S.A. à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 23. 3. 1988, no 69, p. 1152). Capital augmenté de fr. 300 000 à fr. 500 000 par l'émission de 200 actions au porteur de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Capital actuel: fr. 500 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions au porteur de fr. 1000 chacune. Statuts entièrement révisés le 10. 3. 1993. Organe de révision: Société Fiduciaire et d'Etudes Fiscales, à Genève.

30 mars 1993

Finogest SA, à Fribourg, conseil d'entreprise, etc. (FOSC du 28. 4. 1992, no 80, p. 1891). Les administrateurs Pierre Grütli, président, et Michel Arni, vice-président, signent désormais collectivement à deux. Organe de révision: CZ Revisions AG, à Zoug.

30 mars 1993

Debiotech SA, à Villars-sur-Glâne, recherche, mise au point, vente de produits électroniques, etc. (FOSC du 6. 3. 1991, no 45, p. 957). Cette raison sociale est radiée du registre du commerce de la Sarine par suite de transfert du siège à Lausanne (FOSC du 13. 2. 1993, p. 672).

30 mars 1993

Marzo SA, à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 26. 11. 1991, no 229, p. 5063). Organe de révision: Coresa, Contrôle, Organisation, Révision SA, à Genève.

30 mars 1993

Curty Télévision Electronic S.A., à Fribourg, entreprise d'installations électriques, etc. (FOSC du 10. 8. 1992, no 12, p. 3759). L'administrateur Freddy Buschi a démissionné, sa signature est radiée. Raymond Curty devient administrateur unique et signe désormais individuellement.

30 mars 1993

Distridrink S.A., à Villars-sur-Glâne, représentation, agence de vente, commerce de toutes eaux minérales, etc. (FOSC du 31. 1. 1992, no 20, p. 456). Les administrateurs Rolf Clavatscher et Roland Vaxelaire ont démissionné, leur signature est radiée. Werner Rüegg, de St. Gallenkappel, à Fribourg, et François Martin, de France, à Suresnes (F), sont nommés administrateurs avec signature collective à deux. Les administrateurs Ulrich Burkhard, Werner Rüegg et Martin Schmutz ne signent pas entre eux; de même que les administrateurs Jean-Daniel Perret, André Crèpon et François Martin ne signent pas entre eux.

Büro Murten (Bezirk See)

30 März 1993

von Grünigen Daniel, in Kerzers, Vertrieb landwirtschaftlicher Einrichtungen (SHAB Nr. 81 vom 8. 4. 1987, S. 1375). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30 März 1993

Coffure Figaro, Caetani, in Murten, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Giancarlo Caetani, italienischer Staatsangehöriger, in Murten. Damen- und Herrensalon. Bernstrasse 13, 3280 Murten.

Büro Tafers (Bezirk Sense)

29. März 1993

DTS Dataconsult AG, in Dündingen (SHAB Nr. 32 vom 12. 2. 1992, S. 743). Hanspeter Holderegger ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Unterschrift erloschen. Neues einziges Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift: Dr. Thomas Wartmann, von Bauma, in Zürich. Revisionsstelle: Sonja Bauer-Siegmart, dipl. Bücherexpertin, Wydenweg 285, 5606 Dintikon.

29. März 1993

Fasel Max, in Tafers, Rest. Maggenberg (SHAB Nr. 96 vom 4. 1. 1987, S. 1668). Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

29. März 1993

Clément Célestin, in Tafers, Handel mit Nahrungsmitteln (SHAB Nr. 268 vom 15. 11. 1973, S. 3055). Firma infolge Todes des Inhabers erloschen.

30. März 1993

Schuler Peter, in Heitenried, Betrieb des Gasthofs St. Michael (SHAB Nr. 65 vom 20. 3. 1987, S. 1090). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30. März 1993

Wissenschaftliche Buchhandlung Neuhaus und Piller, in Alterswil, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 24. 7. 1990, S. 2958). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30. März 1993

Käsergenossenschaft Niedermuhren, in Niedermuhren, Gemeinde St. Anton (SHAB Nr. 78 vom 2. 4. 1984, S. 1152). Aus der Verwaltung ausgeschieden: Ernst Kupferschmid, Vizepräsident; Unterschrift erloschen. Neu im Vorstand: Kurt Brüllhardt, von Alligen, in Breitenried, Gemeinde Heitenried, Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Solothurn – Soleure – Soletta**Büro Bucheggberg in Solothurn**

30. März 1993

Autohandel Kurt Furrer, in Küttigkofen, Höhe, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Kurt Furrer, von und in Küttigkofen. Geschäftsnatur: An- und Verkauf von Neu- und Occasionsfahrzeugen.

Büro Grenchen-Bettlach in Grenchen

30. März 1993

Elektro-Montage Donato, in Grenchen, Bielstrasse 142, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Salvatore Donato, italienischer Staatsangehöriger, in Grenchen. An- und Verkauf von Videogegegsprechanlagen und Sprechanlagen.

Büro Lebern in Solothurn

29. März 1993

Rest. «Krone», Marlyse + Sauro Talevi-Gisiger, in Selzach, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 206 vom 23. 10. 1989, S. 4295). Gesellschaft aufgelöst; Liquidation beendet; Firma erloschen.

Büro Stadt Solothurn

30. März 1993

Teppichhaus Meyer-Müller AG, Zweigniederlassung in Solothurn (SHAB Nr. 252 vom 29. 12. 1992, S. 6052), mit Hauptsitz in Zürich. Mirrella Gaberthül führt nun als Präsidentin des VR (Verwaltungsrats) (bisher Präsidentin und Delegierte) und Beat Keller als Delegierter des VR (bisher Direktor) Kollektivunterschrift zu zweien. Edward Beeler führt nun als Vizepräsident Kollektivunterschrift zu zweien; seine Prokura ist demnach erloschen.

30. März 1993

Schweizerische Volksbank, Zweigniederlassung in Solothurn (SHAB Nr. 61 vom 29. 3. 1993, S. 1499). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Bern. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Jörg Hofer; seine Prokura und diejenige von Kurt Walter sind erloschen.

30. März 1993

Atelier Hintere Gasse K. + V. Strässle, in Solothurn, Kollektivgesellschaft, Atelier für Photographie (SHAB Nr. 80 vom 9. 4. 1986, S. 1324). Durch Urteil des Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern vom 2. März 1993 wurde über die Gesellschaft der Konkurs eröffnet. Sie ist daher aufgelöst. Firma nun: Atelier Hintere Gasse K. + V. Strässle in Konkurs.

30. März 1993

Dentalabor Dieter Frey, in Solothurn, Landhausquai 21, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Dieter Frey, von Wangen bei Olten und Langendorf, in Solothurn. Betrieb eines zahntechnischen Labors.

Basel-Stadt – Bäle-Ville – Basilea-Città

29. März 1993

ASC Health Comfort AG, in Basel, Gerbergasse 14, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 26. 3. 1993. Zweck: Betrieb eines Schönheits- und Gesundheitscenters sowie Handel mit Schönheits- und Gesundheitsprodukten. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 200 Namenaktien zu Fr. 500, mit statutarischer Übertragungsbeschränkung. Beabsichtigte Sachübernahme: Gerätschaften und Kosmetikprodukte zum Preis von höchstens Fr. 283 115. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Eingeschriebene Briefe. Verwaltungsrat: Alex Cueni, von Röschen, in Therwil, Präsident, und Silvia Cueni, von Röschen, in Therwil, Vizepräsidentin, beide mit Einzelunterschrift. Revisionsstelle: Treuhand H. R. Hehlen AG, in Reinach BL.

29. März 1993

Treuhandbüro Karin Walder, in Basel, Leonhardsstrasse 37, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Karin Walder, von und in Basel. Geschäftsnatur: Betrieb eines Treuhandbüros.

29. März 1993

Emto Jeweller, Ömer Kahraman, in Basel (SHAB Nr. 11 vom 18. 1. 1993, S. 247). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die Einzelfirma «Kahraman», in Basel, erloschen.

29. März 1993

Kahraman, in Basel, Blumenrain 12, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Tamer Kahraman, türkischer Staatsangehöriger, in Liestal. Übernahme: Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Emto Jeweller, Ömer Kahraman», in Basel. Geschäftsnatur: Handel mit Gold, Juwelen, Schmuck, Uhren und Lederwaren aller Art.

29. März 1993

Gibon Immobilien Basel, Bonato & Gil, in Basel, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 244 vom 20. 10. 1986, S. 3981). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

29. März 1993

Salathin Treuhand, in Riehen (SHAB Nr. 29 vom 13. 2. 1992, S. 668). Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

29. März 1993

Vicuns AG, in Basel, kosmetische Produkte usw. (SHAB Nr. 76 vom 30. 3. 1984, S. 1120). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Therwil (SHAB Nr. 41 vom 1. 3. 1993, S. 1004) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

29. März 1993

Cindal AG, in Basel, Apparate und Produkte aus Verbundmaterialien usw. (SHAB Nr. 27 vom 8. 2. 1991, S. 567). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 19. 3. 1993. Firma nun: Cindal AG in Liq. Liquidatorin: Experta Treuhand AG, Zweigniederlassung in Basel. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Robert Simon, Präsident, und Bernard Seeger Unterschriften erloschen.

29. März 1993

Enza-Holding AG in Liq., in Basel (SHAB Nr. 150 vom 7. 8. 1991, S. 3426). Liquidation beendet. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmung der Kantonalen Verwaltung für die direkte Bundessteuer fehlt.

29. März 1993

Fewiba AG, in Basel, Kunststoff-Fenster usw. (SHAB Nr. 181 vom 19. 9. 1991, S. 4079). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Robert Kernen, infolge Demission. Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Erika Schori, von Radelfingen, in Therwil. Revisionsstelle: Recher Treuhand AG, in Basel.

29. März 1993

IPS Individuelle Personal Service AG, in Basel (SHAB Nr. 37 vom 22. 2. 1991, S. 781). Unterschrift Monika Bucher, Zeichnungsbe-rechtigte, erloschen. Revisionsstelle: Dato-Treuhand AG, in Basel.

29. März 1993

Naegeli & Co., in Basel, Kommanditgesellschaft, Papiererzeugnisse usw. (SHAB Nr. 200 vom 13. 10. 1989, S. 4174). Herabsetzung der Kommandite von Hilda Naegeli von Fr. 15 000 auf Fr. 1000.

29. März 1993

Sloan AG, in Basel, Bauteile für die elektrische Industrie usw. (SHAB Nr. 137 vom 17. 6. 1985, S. 2328). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Charles Stewart Sloan, infolge Todes. Unterschrift erloschen. Hansruedi Schmid, Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun einzeln. Revisionsstelle: Treu & Co., in Bottmingen.

29. März 1993

Somacon AG, in Basel, Software-Programme usw. (SHAB Nr. 253 vom 29. 12. 1989, S. 5219). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Hans-Jörg Juchli und Robert Müller, beide infolge Demission. Unterschriften erloschen. Klaus Scheuer, bisher Verwaltungsratspräsident, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln.

29. März 1993

Michael Spinner, in Basel, Architekturbüro usw. (SHAB Nr. 213 vom 14. 9. 1982, S. 2968). Michael B. Spinner, Inhaber, wohnt nun in Bottmingen.

29. März 1993

Weber, Hodel, Schmid Werbeagentur AG, in Basel (SHAB Nr. 24 vom 4. 2. 1993, S. 575). John Schmid, Verwaltungsratspräsident, zeichnet nun zu zweien.

Schaffhausen – Schaffhouse – Sciaffusa

30. März 1993

Seag Entsorgung AG Schaffhausen, in Schaffhausen. Rechtsdomizil: Vordergasse 21, bei Kantonaler Gewerbeverband; 8200 Schaffhausen. Verwaltungsdomicil: Mäder + Baumgartner Treuhand AG; Schwandenstrasse 10 a, 8212 Neuhausen am Rheinfall. Neue Aktiengesellschaft laut Statuten vom 26. März 1993. Zweck: TVA-gerechte Entsorgung von Abfallstoffen, Förderung von Recycling-Massnahmen, Verwendung von Recycling-Baumaterialien. Kapital: Fr. 100 000, voll liberriert; 200 Namenaktien zu Fr. 500, mit statutarischer Übertragungsbeschränkung. Öffentliche Bekanntmachungen: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Einschreibebriefe. Verwaltungsrat: Max Wildberger, von und in Neunkirch, Präsident; Heinz Gloor, von Dürrenäsch, in Schaffhausen, Vizepräsident; Bruno Diem, von Herisau, in Stetten SH, Delegierter; Rudolf Hablützel, von und in Wilchingen, Mitglied; Otto Keller, von Siblingen, in Schaffhausen, Mitglied; Hans Tschallener, von Zürich, in Schaffhausen, Mitglied. Der Präsident oder der Delegierte vertritt die Gesellschaft mit Unterschrift zu zweien zusammen mit dem Vizepräsidenten oder einem Mitglied des Verwaltungsrats.

30. März 1993

Munot Engineering AG, in Beringen, elektronische Steuerungen (SHAB Nr. 140 vom 23. 7. 1991, S. 3199). Peter Oechslin ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Revisionsstelle: BMO Revisions AG, in Neuhausen am Rheinfall.

30. März 1993

Silberwarenfabrik Jezler & Cie. Aktiengesellschaft, in Schaffhausen (SHAB Nr. 54 vom 19. 3. 1990, S. 1063). Lilly Hauser-Schaeffe und Dr. Ulrich Dätwyler sind aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; ihre Unterschriften sind erloschen. Revisionsstelle: Otto Heller, von und in Schaffhausen, und Dr. Kurt Peyer, von Schleithheim, in Schaffhausen.

30. März 1993

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Schaffhausen (SHAB Nr. 185 vom 24. 9. 1992, S. 4480). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Ernst Schneider, Vizepräsident des Verwaltungsrats, wohnt nun in Rüslikon.

30. März 1993

Landwirtschaftliche Genossenschaft Büttnerhard, in Büttnerhard (SHAB Nr. 129 vom 6. 6. 1978, S. 1779). Alfred Leu ist aus der Verwaltung ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Peter Waldvogel-Ganz, von und in Büttnerhard, gehört neu dem Vorstand an als Präsident, mit Unterschrift zu zweien zusammen mit dem Aktuar.

30. März 1993

Aqua-Design Antonietta Perseo, in Schaffhausen. Adresse: Brunnengasse 7, 8200 Schaffhausen. Neue Einzelfirma. Inhaberin: Antonietta Perseo, italienische Staatsangehörige, in Schaffhausen. Einzelprokura: Marcel genannt Marc Hug, von Wuppenau, in Winterthur. Handel mit Aquarien und Zubehör sowie Zimmerbrunnen. Weitere Geschäftsadresse: Seenerstrasse 184, 8405 Winterthur.

30. März 1993

Bruno Fischer Früchte- und Gemüsehandel, in Schaffhausen. Adresse: Mühlenstrasse 82, 8200 Schaffhausen. Neue Einzelfirma. Inhaber: Bruno Fischer, von Dotikon, in Schaffhausen. Handel mit Früchten und Gemüsen.

Appenzel A.Rh. – Appenzel Rh.-Ext. – Appenzello Esterno

29. März 1993

Elfi A. Lutz, in Herisau, Windegg 3, 9100 Herisau. Einzelfirma (Neueintragung). Geschäftsnatur: Verkauf von Geschenkartikeln, Mercerie, Kurzwaren, Handarbeiten, Nähmaschinen, Strickmaschinen, Wolle und Garnen. Nähservice, Beratung. Anna Maria Lutz, von Rehobel, in Herisau, Inhaberin.

29. März 1993
Erich Kern, in Heiden, chemische Kleiderreinigung (SHAB Nr. 79 vom 6. 4. 1981, S. 1064). Domizil neu: Werdraststrasse 26, 9410 Heiden (amtliche Strassenbenennung). Geschäftsnatur neu: Textilreinigung. Löschung des weiteren Geschäftslokals in Arbon. Eintragung eines weiteren Geschäftslokals: Oberdorfstrasse 39, 9100 Herisau.

29. März 1993
Walter Bruderer, in Trogen, Restaurant und Metzgerei (SHAB Nr. 46 vom 26. 2. 1959, S. 604). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

29. März 1993
Intech AG, in Heiden, Handel mit chemisch-technischen Produkten usw. (SHAB Nr. 110 vom 11. 6. 1990, S. 2321). Domizil neu: Hinteres Werd 18, 9410 Heiden (amtliche Strassenbenennung).

29. März 1993
Ingenieurbüro Hofer & Buhl & Schoch AG, in Heiden, (SHAB Nr. 239 vom 9. 12. 1992, S. 5739). Domizil neu: Schwendstrasse 31, 9410 Heiden (amtliche Strassenbenennung).

29. März 1993
Immobilien-Gesellschaft Wilsburg AG, in Heiden (SHAB Nr. 47 vom 26. 2. 1985, S. 749). Domizil neu: bei Anneliese Jester-Haefner, Sonnenbergstrasse 10, 9410 Heiden (amtliche Strassenbenennung).

30. März 1993
Gibbs AG, in Herisau, Handel mit gebrauchten Textilmaschinen usw. (SHAB Nr. 21 vom 1. 2. 1993, S. 500). Neuer Zeichnungsberechtigter: Jimmy I. Gibbs, Bürger der USA, in Spartanburg, South Carolina (USA), Direktor, mit Einzelunterschrift.

30. März 1993
Nelo Fashion AG, in Herisau, Handel mit Textilien aller Art usw. (SHAB Nr. 55 vom 19. 3. 1993, S. 1348). Dem Verwaltungsrat gehört neu an: Peter Hiirt, von Mörschwil, in Tüschler-Alfermée, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. März 1993
Buchdruckerei R. Weber, Aktiengesellschaft, in Heiden (SHAB Nr. 193 vom 7. 10. 1991, S. 4310). Domizil neu: Rosentalstrasse 8, 9410 Heiden (amtliche Strassenbenennung). Personalangaben neu: Peter Sonderegger, Mitglied des Verwaltungsrats, wohnt nun in Stetten AG.

30. März 1993
Rico Muttner EDV-Dienstleistungen, in Rehetobel (SHAB Nr. 197 vom 26. 8. 1982, S. 2780). Domizil neu: Poststrasse 17, 9038 Rehetobel.

30. März 1993
Aellen Elektrotechnik, in Herisau (SHAB Nr. 3 vom 5. 1. 1990, S. 38). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven auf die «Aellen Elektrotechnik AG», in Herisau, erloschen.

Berichtigung
Feriendorf Wienacht AG, Lutzenberg (SHAB Nr. 60 vom 26. 3. 1993, S. 1470). Berichtigung Domizil: Seeblick 528, 9405 Wienacht, Gemeinde Lutzenberg (nicht 9505 Wienacht).

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

30. März 1993
IGB Ihr Gourmer Bäcker Franchise AG, in Rapperswil, Neue Jonasstrasse 79, 8640 Rapperswil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26. 3. 1993. Zweck: Vertrieb und Produktion von Backwaren, im speziellen in gefrorenem Zustand, Handel mit Geräten und Waren aller Art. Die Gesellschaft kann Lizenzen erwerben und vergeben, Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften an- und verkaufen. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung: Fr. 100 000. Aktien: 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch Publikation im SHAB, allenfalls durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Lusti Edwin, von Jona und Nesselau, in Jona, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Krasser Gottfried, österreichischer Staatsangehöriger, in Gsikon, mit Einzelunterschrift; Künzle Treuhand AG, in Jona, Revisionsstelle.

30. März 1993
Tachezy, Kleger & Partner AG, in St. Gallen, Feldstrasse 31 a, 9013 St. Gallen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25. 3. 1993. Zweck: Betrieb einer Agentur für Werbung, Gestaltung, Public Relations und verwandte Geschäftszweige. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Liegenschaften erwerben, verwalten und verkaufen sowie Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung: Fr. 100 000. Aktien: 1000 Namenaktien zu Fr. 100. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der Kollektivgesellschaft Tachezy & Kleger, in St. Gallen, gemäss Übernahmebilanz per 31. Dezember 1992 mit Aktiven von Fr. 240 464.85 und Passiven von Fr. 42 537.85 zum Preise von Fr. 197 927, wofür 960 Namenaktien zu Fr. 100 ausgegeben und Fr. 101 927 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Namenaktien sind vinkuliert. Eingetragene Personen: Tachezy Ruedi, von St. Gallen, in St. Gallen, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kleger Bruno, von Alt St. Johann, in St. Gallen, Vizepräsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Knechtel Josef, von Appenzell, in St. Gallen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weishaupt Urs, von Appenzell, in St. Gallen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Treuhandgesellschaft Dr. Rietmann AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

30. März 1993
Artho AG, in Uznach, Führung eines Ladengeschäftes und einer Werkstatt sowie Handel mit Radios, Fernsehapparaten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1991, S. 28). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kalberer Treuhand AG, in Mels, Revisionsstelle.

30. März 1993
BMG Cash & Carry AG (BMG Cash & Carry SA) (BMG Cash & Carry Ltd), in St. Gallen, Handel mit Nahrungsmitteln und Genussmitteln usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 27. 2. 1992, S. 906). Statuten geändert am: 29. 3. 1993. Domizil neu: Gaiserwaldstrasse 6, 9015 St. Gallen. Aktienkapital neu: Fr. 2 500 000 (bisher: Fr. 2 000 000). Liberierung neu: Fr. 2 500 000. Aktien neu: 2500 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 2000 Namenaktien zu Fr. 1000). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Namenaktien sind vinkuliert. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revisions- und Treuhandgesellschaft St. Gallen, in St. Gallen, Revisionsstelle.

30. März 1993
Ceka Elektrowerkzeuge AG, in Wattwil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 7. 2. 1990, S. 488). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhandgesellschaft Dr. Rietmann AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

30. März 1993
CCS Color Copy Shop AG, in Au, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 9. 9. 1991, S. 3904). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wetzelaer Frank, deutscher Staatsangehöriger, in Lustenau (A), mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. März 1993
Druckerei Kurland AG, in Wattwil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 78 vom 24. 4. 1989, S. 1654). Statuten geändert am: 30. 3. 1993. Aktienkapital neu: Fr. 250 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung neu: Fr. 250 000. Aktien neu: 2500 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder telegrafisch. Vinkulierung neu: Die Namenaktien sind vinkuliert. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Huber Verena, von Amriswil, in Berg TG, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Matter-Kurland Uta, von Engelberg, in Dietfurt (Bütschwil), Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Broder Hansruedi, von Flums, in Ullisbach (Wattwil), Präsident und Delegierter des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Kurland Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Wattwil, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident und Delegierter des Verwaltungsrats); Matter Erwin, von Engelberg, in Lichtensteig, Mitglied des Verwaltungsrats, ohne Zeichnungsberechtigung; Revisora Revisionsgesellschaft AG Wattwil, in Wattwil, Revisionsstelle.

30. März 1993
Elatron AG, in Gaiserwald, Entwicklung von elektronischen Geräten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 3. 3. 1989, S. 878). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Willi Scherrer Immobilien & Treuhand AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

30. März 1993
Eugen Vorbürger AG, in St. Margrethen, Herstellung von und Handel mit Produkten aus Metall usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 206 vom 24. 10. 1991, S. 4566). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Göhner Ernst, von Zürich, in Widnau, mit Kollektivprokura zu zweien.

30. März 1993
Fritz Kamm AG, in Mels, Metallveredlung, Fabrikation und Vertrieb von Metallwaren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 18. 12. 1992, S. 5905). Domizil neu: Zeughausstrasse, 8887 Mels.

30. März 1993
Hälg Markenschuhe AG, in Grabs, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 2. 7. 1991, S. 2856). Eingetragene Personen neu oder mutierend: KPMG Fides Peat, in St. Gallen, Revisionsstelle.

30. März 1993
Inovel AG, in Rapperswil, Dienstleistungen auf dem Gebiet des Gastgewerbes usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 106 vom 4. 6. 1992, S. 2574). Domizil neu: Sägestrasse 3, 8640 Rapperswil. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Künzle Treuhand AG, in Jona, Revisionsstelle.

30. März 1993
Lego Werkzeugbau AG, in Au, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 54 vom 19. 3. 1990, S. 1064). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hans Rudolf Brand, in Bern, Revisionsstelle; Intercontrol AG, in Zürich, Revisionsstelle.

30. März 1993
Schaub + Schmid AG (Schaub + Schmid SA) (Schaub + Schmid Ltd), in St. Gallen, Herstellung, Vertrieb sowie Unterhalt von Grosskücheneinrichtungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 22. 8. 1989, S. 3493). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Otschweizerische Treuhandgesellschaft Herisau AG, in Herisau, Revisionsstelle.

30. März 1993
SFH Versicherungs-Informatik AG, in St. Gallen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 29. 7. 1992, S. 3569). Statuten geändert am: 25. 3. 1993. Firma neu: Integral Versicherungs-Informatik AG. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schliesser Roland, von Teuffenthal BE, in Eggersriet, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: mit Einzelunterschrift); Dobler Niklaus, von Mümliswil-Ramiswil, in Herrliberg, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: mit Einzelunterschrift); Meister Erwin, von Matzendorf, in Frasnacht, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: mit Einzelunterschrift).

30. März 1993
Gorba AG, in Oberbüren, Fertigung und Vertrieb von sowie Handel mit technischen Erzeugnissen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 23. 3. 1993, S. 1403). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Althaus Werner, von Langnau BE, in St. Gallen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. März 1993
Grüba AG, in Diepoldsau, Vermietung von und Handel mit Baugeräten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 55 vom 20. 3. 1989, S. 1122). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Buchhaltungs- und Treuhand AG Altstätten SG, in Altstätten, Revisionsstelle.

30. März 1993
MZ Publishing, in St. Gallen, Vertrieb und Publikation von Arbeitsmitteln usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 4. 1. 1993, S. 5). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Baarfuss Ruedi, von Würenlos, in Mülligen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Colombo Mario, von St. Gallenkappel, in Rapperswil SG, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident des Verwaltungsrats).

30. März 1993
Oriana-Textil AG, in St. Gallen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 18. 12. 1992, S. 5904). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mäusli Werner, von Grosshöchstetten BE, in Engelberg, Gemeinde Gaiserwald, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats); Häni Jürg, von Wängi, in Steinach, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift.

30. März 1993
Pauloth AG, in Rapperswil, An- und Verkauf sowie Vermittlung und Verwaltung von Immobilien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 213 vom 1. 11. 1990, S. 4345). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Künzle Treuhand AG, in Jona, Revisionsstelle.

30. März 1993
Pino Mosetti Mode AG, in Rapperswil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 20. 7. 1992, S. 3394). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revitru Revisions- und Treuhandgesellschaft, in Winterthur, Revisionsstelle.

30. März 1993
SFH Handel + Industrie-Informatik AG, in St. Gallen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 29. 7. 1992, S. 3569). Statuten geändert am: 25. 3. 1993. Firma neu: Integral Handel + Industrie-Informatik AG. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schliesser Roland, von Teuffenthal BE, in Eggersriet, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: mit Einzelunterschrift); Dobler Niklaus, von Mümliswil-Ramiswil, in Herrli-

berg, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: mit Einzelunterschrift); Meister Erwin, von Matzendorf, in Frasnacht, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: mit Einzelunterschrift).

30. März 1993
Stalder Holzbau AG Rapperswil, bisher in Rapperswil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 17. 10. 1984, S. 3688). Statuten geändert am: 26. 3. 1993. Firma neu: Stalder Holzbautechnik AG. Sitz neu: Jona. Domizil neu: Mövenstrasse 31, 8645 Jona. Zweck neu: Planungen, Bauführungen und Anwendungsberatungen in Holzbautechnik. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräußern. Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Sacheinlagebestimmung bei der Gründung wird in den Statuten gestrichen.) (bisher: Die Gesellschaft übernimmt von der bisherigen Einzelfirma «Max Stalder», in Rapperswil, gemäss Sacheinlagevertrag vom 13. Juni 1973 den Geschäftsbetrieb mit den in der Übernahmebilanz per 31. Dezember 1972 näher bezeichneten Aktiven von Fr. 597 560.70 und Passiven von Fr. 346 674.10 zum Preise von Fr. 250 886.60, wovon Fr. 248 000 an das Grundkapital angerechnet werden.) Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Namenaktien sind vinkuliert. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hans L. Zanon, in Jona, Revisionsstelle.

30. März 1993
Südmittel Handels AG, in Buchs, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 23. 9. 1991, S. 4116). Eingetragene Personen neu oder mutierend: OBT Treuhand AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

30. März 1993
Theodor Schlatter & Co. AG, in St. Gallen, Betrieb eines Holzbaugeschäfts mit Zimmerei usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 24. 2. 1993, S. 924). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Herzog Roger, von Obersteckholz, in Wilen bei Wil, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien); Hutter Georges, von Oberriet SG, in Altstätten, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien); Leuenberger Esther, von Rohrbachgraben und Haggenschwil, in Waldkirch, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien); Sonderegger Werner, von Obereg, in Gossau SG, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien).

30. März 1993
Tortech OWI AG, in Sargans, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 6. 5. 1992, S. 2053). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Babst-Scherrer Otto, von Vilters, in Vilters, Revisionsstelle.

30. März 1993
Trendmaster AG, in Wil, Handel mit und Vertrieb, Vermittlung, Export und Import von Waren aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 8. 12. 1992, S. 5715). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Intertrust Revisions AG, in Wil SG, Revisionsstelle (bisher: Intertrust Revisions AG, in Zürich).

30. März 1993
Wohnbaugenossenschaft Hoeffli, in Wil, c/o Rolidä AG, Toggenburgerstrasse 43, 9500 Wil, Genossenschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22. 3. 1993. Zweck: Die Wohnbedürfnisse ihrer Mitglieder in geeigneter Weise befriedigen, insbesondere ihnen die Möglichkeit zum Erwerb eines Wohneigentums verschaffen. Die Genossenschaft kann Wohnobjekte vermieten, Liegenschaften und Baurechte erwerben, Überbauungen und Umbauten durchführen und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Anteilschein: Fr. 2000. Haftung/Nachschusspflicht: Haftung: Ohne persönliche Haftung der Mitglieder. Pflichten: Jedes Mitglied hat mindestens einen Anteilschein von Fr. 2000 zu übernehmen. Pflichten: Eintrittsgeld: Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Müller Rolf, von Sigriswil, in Henggart, Präsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kündig Friedrich, von Pfäffikon, in Benglen (Fallanden), Mitglied und Sekretär der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Welter Fritz, von Bischofszell, in Tobel, Mitglied der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. März 1993
Hypotheken-Bürgschaftsgenossenschaft St. Gallen, in St. Gallen, n. Genossenschaft (SHAB Nr. 103 vom 1. 6. 1992, S. 2504). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Müller Josef, von Mosnang, in St. Gallen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wickli Andreas, von Krummenau, in Abtwil (Gaiserwald), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. März 1993
Hogabe Nossack, in St. Gallen, Kurzenbergstrasse 7, 9000 St. Gallen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Hotel- und Gaststättenberatung. Inhaber: Nossack Alexander, deutscher Staatsangehöriger, in St. Gallen.

30. März 1993
Ritz Autohandel, in Mörschwil, Meggenhus, 9402 Mörschwil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Fahrzeugen aller Art. Inhaber: Ritz Peter, von Gommiswald, in Rorschacherberg.

30. März 1993
Treuhand Egli, in Rorschach, Einzelfirma (SHAB Nr. 293 vom 15. 12. 1988, S. 5108). Domizil neu: Hauptstrasse 98, 9400 Rorschach. Weiteres Geschäftslokal: Schützenstrasse 5 a, 9500 Wil (bisher: Toggenburgerstrasse 137, 9500 Wil).

30. März 1993
Suco Surovka, in Au, Sanitär- und Heizungsinstallationen usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 120 vom 27. 5. 1982, S. 1713). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30. März 1993
VSWH Göhner Ernst, in Au, Handel mit und Herstellung von Verkehrssignalen usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 177 vom 14. 9. 1992, S. 4306). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30. März 1993
J. + U. Pfiffner, in Grabs, Büro für Werbung und Hochbauplanung, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 9. 7. 1987, S. 2767). Domizil neu: Sägenstrasse 4, 9472 Grabs (amtliche Strassenbenennung) (gestrichen: Weiteres Geschäftslokal:), (gestrichen: Grünaustrasse 14, 9470 Buchs).

30. März 1993
Tachezy & Kleger, in St. Gallen, Agentur für Werbung und Public Relations, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 232 vom 4. 10. 1984, S. 3536). Firma infolge Gründung einer Aktiengesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgerfirma «Tachezy, Kleger & Partner AG», in St. Gallen.

Anfragen

betreffend Registerpublikationen sind an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.

Graubünden - Grisons - Grigioni

30. März 1993

Standard Lagrev AG, in Chur, Finanz- und Handelsgeschäfte aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 22. 5. 1985, S. 1977). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: de Groot Dirk, niederländischer Staatsangehöriger, in Igis, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

30. März 1993

Faya Jayme SA, in Klosters-Serneus, Handel mit Bekleidungsartikeln (SHAB Nr. 71 vom 13. 4. 1992, S. 1651). Firma neu: Faya Jayme SA in Konkurs. Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Kreises Klosters vom 12. 3. 1993. Mit Verfügung des gleichen Richters vom 2. 3. 1993 wurde das Verfahren mangels Aktiven eingestellt.

30. März 1993

Esko - Sim SA, in A Roveredo, prodotti manifatturieri ecc. Società anonima (FUSC del 6. 7. 1981, n. 152, p. 2170). Ragione sociale nuovo: Esko - Sim SA in liquidazione. Scioglimento della società secondo atto pubblico del 24. 3. 1993. Persone iscritte o mutazione: Albertini Fernando, da Mesocco, in Grono, membro del consiglio d'amministrazione, senza diritto di firma (fin'ora: con firma individuale); Ghilmetti Aldo, di Berzona TI, in Lumino TI, liquidatore, con firma individuale.

Aargau - Argovie - Argovia

29. März 1993

Auto Service Sigma Stetten, in Stetten, Autogarage mit Servicestation usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 17. 3. 1993, S. 1303). Domizil neu: Werkstrasse 1, 5608 Stetten.

29. März 1993

De Sede AG, in Klingnau, Möbel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 16. 10. 1992, S. 4845). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller Sören, deutscher Staatsangehöriger, in Waldshut-Tiengen, mit Kollektivprokura zu zweien; Schifferle Hansjörg, von Döttingen, in Würenlingen, mit Kollektivprokura zu zweien.

29. März 1993

Eduard Graf AG, in Wohlen, Betrieb eines Malergeschäfts und Industrieriefwerks usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 10. 2. 1992, S. 601). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kontag Treuhand M. Müller, in Bütikon, Revisionsstelle.

29. März 1993

Ems-Dottikon AG, in Döttingen, Fabrikation, Verkauf und Vermittlung von Sprengstoffen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 31 vom 15. 2. 1993, S. 753). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dirr Georges, Dr., von Zürich, in Aarau, Stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Vize-Direktor); Häfliger Franz, von Gelfingen, in Hitzkirch, mit Kollektivprokura zu zweien; Meyer Michael, Dr., von Andermatt, in Döttingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Meyer Werner, von Villmergen, in Döttingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Müller Hans Ulrich, von Eriz, in Scherz, mit Kollektivprokura zu zweien, Wiedler Jürg Werner, Dr., von Rüschlikon, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.

29. März 1993

Interkauf AG, in Aarburg, Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 20. 1. 1992, S. 252). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Balthasar Louis, Dr., von Luzern, in Luzern, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Visura Treuhand-Gesellschaft, in Luzern, Revisionsstelle.

29. März 1993

Kera-Werke AG in Laufenburg (Usines Kera SA à Laufenburg), in Laufenburg, Handel mit sanitärem Steingut und Porzellan usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 28. 1. 1993, S. 448). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bitter Stefan, von Wallbach, in Wallbach, mit Kollektivprokura zu zweien; Kummer Alex, von Bettlach, in Breitenbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

29. März 1993

Klöpffel Hefe AG (Levure Klöpffel SA) (Lievito Klöpffel SA), in Rheinfelden, Bäckereihilfsprodukte usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 6. 12. 1991, S. 5232). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Badertscher René, von Zäziwil, in Muttenz, mit Kollektivprokura zu zweien.

29. März 1993

Kur-Zentrum Rheinfelden AG, in Rheinfelden, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 10. 11. 1992, S. 5246). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Chevalley Jean-François, von Montreux, in Jouxtes-Mézery, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

29. März 1993

Metz Anlagentechnik AG, in Baden, Beratung im industriellen Anlagebau usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 23. 3. 1983, S. 973). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Luthardt Hansjürgen, deutscher Staatsangehöriger, in Wildeshausen (D), Direktor, mit Einzelunterschrift; Altenbach Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Kussberg-Rheinheim (D), Direktor, mit Einzelunterschrift.

29. März 1993

Neogard AG, in Reinach, Gartenartikel usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 286 vom 7. 12. 1988, S. 4984). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Kaspar Hilda, von Oberkulm, in Beinwil am See, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wieland Walter, Dr., von Zürich und Trüllikon, in Boniswil, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kaspar Susanne, von Oberkulm, in Beinwil am See, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Döbeli Walter, von Seon, in Seon, mit Kollektivprokura zu zweien; Gauschi Erich, von Gontenschwil, in Gontenschwil, mit Kollektivprokura zu zweien.

29. März 1993

P.I.T. Immobilien-Gesellschaft AG, in Windisch, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 50 vom 13. 3. 1992, S. 1155). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schöpfer Bartholome, von Grabs, in St. Gallen, Revisionsstelle.

29. März 1993

Stim-Wermag-Werkzeugmaschinen AG, in Bremgarten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 24. 9. 1991, S. 4135). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Schmid Jürg H., Dr., von Hedingen und Zürich und Maur, in Maur, Vizepräsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Rüegg Alfred Othmar, von St. Gallenkappel, in Widen, Mitglied des Verwaltungsrats und Direktor, mit Einzelunterschrift; Spacil Jan, tschechoslowakischer Staatsangehöriger, in Prag (CSFR), Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rüegg Alfred, von St. Gallenkappel, in Widen, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: mit Einzelunterschrift); Pachmann Titus, Dr., von Säckelshaus, in Sarnen, Mitglied und Sekretär des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Moore & Co, in Zürich, Revisionsstelle; Spacil Jan, tschechoslowakischer Staatsangehöriger, in Prag (CSFR), Revisionsstelle.

29. März 1993

Elektro-Winkler & Cie AG, in Bremgarten, elektrotechnische Anlagen und Installationen usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 37 vom 25. 2. 1992, S. 863). mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Grünwald Rolf, von Adliswil und St. Stephan, in Berikon, mit Einzelprokura beschränkt auf die Zweigniederlassung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Koch René, von Uezwil, in Wohlen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung.

29. März 1993

KPMG Fides Peat, in Aarau, Dienstleistungen, die zum Tätigkeitsbereich einer Wirtschaftsprüfungsgesellschaft gehören usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 94 vom 18. 5. 1992, S. 2274). mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Jauch Hanspeter, von Silenen, in Gontenschwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: De Blanc Bryan, Bürger der USA, in Scherz, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung; Schenker Arthur, von Gretzenbach, in Buekten, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung.

29. März 1993

KPMG Fides, in Aarau, Dienstleistungen, die zum Tätigkeitsbereich einer Wirtschaftsprüfungsgesellschaft gehören usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 94 vom 18. 5. 1992, S. 2274). mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Jauch Hanspeter, von Silenen, in Gontenschwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jaquet Roger, von Estavannens, in Sarmentorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung (bisher: von Estavannes, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung); Allenspach Hans Jürg, von Luzern und Amriswil, in Zollikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung; De Blanc Bryan, Bürger der USA, in Scherz, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung; Egli Robert, von Zürich und Krauchthal und Unterengstringen, in Waltenschwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung; Spalinger Beat, von Marthalen, in Stallikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung; Rogger Roman, von Eich, in Altshofen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung.

29. März 1993

Aumer Communications, in Reinach, Baumgartenstrasse 4, 5734 Reinach AG, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf von Hard- und Software sowie Mailboxbetrieb. Inhaber: Aumer Petra, von Widen und Rüschegg, in Reinach AG. Eingetragene Personen: Aumer Marcel Michel, von Widen, in Reinach AG, mit Einzelunterschrift.

29. März 1993

Bernardo Blass Consulting, in Aarau, Bülhrain 54, 5000 Aarau, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Ingenieurbüros, Beratungen im mechanischen Bereich. Inhaber: Blass Bernardo Hermann, von Zürich, in Aarau.

29. März 1993

Durcek, in Untersiggenthal, Bodenächerstrasse 16, 5417 Untersiggenthal, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Waren aller Art, Vermietung und Leasing von Maschinen und Einrichtungen sowie diesbezügliche Dienstleistungen. Inhaber: Durcek Eduard, slowakischer Staatsangehöriger, in Untersiggenthal.

29. März 1993

Ensto Otmär Stöckmann, in Döttingen, Einzelfirma (SHAB Nr. 31 vom 15. 2. 1993, S. 754). Domizil neu: Hauptstrasse 15, 5312 Döttingen.

29. März 1993

Salvisberg & Lisibach Gussimpex, in Strengelbach, Chriesihoger 3, 4802 Strengelbach, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 4. 1993. Zweck: Handel mit Gussteilen sowie diesbezügliche Beratung. Eingetragene Personen: Salvisberg Barbara, von Kirchdorf und Bern, in Aarwangen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Lisibach Franziskus, von Buttisholz, in Strengelbach, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

29. März 1993

AGS-Garage De Simone & Co, in Unterkulm, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 26. 9. 1989, S. 3942). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

29. März 1993

Club Combi Touristik AG, in Reinach, Tunastrasse 4, 5734 Reinach AG, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 8. 3. 1993. Zweck: Vermittlung von Reisen aller Art; kann Zweigniederlassungen errichten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Aktienkapital: Fr. 100.000. Liberierung: Fr. 50.000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Eingetragene Personen: Blaser Edgar, von Trubschachen, in Reinach AG, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Martinez Carlos, spanischer Staatsangehöriger, in Reinach AG, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Fibra AG, in Jona, Revisionsstelle.

29. März 1993

MTB AG, bisher in Brugg, Metall-, Stahl- und Treppenbau usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 135 vom 16. 7. 1991, S. 3080). Statuten geändert am: 25. 2. 1993. Sitz neu: Rupperswil. Domizil neu: Aaraustrasse 48, 5102 Rupperswil. Aktienkapital: Fr. 100.000 (bisher: Fr. 50.000). Liberierung neu: Fr. 100.000. Aktien neu: 100 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000). Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Eingetragene Personen: Blaser Edgar, von Trubschachen, in Reinach AG, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Martinez Carlos, spanischer Staatsangehöriger, in Reinach AG, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Fibra AG, in Jona, Revisionsstelle.

29. März 1993

Transit-Tours AG, in Reinach, Tunastrasse 4, 5734 Reinach AG, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 8. 3. 1993. Zweck: Vermittlung von Reisen aller Art sowie Handel mit Waren aller Art insbesondere Waren für Werbefahrten; kann Zweigniederlassungen errichten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Aktienkapital: Fr. 100.000. Liberierung: Fr. 50.000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Eingetragene Personen: Blaser Edgar, von Trubschachen, in Reinach AG, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Martinez Carlos, spanischer Staatsangehöriger, in Reinach AG, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Fibra AG, in Jona, Revisionsstelle.

29. März 1993

COS Computer Systems AG Baden, in Baden, Verwaltung von Beteiligungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 17. 3. 1993, S. 1303). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Künzli Markus A., von Murgenthal, in Frenkendorf, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kolbrunner Peter E., von Bissegg und Luzern, in Luzern, Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. März 1993

Bioland AG, in Aristau, Handel mit und Versand von Gesundheitsprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 32 vom 18. 2. 1992, S. 745). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Zollinger René, von Hirzel, in Aristau, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Zollinger Daniela, von Hirzel, in Aristau, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zollinger Jakob, von Hirzel, in Horgen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. März 1993

BMC Consulting AG, in Baden, Dienstleistungen auf dem EDV-Sektor usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 45 vom 5. 3. 1993, S. 1099). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lanter Françoise, von Steinach, in Baden, Revisionsstelle.

30. März 1993

Hasco AG, in Oberentfelden, Raum- und Bodenpflege inkl. Desinfektion usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 9. 9. 1991, S. 3906). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Stofer Werner A., von Neuenkirch, in Erlinsbach, mit Kollektivprokura zu zweien.

30. März 1993

J & GAG, in Rheinfelden, Handel mit Einrichtungen aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 7. 12. 1992, S. 5694). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Halter Eugen, von Rebstein, in Bronschhofen, mit Einzelunterschrift.

30. März 1993

MBS Fassaden und Metallbau AG, in Kaiseraugst, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 21. 12. 1992, S. 5934). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Balmer Werner, von Wilderswil, in Oberwil BL, mit Kollektivprokura zu zweien; Graber Fritz, deutscher Staatsangehöriger, in Efringen-Kirchen (D), mit Kollektivprokura zu zweien; Nussbaumer Erwin, von Rheinfelden, in Rheinfelden, mit Kollektivprokura zu zweien; Späne Erich, deutscher Staatsangehöriger, in Rheinfelden (D), mit Kollektivprokura zu zweien; Walter Bernard, französischer Staatsangehöriger, in Rumersheim le Haut (F), mit Kollektivprokura zu zweien.

30. März 1993

Music Wunderlin AG, in Stein, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 24. 8. 1992, S. 3981). Eingetragene Personen neu oder mutierend: HS Revisions AG, in Stein, Revisionsstelle.

30. März 1993

OHF-Vertriebs AG, in Rheinfelden, Handel mit Industrieprodukten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 299 vom 24. 12. 1987, S. 4998). Eingetragene Personen neu oder mutierend: SRC Revisionsgesellschaft AG, in Basel, Revisionsstelle.

30. März 1993

R. Padrutt AG, in Unterentfelden, Bauunternehmung für Hoch- und Tiefbauarbeiten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 20. 6. 1989, S. 2563). Statuten geändert am: 18. 3. 1993. Firma neu: R. Padrutt Immobilien AG. Zweck neu: Erwerb von und Handel mit Liegenschaften und Grundstücken sowie Verwalten von Grundeigentum; kann Liegenschaften erstellen und verkaufen, sowie Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Qualifizierte Tatbestände neu: Der Statutenartikel betreffend Sacheinlage wurde aufgehoben (bisher: Sacheinlage: Übernahme der Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 1. 1. 1954 und Sacheinlagevertrag vom 26. 4. 1954 der Einzelfirma «Paul De Maddalena, vorm. De Maddalena Söhne Baugeschäfte», in Aarau [NF 1 223]; vom Übernahmepreis wurden Fr. 78 000 als Sacheinlage angerechnet). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Namenaktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Graber Verena, von Oftringen, in Hirschtal, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Landis Hans-Peter, von Risch, in Oberentfelden, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Padrutt Reto, von Pagig, in Unterentfelden, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Visura Treuhand-Gesellschaft, in Aarau, Revisionsstelle.

30. März 1993

Schedle-Kelpax AG, in Bremgarten AG, Herstellung von Türen, Möbeln usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 3. 12. 1992, S. 5643). Domizil neu: Luzernerstrasse 48, 5620 Bremgarten (behördliche Änderung).

30. März 1993

Sonotec Schallschutz AG, in Villmergen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 22. 6. 1992, S. 2866). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Hintermeister Hans-Ulrich, von Winterthur, in Bühlach, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rufer Friedrich, von Mattstetten, in Richterswil, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Büttiker Gerold, Dr., von Olten, in Hirzel, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. März 1993

Symalit AG (Symalit SA) (Symalit Co Ltd), in Lenzburg, Formteile und andere Artikel aus Kunststoff usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 3. 2. 1993, S. 552). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Mäder Kurt, von Zürich, in Zollikon, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pirotta Hugo, von Emmen, in Lenzburg, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bénichou Henri-Paul, französischer Staatsangehöriger, in Rheinfelden, Vizedirektor, mit Kollektivprokura zu zweien; Maurer Fritz, von Schaffhausen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kunz Hans, von Brittnau, in Kriens, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: in Buchs AG).

30. März 1993

Thermalbad Zurzach AG, in Zurzach, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 8. 3. 1993, S. 1128). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Keller Hans Rudolf, von Glattfelden, in Neuenhof, Vizepräsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Staubi Karl, Dr., von Aristau, in Meilen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ober-Kassebaum Maja, von St. Gallen, in Uitikon, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Huber Hans Jörg, Dr., von Hägglingen, in Zurzach, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mugglin Carl, von Sursee und Littau, in Reussbühl, Vizepräsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. März 1993

V + S Eien AG, in Reinach AG, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 1. 2. 1993, S. 500). Domizil neu: Alte Aaraustrasse 4, 5734 Reinach (behördliche Änderung).

30. März 1993
PWA-G Marketing AG, bisher in Cham, Förderung des Verkaufs, Vermittlung und Handel von bzw. mit Papier usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 29. 1. 1992, S. 414). Ursprüngliche Statuten/letzte Statutenänderung/Statuten geändert am: 21. 11. 1978, 5. 5. 1987, 18. 3. 1993. Sitz neu: Brugg, Domizil neu: Badstrasse 50, 5200 Brugg. Zweck: Förderung des Verkaufs, Vermittlung und Handel von bzw. mit Papier, Papierwaren, Zellstoff und Sulfitpapier der PWA-Graphische Papiere AG & CO, Raubling (BRD) und deren Tochtergesellschaften; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Aktienkapital: Fr. 50 000. Libération Aktienkapital: Fr. 50 000. Aktien: 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder Telegramm. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Barth Hans Rudolf, Dr., von Basel, in Oberägeri, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (wie bisher); Erni Heinrich, von Pfäffikon, in Birr, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift (wie bisher); Procliente Revisionsgesellschaft, in Zug, Revisionsstelle.

30. März 1993
Milchgenossenschaft Baldingen-Rekingen, bisher in Rekingen AG, Genossenschaft (SHAB Nr. 54 vom 17. 3. 1989, S. 1102). Statuten geändert am: 3. 3. 1993. Firma neu: Milchgenossenschaft Baldingen. Sitz neu: Baldingen. Domizil neu: c/o Bernhard Meyer, Oberdorf 36, 8439 Baldingen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Binder Karl, von Baldingen, in Baldingen, Vizepräsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Binder Alois, von Baldingen, in Baldingen, Mitglied der Verwaltung und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Krieg René, von Rekingen, in Rekingen, Mitglied der Verwaltung und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meyer Anton, von Baldingen, in Baldingen, Vizepräsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung); Laube August, von Baldingen, in Baldingen, Mitglied der Verwaltung und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Binder Erwin, von Littau, in Lengnau AG, Mitglied der Verwaltung und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. März 1993
Altshereinverein Spreitenbach, in Spreitenbach, Verein (SHAB Nr. 169 vom 23. 7. 1984, S. 2637). Mitglieder des Vorstandes neu oder mutierend: Schmid Hans Ulrich, von Zürich und Schlattigen, in Spreitenbach, Mitglied des Vorstandes, ohne Zeichnungsberechtigung (bisher: Mitglied des Vorstandes und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Bumbacher Margrit, von Spreitenbach, in Spreitenbach, Mitglied des Vorstandes und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied des Vorstandes und Kassier); Narayan Heidi, von Spreitenbach, in Spreitenbach, Mitglied des Vorstandes und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lüthi Max, von Lützelflüh, in Bergdietikon, Mitglied des Vorstandes, ohne Zeichnungsberechtigung; Lehmann Rudolf, von Zofingen, in Spreitenbach, Mitglied des Vorstandes, ohne Zeichnungsberechtigung; Treicher Arthur, von Schönenberg, in Spreitenbach, Mitglied des Vorstandes, ohne Zeichnungsberechtigung; Wicki Gaby, Dr., von Zürich, in Spreitenbach, Mitglied des Vorstandes, ohne Zeichnungsberechtigung.

30. März 1993
ABB Hochspannungstechnik AG, Zweigniederlassung Baden, in Baden Zweigniederlassung (SHAB Nr. 11 vom 18. 1. 1993, S. 249), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gewirder Kurt, von Muotathal, in Brugg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wenger Hans, von Köniz, in Obersiggenthal, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bodmer Felix, von Fischingen, in Wil SG, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. März 1993
BTH Bild, Ton & Handel, Klaus Gujer, in Hausen bei Brugg, Hauptstrasse 6, 5212 Hausen bei Brugg, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Elektronik- und Akustik-Geräten sowie Handel mit Waren aller Art. Inhaber: Gujer Klaus Dieter, von Uster, in Hausen bei Brugg.

30. März 1993
Küsse Musa, Umut-Market, in Wettingen, Landstrasse 100, 5430 Wettingen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf von Lebensmitteln, Geschenkartikeln usw. Inhaber: Küsse Musa, türkischer Staatsangehöriger, in Oberentfelden.

30. März 1993
Mediall, R. Bachmann, in Brugg, Fröhlichstrasse 29, 5200 Brugg, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Werbebüros, Inseratenabwicklung und Mediaplanung, Übernahme von Verlagsvertretungen. Inhaber: Bachmann René, von Gachnang, in Windisch.

30. März 1993
Senger Handelsvertretung, in Mumpf, Am Bach 281, 4322 Mumpf, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere Luft- und Wasserfilter, Übernahme von Vertretungen. Inhaber: Senger Rolf, von Stein AG, in Mumpf.

30. März 1993
Trimlines M. Bräuer, Methode zur Gewichtsreduktion und Beibehaltung durch ausgewogene Ernährung, in Brugg, Aaraustrasse 20, 5200 Brugg, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Methode zur Gewichtsreduktion und Beibehaltung durch ausgewogene Ernährung. Inhaber: Bräuer Madeleine, von Sins, in Küssnacht ZH. Eingetragene Personen: Bräuer Hans-Dieter, deutscher Staatsangehöriger, in Küssnacht ZH, mit Einzelunterschrift.

30. März 1993
Urs Meier, Beratung für angewandte Informatik, bisher in Regensdorf, Einzelfirma (SHAB Nr. 9 vom 15. 1. 1990, S. 147). Sitz neu: Dozwil-Lieli. Domizil neu: Rotzenbühlstrasse 291, 8966 Oberwil-Lieli. Zweck: Beratung, Schulung und Programmierung, insbesondere im Datenbank-Bereich. Inhaber mutierend: Meier Urs, von Oberegstringen, in Oberwil-Lieli (bisher: in Regensdorf).

30. März 1993
Anadolu-Pazar Ibrahim Demir, in Wettingen, orientalische Spezialitäten usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 113 vom 14. 6. 1991, S. 2591). Firma infolge Geschäftsüberganges erloschen.

30. März 1993
Bruno Eichenberger, in Rothrist, Reparatur von Velos usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 73 vom 27. 3. 1980, S. 1002). Firma infolge Todes des Inhabers erloschen.

30. März 1993
Wollkarderei Bunch, in Brittnau, Verarbeitung von Schafwolle usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 13 vom 17. 1. 1983, S. 175). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30. März 1993
Wimmer + Cantamessa, in Aarau, Reparaturen von Fahrzeugen usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 1. 7. 1992, S. 3030). Firma neu: Andy's Garage, A. Wimmer + A. Cantamessa.

30. März 1993
W. Richner AG Glasbeschichtungen, in Gränichen, Leerber 8, 5722 Gränichen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25. 3. 1993. Zweck: Ausführung von Glasbeschichtungsarbeiten; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen oder Tochtergesellschaften errichten oder sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, belasten, verwalten, vermieten und veräußern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Libération: Fr. 100 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Qualifizierte Tatbestände: Sachbüchername: Teilkativen von Fr. 104 900.10 und Teilpassiven von Fr. 22 458.35 der «W. Richner AG Malergeschäfte», in Gränichen, nämlich deren Geschäftsbereich «Ausführung von Glasbeschichtungsarbeiten», gemäss Vertrag vom 25. 3. 1993, zum Preise von Fr. 82 441.75. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Eingetragene Personen: Ulbrich Rudolf, von Basel, in Brittnau, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Droz-Richner Doris, von Gränichen, in Suhr, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; OBT Treuhand AG, in Brugg, Revisionsstelle.

30. März 1993
Ipose AG, in Brugg, Leistungen zur Gestaltung und Optimierung industrieller Herstellungsprozesse, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 7. 2. 1991, S. 547). Statuten geändert am: 26. 3. 1993. Aktienkapital neu: Fr. 300 000 (bisher: Fr. 150 000). Libération neu: Fr. 300 000. Aktien neu: 3000 Namenaktien zu Fr. 100 (bisher: 1500 Namenaktien zu Fr. 100). Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller Bruno, österreichischer Staatsangehöriger, in Brugg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Widmer Willi, von Othmarsingen, in Baden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zeller Treuhand, in Othmarsingen, Revisionsstelle.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

30. März 1993
Röthlin Fensterbau AG, in Neukirch, Gemeinde Egnach. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 29. März 1993 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit, Planung und Montage von Fenstern und Türen. Die Gesellschaft kann Immobilien und Grundstücke erwerben, unterhalten und verkaufen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 100 000 eingeteilt in 1000 Namenaktien (vinkuliert) zu Fr. 1000, darauf sind 50% bar einbezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Niklaus Röthlin, von Kerns, in Neukirch, Gemeinde Egnach. An Heidi Röthlin, von Dallenwil und Kerns, in Neukirch, Gemeinde Egnach wurde Einzelunterschrift erteilt. Revisionsstelle: Kessen-Treuhand AG, in St. Gallen. Domizil: Haldenstrasse 3, 9315 Neukirch.

30. März 1993
Confecta R. Rudolf, in Bischofszell, Handel und Fabrikation elektronischer Produkte (SHAB Nr. 136 vom 17. 7. 1990, S. 2856). Die Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die Confecta AG, in Sitterdorf, erloschen.

30. März 1993
Confecta AG, in Sitterdorf. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 26. März 1993 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Fabrikation von und Handel mit elektronischen Erzeugnissen. Die Gesellschaft kann Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten. Das Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 voll liberierte Namenaktien (vinkuliert) zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 26. März 1993 und Übernahmebilanz per 1. Januar 1993 das Geschäft der bisherigen Einzelfirma Confecta R. Rudolf, in Bischofszell, mit Aktiven von Fr. 518 804 und Passiven von Fr. 415 725.80 zum Übernahmepreis von Fr. 103 078.20, wofür 100 Aktien ausgegeben werden und wovon die Sacheinleger Romana Rudolf, in Bischofszell 29; Willy Rudolf, in Bischofszell 70, und Petra Rudolf, in Pterleren eine Namenaktie zu Fr. 1000 erhalten. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Es gehören ihm an: Willy Rudolf, von Zuzwil, in Bischofszell, als Präsident, und Romana Rudolf, von Zuzwil, in Bischofszell, als Mitglied, sie führen Einzelunterschrift, und Petra Rudolf, von Zuzwil, in Pterleren, als Mitglied ohne Unterschrift. Revisionsstelle: Willi Scherrer Immobilien & Treuhand AG, in St. Gallen. Domizil: Amriswilstrasse 82, 8589 Sitterdorf.

30. März 1993
Malerei Bilgeri AG, in Romanshorn, Führung von Malergeschäften, Vertrieb von Malerutensilien usw. (SHAB Nr. 79 vom 4. 4. 1977, S. 1085). Felix Bilgeri, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten, seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Patrik Bilgeri, von Wiezikon, in Romanshorn, als Präsident mit Einzelunterschrift in den Verwaltungsrat gewählt. Jetziges Domizil: Reckholderstrasse 52.

30. März 1993
Fournier- und Sägewerk A.G., in Lengwil, Gemeinde Oberhofen bei Illighausen, Betrieb einer Fournierfabrik usw. (SHAB Nr. 231 vom 27. 11. 1992, S. 5548). Walter Ruitshauer, Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten, seine Unterschrift ist erloschen.

30. März 1993
Inotech Innovative Handels AG, in Kallentbach, Planung, Entwicklung, Vermittlung, Kauf und Verkauf von Aufbereitungsanlagen usw. (SHAB Nr. 293 vom 15. 12. 1988, S. 5110). Endre Szenes, Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten, seine Unterschrift ist erloschen. Max Gutknecht, bisher Präsident, ist nun Präsident und Delegierter, er führt wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien. Die Unterschrift von Gyösz Szabo, Geschäftsführer, ist erloschen. Revisionsstelle: Treuhand Frei-Cebulla AG, in Kreuzlingen.

30. März 1993
Mode Cabaret AG, in Bischofszell, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 55 vom 19. 3. 1993, S. 1351). Hans Strässle-Meier, einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten, seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Luzia Strässle-Meier, bisher Zeichnungsberechtigte, bisher einziges Mitglied, sie führt wie bisher Einzelunterschrift, in den Verwaltungsrat gewählt. Revisionsstelle: Hansruedi Harzenmoser, von Niederhelfenschwil, in Ottomberg, Gemeinde Märstetten.

30. März 1993
Model AG, in Weinfelden, Herstellung und Vertrieb von Verpackungen usw. (SHAB Nr. 29 vom 11. 2. 1993, S. 706). Karl Schneider, von Niedererlinsbach, in Niederuzwil, wurde zum Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien ernannt. Die Unterschrift von Hubert Hug, Vizedirektor, ist erloschen.

30. März 1993
Ems-Togo AG, in Romanshorn, Herstellung von und Handel mit chemischen-technischen Produkten aller Art (SHAB Nr. 66 vom 6. 4. 1992, S. 1535). An Dietmar Wilkes, deutscher Staatsangehöriger, in Reken (D), wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt.

30. März 1993
Inter-Fisch AG, in Dozwil, Zucht, Verarbeitung und Handel mit Süsswasser- und Meerfischen usw. (SHAB Nr. 203 vom 31. 8. 1979, S. 2808). Revisionsstelle: Klea Revisions- und Treuhand GmbH, in Busswil.

30. März 1993
Rudolf Fürst, in Romanshorn, Bootsbau und Bootsvermittlung (SHAB Nr. 176 vom 31. 7. 1961, S. 2237). Die Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die Rudolf Fürst & Co., in Romanshorn, erloschen.

30. März 1993
Rudolf Fürst & Co., in Romanshorn. Unter dieser Firma sind Rudolf Fürst 1931, von und in Romanshorn, und Rudolf Fürst 1968, von und in Romanshorn, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. Januar 1993 ihren Anfang nahm. An Erika Fürst-Aeberhard, die am 1. Januar 1993 ihren Anfang nahm, wurde Einzelprokura erteilt. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der Einzelfirma Rudolf Fürst, in Romanshorn. Bootsbau und Bootsvermittlung. Schlossbergstrasse 27a, 8590 Romanshorn.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio di Bellinzona

29 marzo 1993
CDSM SA, in Bellinzona, gestione esercizi pubblici, ecc. (FUSC del 13. 8. 1991, n. 154, p. 3525). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio a seguito del trasferimento della sede a Lugano (FUSC del 24. 3. 1993, n. 58, p. 1424).

29 marzo 1993
Airone SA in liquidazione, in Bellinzona, gestione di esercizi pubblici, ecc. (FUSC del 19. 3. 1993, n. 55, p. 1351). Società sciolta. Con decreto della Pretura di Bellinzona del 17 marzo 1993 la società è dichiarata in fallimento. Nuova ragione sociale: Airone SA in liquidazione fallimentare.

29 marzo 1993
Ca' Alimentari di Porta e Navarra, in CadenaZZo, acquisto merce alimentari, ecc. (FUSC del 23. 3. 1990, n. 58, p. 1144), società in nome collettivo. Questa ragione sociale è dichiarata sciolta d'ufficio a seguito del fallimento pronunciato dalla Pretura di Bellinzona con decreto del 17. 3. 1993.

29 marzo 1993
Muttoni S.A., succursale di Bellinzona, impresa generale di costruzioni, ecc. (FUSC del 23. 5. 1990, n. 99, p. 2080), società anonima con sede principale a Faido. Franco Muttoni, già presidente è ora membro del consiglio di amministrazione, sempre con firma individuale; Cleto Muttoni, già membro è ora presidente sempre con firma individuale; nuovo membro con firma individuale: Matteo Muttoni, da Faido in Bellinzona.

29 marzo 1993
Berisa Modul SA, in CadenaZZo, produzione elaboratori elettronici, ecc. (FUSC del 15. 8. 1988, n. 188, p. 3377). Adelheide Bernasconi, membro dimissionaria non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Edy Bernasconi, già presidente è ora amministratore unico sempre con firma individuale. Revisore: Fidinam Fiduciaria SA, Locarno.

Ufficio di Cevio

30 marzo 1993
Gobbi Guido, in Maggia. Titolare: Guido Gobbi, da Campo Vallemaggia in Minusio. Scopo: Metalcostruzioni. Recapito: 6673 Maggia.

Ufficio di Faido

29 marzo 1993
Ambrosetti e Breu costruzioni S.a.g.l., in Cavagnago. L'esecuzione di lavori di costruzione, ecc. (FUSC del 23. 4. 1982, n. 92, p. 1262). Tale società ha modificato lo scopo con l'aggiunta di: rappresentanza e vendita di articoli sportivi d'ogni genere. Di conseguenza, il genere di commercio risulta come segue: «L'esecuzione di lavori di costruzione di qualsiasi genere, l'esecuzione di progetti, la direzione di lavori, nonché la compra e la vendita di beni immobiliari e la partecipazione ad affari similari. Rappresentanza e vendita di articoli sportivi d'ogni genere.» Lo statuto primitivo del 23. 3. 1982 è stato modificato in data 22. 3. 1993 all'art. 3.

Ufficio di Locarno

29 marzo 1993
Diamond S.A., in Losone, la lavorazione di diamanti, ecc. (FUSC del 27. 2. 1992, n. 39, p. 908). Con decisione assembleare del 12 marzo 1993, risultante da atto pubblico, la società ha deciso la propria fusione con la «Diamond Losone Holding S.A.», Losone (FUSC del 23. 3. 1993, n. 57, p. 1405), sulla base del contratto di fusione del 12 marzo 1993, secondo il quale la «Diamond Losone Holding S.A.», riprende l'attivo e il passivo della «Diamond S.A.», conformemente alle disposizioni dell'art. 748 CO e secondo il bilancio 31 dicembre 1992. La società «Diamond S.A.» è sciolta.

29 marzo 1993
Diamond Losone Holding S.A., in Losone, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 23. 3. 1993, n. 57, p. 1405). Con decisione assembleare del 12 marzo 1993, risultante da atto pubblico, la società ha ratificato il contratto di fusione del 12 marzo 1993 tra la detta società e la «Diamond S.A.», Losone (FUSC del 27. 2. 1992, n. 39, p. 908) secondo il quale la «Diamond Losone Holding S.A.» riprende l'attivo ed il passivo della «Diamond S.A.», conformemente alle disposizioni dell'art. 748 CO e secondo il bilancio 31 dicembre 1992 nel quale figura la part. 2303 RFD Losone e un diritto di superficie 1876⁶ intavolato al foglio 2658 RFD di Losone. Non si procede ad aumento di capitale poiché le azioni della società assorbita sono già interamente detenute dalla «Diamond Losone Holding S.A.». Nuova ragione sociale: **Diamond S.A.** Nuovo scopo: la lavorazione di diamanti, di pietre industriali e consimili ed il commercio di questi articoli; la fabbricazione ed il commercio di prodotti per l'optoelettronica, nonché ogni altra attività atta a conseguire lo scopo. La società può aprire succursali e filiali in Svizzera ed all'estero; partecipare ad altre imprese in Svizzera ed all'estero. Pubblicazioni: FUSC. Convocazioni e comunicazioni azionisti, se noti, mediante lettera raccomandata. Statuto modificato il 12 marzo 1993 anche su punti non soggetti a pubblicazione.

29 marzo 1993
Bieffe S.A., in Piaggio, la compra, la vendita, l'amministrazione, ecc. (FUSC del 3. 6. 1988, n. 126, p. 2285). Nuova sede: Muraltò, presso l'amministratore unico, via S. Gotardo 18. Nuovo scopo: la compra, la vendita, l'amministrazione e la gestione di esercizi pubblici, nonché spiegare ogni attività atta al raggiungimento diretto o indiretto dello scopo sociale. La società può partecipare ad altre imprese sia in Svizzera che all'estero. Statuto modificato il 12 marzo 1993. Anita Barbati, già amministratrice unica, dimissionaria, la sua firma è cancellata. Nuovo amministratore unico con firma individuale Flavio Bertinotti, da Roveredo GR in Muraltò.

29 marzo 1993

Cornè Banca S.A., succursale di Locarno, società anonima con sede principale a Lugano (FUSC del 24. 3. 1993, n. 58, p. 1423). La firma di Luigi Gentilini è cancellata.

29 marzo 1993

Sollevante S.A., in Locarno, la compra e la vendita d'immobili, ecc. (FUSC del 28. 6. 1988, n. 147, p. 2673). In scioglimento: 9 marzo 1993. Nuova ragione sociale: **Sollevante S.A. in liquidazione**. Liquidatore con firma individuale Pietro Cerutti, da e in Giubiasco, la sua firma quale amministratore unico è cancellata. Recapito: c/o Bireco SA, via Ferradina 4, 6512 Giubiasco.

29 marzo 1993

Belfiore S.A. - A, in Locarno, la compra e la vendita d'immobili, ecc. (FUSC del 28. 6. 1988, n. 147, p. 2673). In scioglimento: 9 marzo 1993. Nuova ragione sociale: **Belfiore S.A. - A in liquidazione**. Liquidatore con firma individuale Pietro Cerutti, da e in Giubiasco, la sua firma quale amministratore unico è cancellata. Recapito: c/o Bireco SA, via Ferradina 4, 6512 Giubiasco.

29 marzo 1993

Albergo Monte Bré Sagl, in Locarno, Monte Bré s/Locarno, uffici propri (nuova iscrizione). Data statuto: 9 marzo 1993. Scopo: la gestione dell'Albergo e Ristorante Monte Bré s/Locarno. Capitale: fr. 20.000, diviso in 2 quote da fr. 10.000 cadauna. Gli associati sono: Marco Marbach, da Amsoldingen in Ascona, con una quota di fr. 10.000 e Mirella Marbach, da Amsoldingen in Ascona, con una quota di fr. 10.000. La società è vincolata dalla firma individuale di Marco Marbach, da Amsoldingen in Ascona, e Mirella Marbach, da Amsoldingen in Ascona, soci gerenti.

30 marzo 1993

Datelsa Computer Systems S.A., in Locarno, la consulenza nell'organizzazione aziendale, ecc. (FUSC del 29. 8. 1988, n. 200, p. 3555). Marcel Bourquin e Beat Lips, già membri, dimissionari, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione, le loro firme sono cancellate.

29 marzo 1993

Stuag, Impresa Svizzera per la costruzione di strade e lavori di sottostruttura S.A., succursale di Locarno, società anonima con sede principale a Berna (FUSC del 13. 12. 1991, n. 242, p. 5365). Le firme di Jean Jacques Helfer; Pier Felice Barchi e Michael Stettler sono cancellate. Fritz Schlappbach, da e ora domiciliato a Wabern, comune Köniz. Dott. Bernhard Hammer, già membro e delegato, è ora presidente con firma collettiva a due come finora. È stata conferita firma collettiva a due a Alessandro Golta, da Bellinzona in Zurigo; Ronald Neher, da Fällanden in Burgdorf e Fritz Bergundthal, da Schüpfen in Sissach.

Ufficio di Lugano

29 marzo 1993

First Meridian SA, precedentemente a M o n t r e u x, prestazione di servizi, ecc. (FUSC del 10. 2. 1992, p. 604). Nuova sede: Lugano, via Mercoli 8A, uffici propri. Nuovo scopo: la prestazione di ogni e qualsiasi servizio in materia commerciale, finanziaria e d'investimento. La società può partecipare ad altre imprese. Lo statuto originale del 18. 11. 1991 con modifica del 20. 1. 1992 è stato modificato: 25. 3. 1993, come pure su altri punti non soggetti a pubblicazione. Capitale azionario: fr. 50.000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 500 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Consiglio di amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Eros Albertini, da Airole in Morbio Inferiore, Vittorio Zagone, già presidente; Felix Anton Hämmerle e Mario Jean Roberti, già membri, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme, come pure le procure di Massimo Gribaldo e Giorgio Saronne, sono estinte. Revisore: Studio Commerciale Luciano Martinelli, Lugano.

29 marzo 1993

Bassetti SA, in Lugano, via Pioda 9, c/o Studio legale Spiess-Brunoni & Associati (nuova iscrizione). Data dello statuto: 24. 3. 1993. Scopo: ogni genere di attività nel campo tessile e di abbigliamento, in particolare la compravendita, il commercio la mediazione, la produzione, e il trading internazionale di ogni prodotto afferente il campo tessile e l'abbigliamento. Capitale azionario: fr. 200.000, diviso in 200 azioni nominative da fr. 1000 cadauna, liberato al 25% (fr. 50.000). Pubblicazioni: FUSC. Consiglio di amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente da: Dott. Mario Balestra, cittadino italiano in Milano (I), presidente ed amministratore delegato; Armando Pedrazzini, da Campo Vallemaggia in Lugano, membro; Urs Götte, da Zurigo/Wildhaus in Zurigo, membro. La società è vincolata dalla firma individuale del presidente ed amministratore delegato e collettiva a due dei membri. Revisore: Fidirevisa SA, Lugano.

29 marzo 1993

Warpen S.A., in Lugano, compra e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 28. 12. 1992, n. 251, p. 6030). In scioglimento: 18. 3. 1993. Nuova ragione sociale: **Warpen S.A. in liquidazione**. Liquidatrice: Fidinam Fiduciaria S.A., Lugano. Peter Steimle, già presidente; Mafalda Rota e Franca Martino, già membri, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme sono estinte. Recapito della società in liquidazione: via Pioda 14, c/o Fidinam Fiduciaria S.A.

29 marzo 1993

I.S.E.A. SA - Istituto Superiore di Studio di Economia Aziendale, in Lugano (FUSC del 4. 11. 1992, n. 214, p. 5152). Tecla Karoubi, dimissionaria, non è più amministratrice unica della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Giordano Delfini, da Curio in Lugano. Danilo Crivelli non è più revisore. Nuovo revisore: Fidast Fiduciaria S.A., Lugano. Nuovo recapito: corso Elvezia 4, uffici, propri.

29 marzo 1993

Svenson Institutes Ltd., in Lugano, commercio di parrucche, ecc. (FUSC del 13. 2. 1992, n. 29, p. 671). Cinzia Lehmann, già membro, dimissionaria, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di amministrazione con firma collettiva a due è: Filippo Ferrari, da Tremona in Rancate.

29 marzo 1993

Finerfa SA, in Lugano, via Lavizzari 3 c/o Avv. Stefano Will, (nuova iscrizione). Data dello statuto: 16 marzo 1993. Scopo: la partecipazione a società e imprese commerciali, industriali e finanziarie, l'acquisto e la vendita in proprio di azioni e di quote sociali di società ed ogni altro affine e compatibile. Può partecipare a imprese similari. Capitale azionario: fr. 100.000 diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Consiglio di amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Dario Bernasconi, da Castel San Pietro in Capolago. Revisore: Delta Investment SA, Castel San Pietro.

29 marzo 1993

Nogara Bruno, in Viganella, via Pazzalino 17. Titolare: Bruno Nogara, cittadino italiano in Lugano. Scopo: montaggio, assistenza tecnica per impianti frigoriferi. Importazione e vendita di mobili frigoriferi ed apparecchi del freddo.

29 marzo 1993

Mammoliti Candita, in Pambio-Noranco, Residenza al Tiglio 17. Titolare: Candita Mammoliti, cittadina italiana in Pambio-

Noranco. Scopo: Importazione e commercializzazione di prodotti industriali nel ramo della tecnologia del freddo.

29 marzo 1993

E.P. Educational Programs S.A., in Lugano, centro di insegnamento, ecc. (FUSC del 17. 1. 1989, p. 201). Francesco Gianella, già presidente e Walter Winger, già membro, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme sono estinte. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Attilio Scotti, da Balerna in Montagnola. Procura individuale è stata conferita a: Angelo Liburdi, cittadino italiano in Ronco sopra Ascona. Revisore: Ragim Fiduciaria SA, Lugano.

29 marzo 1993

Gravimobili S.A., in Gravesano, immobili, ecc. (FUSC del 24. 10. 1989, n. 207, p. 4315). Paul Schwarz-Niess, già membro, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di amministrazione con firma collettiva a due è: Reto Ressegatti, da Pura in Gravesano.

29 marzo 1993

Tassone Agostino, in Sonvico, gestione del Ristorante della Posta, ecc. (FUSC del 16. 4. 1986, n. 86, p. 1430). Agostino Tassone, titolare, è ora domiciliato a Lugano.

29 marzo 1993

Daniela Marino, precedentemente a M a s s a g n o, cameramen, ecc. (FUSC del 2. 3. 1992, n. 41, p. 957). Nuova sede: Lugano, via Moncucco 25.

29 marzo 1993

Impresa G. Bianchi S.A., in Lugano, impresa di costruzioni, ecc. (FUSC del 26. 5. 1986, n. 118, p. 2027). Giorgio Bianchi, amministratore unico, ora in Pregassona; Roger Anzani, procuratore, ora in Porza.

29 marzo 1993

Alvir SA, a P a r a d i s o, importazione ed esportazione, ecc. (FUSC del 16. 1. 1986, n. 12, p. 169). Marco Bernasconi, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Daniele Ducoli, da Manno in Ponte Capriasca.

29 marzo 1993

Drieick Fiduciaria S.A., in Lugano, attività fiduciaria, ecc. (FUSC del 20. 11. 1992, n. 226, p. 5435). I documenti giustificativi inerenti alla qualifica di revisori particolarmente qualificati sono depositati presso l'Ufficio del registro di commercio del Distretto di Lugano.

29 marzo 1993

Vermeiren (Svizzera) S.A., in Lugano, mezzi ausiliari per invalidi, ecc. (FUSC del 26. 5. 1992, n. 100, p. 2430). Nuovo recapito: via Molinazzo 2 c/o Dott. Fulvio Passardi.

29 marzo 1993

Ronco del Nito SA, in Mezzovico, lavori di giardinaggio, ecc. (FUSC del 17. 12. 1991, n. 244, p. 5415). Nello Bernasconi, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Gilberto Canepa, già presidente, è ora amministratore unico con firma individuale.

29 marzo 1993

Holiday Hotel Select S.A., in Lugano, immobili, ecc. (FUSC del 5. 4. 1988, n. 77, p. 1307). Dr. Giordano Borradori, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. La società è attualmente priva di amministrazione.

29 marzo 1993

Lonasir S.A., in Viganella, gestione di bar, ecc. (FUSC del 14. 6. 1990, n. 113, p. 2388). In scioglimento: 11 marzo 1993. Nuova ragione sociale: **Lonasir S.A. in liquidazione**. Liquidatrice: Fidercom SA, Lugano. La firma di Ida Martinielli, amministratrice unica, è estinta. Indirizzo della società in liquidazione: Lugano, via Lavizzari 2a c/o Fidercom SA.

29 marzo 1993

Lagap S.A., in Vezia, fabbricazione di specialità chimiche, ecc. (FUSC del 31. 7. 1992, n. 146, p. 3614). Dr. Erwin Lustenberger, già presidente ed Helmut F. Groner, già membro, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme sono estinte. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Dr. Thomas Schrepfer, da Obstalden GL in Oberbözberg. Revisore: Mega Fiduciaria S.A., Succursale di Lugano.

30 marzo 1993

Euraco S.A., in Lugano, attrezzature per l'industria, ecc. (FUSC del 22. 2. 1993, n. 36, p. 883). In scioglimento: 24 marzo 1993. Nuova ragione sociale: **Euraco S.A. in liquidazione**. Liquidatore: Giancarlo Tramezzani, amministratore unico. Indirizzo della società in liquidazione: Agno, World Trade Center c/o Fiduciaria Tramezzani SA.

30 marzo 1993

Ceda Computer S.A., in Breganzona, elaboratori di dati, ecc. (FUSC del 2. 5. 1990, n. 84, p. 1720). Fausto Leidi e Giampiero Ceppi, già membri, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme sono estinte.

30 marzo 1993

Rivalta S.A., in Lugano, messa in valore di proprietà immobiliari, ecc. (FUSC del 6. 1. 1983, n. 4, p. 47). Renzo Forni, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. La società è attualmente priva di amministrazione.

30 marzo 1993

Kilala S.A., in Lugano, compra e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 10. 4. 1992, n. 70, p. 1624). Uwe Suckow, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di amministrazione con firma collettiva a due è: Piergiorgio Morandi, da Astano, in Novaggio. Revisore: Revisuisse Price Waterhouse SA, succursale di Paradiso.

30 marzo 1993

LMF Servizi Finanziari SA, in Lugano, gestione di fondi, ecc. (FUSC del 13. 3. 1992, n. 50, p. 1156). Revisore: KPMG Fides Peat, succursale di Lugano.

30 marzo 1993

Roxy SA, precedentemente a C r o g l i o, gestione di esercizi pubblici, ecc. (FUSC del 19. 11. 1991, n. 224, p. 4954). Nuova sede: Paradiso, via Zorzi 10 c/o Cifra S.A., Statuto modificato: 29. 3. 1993.

30 marzo 1993

Cogesa S.A., succursale di Lugano, in Lugano, via Monte Boglia 5, uffici propri (nuova iscrizione). Sotto questa ragione sociale, la società anonima (Cogesa S.A.), con sede a Taverna, avente per scopo: costruzioni in genere (sotto e soprastruttura), isolazioni e impermeabilizzazioni, costruzioni, pavimentazioni e manutenzioni stradali, pavimenti industriali, rivestimenti speciali per piste, palestre e campi da tennis, fornitura e posa per pavimenti in linoleum sintetico e pavimenti di ogni genere, nonché l'acquisto e la rivendita di attrezzature ginniche e sportive; iscritta al Registro di Commercio del Distretto di Lugano il 7. 5. 1958 (FUSC del 12. 11. 1992, n. 220, p. 5290) ha deciso, con risoluzione del consiglio di amministrazione del 4. 3. 1993, la creazione di una succursale a Lugano. La succursale è vincolata dalla firma collettiva a due di: Rosangela Cecchini in Albertin, cittadina italiana in Sessa, e Marion Longhini, da ed in Bosco Luganese, direttori responsabili della succursale.

30 marzo 1993

Atag Ernst & Young AG (Atag Ernst & Young SA) (Atag Ernst & Young Ltd), succursale di Lugano, via Pretorio 20, uffici propri (nuova iscrizione). Sotto questa ragione sociale la società anonima (Atag Ernst & Young AG (Atag Ernst & Young SA) (Atag Ernst & Young Ltd)), con sede a Basilea, avente per scopo: revisioni commerciali, in particolare revisioni basate sulle norme nazionali ed internazionali, come pure consulenze finanziarie; consulenze aziendali ed assunzione di amministrazioni ed attività fiduciarie. Può partecipare ad imprese ed acquistare e vendere immobili; iscritta al Registro di Commercio di Basilea Città il 9. 4. 1992 (FUSC dell'8. 2. 1993, n. 26, p. 622) ha deciso, con risoluzione del consiglio di amministrazione del 30. 11. 1992, la creazione di una succursale a Lugano. La succursale è vincolata dalla firma collettiva a due di: Dr. Urs Widmer, da Suhr in Künsnacht ZH, presidente; Peter Bühler, da Sigriswil in Rubigen; Dr. Mathias Burckhardt, da Basilea in Arlesheim; Willy Eggenschwyler, da Matzendorf in Losanna; Willy Glaus, da Guggisberg in Gümliigen-Muri bei Bern; Dr. Benno Grossmann, da Fischbach e Grosswangen in Herisau; Kaspar Hofmann, da Worb in Jönien; Andreas Müller, da Hasel bei Burgdorf in Oberwil BL; Dr. Urs Neuenchwander, da Signau in Bienna; Robert Penney, da Losanna in Versoix; Bernard Roduit, da Leytron inully; Peter Spori, da Boltigen in Berna, ed Hermann Trostel, da Basilea in Riehen, membri: Dr. Peider Mengiardi, da Ardez in Oberwil BL; Dr. Markus Schär, da Walterswil BE in Gümliigen-Muri bei Bern; e limitatamente alla succursale di Lugano da: Gabriele Gandolfi, da Faido in Breganzona; Paolo Lambertini, da Riva San Vitale in Colderio, gerente e Thomas Ernst, da Pregassona, Zurigo e Luppingen in Pregassona. Procura collettiva a due per la succursale è stata conferita a: Paolo Ferregutti, da ed in Pura; Fausto Dal Magro, da Curio in Barbegio; Bixio Gavazzini, da Ghirone in Lugano; Adelio Molinari, cittadino italiano in Clivio (I); Fabrizio De Stefani, da ed in Aranno; Claudio Cereghetti, da Muggio in Chiasso, e Fabio Rossi, da Brusino-Arsizio in Bissona.

30 marzo 1993

Saskia S.A., in Lugano, via Pretorio 20 c/o Neofidaria SA (nuova iscrizione). Data dello statuto: 29. 3. 1993. Scopo: la detenzione di partecipazioni di ogni genere e di immobili all'estero nonché ogni altra attività connessa con lo scopo sociale. Capitale azionario: fr. 100.000 diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Consiglio di amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Paolo Lambertini, da Riva San Vitale in Colderio. Revisore: Neutra Fiduciaria SA, succursale di Lugano.

30 marzo 1993

Scagi S.A., precedentemente a P r e g a s s o n a, esercizio di una falegnameria, ecc. (FUSC del 2. 5. 1983, n. 100, p. 1473). Nuova sede: Lugano, via G. Ferri 18, uffici propri. Statuto modificato: 26. 3. 1993, come pure su altri punti non soggetti a pubblicazione. La procura di Josef Lew è estinta. Revisore: Realfid SA, Viganella.

30 marzo 1993

Carlo Volponi SA, in Bioggio, commercio di etichette autoadesive, ecc. (FUSC del 2. 7. 1993, n. 125, p. 2622). Il consiglio di amministrazione è ora composto da: Carlo Volponi, già amministratore unico, ora presidente; Sandro Volponi, già procuratore, ora membro e direttore, entrambi con firma individuale. La procura di Sandro Volponi è estinta.

30 marzo 1993

Astor Time Limited, in Lugano, Vicolo Nassetta 2 c/o Mega Fiduciaria SA (nuova iscrizione). Data dello statuto: 26. 3. 1993. Scopo: prestare servizi a favore di società o ditte estere attive nel ramo dell'orologeria e dei prodotti affini, e segnatamente: assistenza, coordinamento, consulenza e sorveglianza tecnica, commerciale o finanziaria; 'promozione vendite'; marketing; 'tèntifs' contabilità, ecc. La società si propone di acquistare sul fondo base part. n. 520 RFD Lugano, i fogli di PPP n. 15532 e 15544, nonché diritto d'uso per n. 2 posteggi esterni, per il prezzo di fr. 2.425.000 ritenuto che presso tali immobili verranno ubicati gli uffici della società. Capitale azionario: fr. 250.000 diviso in 250 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Consiglio di amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Renato Bullani, da Ligorretto in Balerna. Revisore: Corrado Solcà, Colderio.

Ufficio di Mendrisio

29 marzo 1993

Flerer S.A., in Stabio, commercio e produzioni di materie prime, prodotti e macchinari nel settore farmaceutico ecc. (FUSC del 23. 9. 1991, n. 183, p. 4118). Modifica statuti: 24. 3. 1993. Il capitale azionario è composto da 50 azioni al portatore e 150 azioni nominative. Trasformazione delle attuali 150 azioni nominative da fr. 1000 cadauna, in 150 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna. Attualmente il capitale azionario è di fr. 200.000 suddiviso in 200 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Gli statuti sono stati modificati pure su altri punti non soggetti a pubblicazione.

29 marzo 1993

Società Popolare Democratica, in Riva San Vitale, difendere e propagare le ideali popolari-democratiche ecc. associazione (FUSC del 31. 10. 1991, n. 211, p. 4675). Modifica statuti: 22. 3. 1993. Nuova ragione sociale: **Società Amministrazione Caffè Sociale**. Nuovo scopo: si prefigge lo scopo amministrativo-commerciale della proprietà, consultando e informando la direttiva del Partito Popolare Democratico di Riva San Vitale. Il comitato si compone ora di: 5 a 11 membri. Gli statuti sono stati modificati anche su altri punti non soggetti a pubblicazione.

29 marzo 1993

ITG Intertransport Gas S.A., precedentemente in Chiasso, trasporto di prodotti energetici ecc. (FUSC del 5. 11. 1981, n. 257, p. 3477). Questa ragione sociale è radiata da registro di commercio del Distretto di Mendrisio per trasferimento della sede a Lugano (FUSC del 23. 3. 1993, n. 57, p. 1405).

29 marzo 1993

Dielle S.A., in Chiasso, commercio di oggetti di orficeria ecc. (FUSC del 7. 1. 1993, n. 4, p. 69). Società già in fallimento. Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66 al punto 2 ORC.

30 marzo 1993

Eptacom Sistemi S.A., in Chiasso, commercio di elaboratori dati ecc. (FUSC del 14. 10. 1992, n. 199, p. 4799). Giacomo Knechtli a Gilberto Zwahlen, già membri, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione, le loro firme sono estinte. Giacomo Lucchini, già presidente e direttore, è ora membro e direttore, con firma collettiva a due come finora. Nuovo presidente del consiglio di amministrazione, con firma collettiva a due è: Dott. Bixio Romero, da Giornico, in Massagno. Nuovo membro del consiglio di amministrazione, con firma collettiva a due è: Alessandro Batscher, da Rüscheegg BE, in Novazzano.

30 marzo 1993

Giorgio SA, in Mendrisio, la produzione e il commercio di camicie ecc. (FUSC del 19. 11. 1991, n. 224, p. 4954). Edlith Caluori, dimissionaria, non è più amministratrice unica, la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico, con firma individuale è: Jürg Caluori, da Bonaduz GR, in Salorino.

Konkurse - Faillites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Freitag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Montag 8 Uhr bzw. Mittwoch 8 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et vendredi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale, 3001 Bern, le lundi et le mercredi jusqu'à 8 heures au plus tard.

I fallimenti e i concordati sono pubblicati il mercoledì e il venerdì. Gli avvisi devono pervenire al Foglio ufficiale svizzero di commercio, casella postale, 3001 Bern, al più tardi alle ore 8 di lunedì e mercoledì.

Konkureröffnung - Ouverture de faillite Dichiarazione di fallimento

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123) (LP 231, 232; ORI du 23 avril 1920, art. 29 et 123) (LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123)

Die Gläubiger der Gesamtschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gesamtschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gesamtschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gesamtschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gesamtschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfändtät auf den Liegenschaften des Gesamtschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfändtät und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gesamtschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions. Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexorable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai. Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Colla dichiarazione di fallimento cessano di decorrere, di fronte al fallito, gli interessi di tutti i crediti non garantiti da pegno (LEF 209).

I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese e dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data.

I titolari di servitù, sorte sotto l'impero dell'antico diritto e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare all'Ufficio le loro pretese entro 20 giorni insieme cogli eventuali mezzi di prova in originale od in copia autentica. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo garanto, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione.

I debitori del fallito sono tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le insinuazioni sotto comminatoria di pena.

Coloro che, come creditori pignorati o a qualunque altro titolo, detengono dei beni spettanti al fallito sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, di metterli a disposizione dell'Ufficio entro il termine fissato per le insinuazioni, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge e la minaccia, che in caso di omissione non scusabile, i loro diritti di preferenza saranno estinti.

I creditori pignorati e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'Ufficio entro lo stesso termine.

Codetitori, fidejussori ed altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle adunanze dei creditori.

Zürich (4083)
Gemeinschuldner: *Accola Johann Georg*, geb. 7. Januar 1940, von Davos, Tüfenwies 11, 8064 Zürich 9.
Datum der Konkurseröffnung: 9. Februar 1993.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 4. Mai 1993.
8048 Zürich, 2. April 1993 Konkursamt Altstetten-Zürich Postfach 1385, Zürich

Zürich (4072)
Gemeinschuldnerin: *Laviano Slobodanka*, geb. 30. April 1949, italienische Staatsangehörige, Altstetterstrasse 138, 8048 Zürich.
Datum der Konkurseröffnung: 17. Februar 1993.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 5. Mai 1993.
8048 Zürich, 2. April 1993 Konkursamt Altstetten-Zürich Postfach 1385, Zürich

Zürich (4178)
Gemeinschuldner: *Hasler-Mat AG Zürich*, mit Sitz in Zürich, Gubelstrasse 59, Zürich 11, Büro und Verkauf: Schaffhauserstrasse 333, 8050 Zürich.
Datum der Konkurseröffnung: 10. März 1993.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: bis 4. Mai 1993.

Wir beabsichtigen, nach Ablauf der Eingabefrist, die beweglichen Sachen, wie Habermattefonggeräte samt Zubehör, die Büro- und Werkstatteinrichtung, vier Autos usw., gesamt- oder einzeln, durch Freihandverkauf oder durch einen Liquidator (zu dessen üblichem Honorar) zu verwerten. Jeder Gläubiger und andere Interessierte sind berechtigt, uns bis zum 4. Mai 1993 schriftlich Kaufangebote einzureichen.
Wir widerrufen die von der Gesamtschuldnerin unter Nr. 931638 abgegebenen Grossstenerklärungen.
8050 Zürich, 7. April 1993 Konkursamt Oerlikon-Zürich Postfach 8833, Zürich

Zürich (4084)
Gemeinschuldnerin: *Cahoba Holzbau AG*, mit Sitz in *Fehraltorf*, Luppenstrasse 5, 8320 Fehraltorf.
Datum der Konkurseröffnung: 9. März 1993.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 6. Mai 1993.
8330 Pfäffikon, 5. April 1993 Konkursamt Pfäffikon Postfach, Pfäffikon

Zürich (4104)
Vorläufige Konkursanzeige
Gemeinschuldnerinnen:
Polla Bau AG, mit Sitz in Zürich, Adresse: Gubelstrasse 28, 8050 Zürich 11, und
Polla + Co AG, mit Sitz in *Fehraltorf* ZH, Adresse: Allmendstrasse 19, 8320 Fehraltorf ZH.
Datum der Konkurseröffnungen: 23. März 1993/29. März 1993.
Die Publikationen über die Art der Verfahren, die Eingabefristen usw., erfolgen später. Konkursverwaltung: Konkursamt Pfäffikon, Bielstrasse 32, Postfach 221, 8330 Pfäffikon ZH.
8330 Pfäffikon, 5. April 1993 Konkursamt Pfäffikon ZH Postfach, Pfäffikon

Zürich (4227)
Vorläufige Konkursanzeige
Gemeinschuldnerin: *Fickstin Metallbau AG*, Steinackerstrasse 35, 8902 Udorf.
Datum der Konkurseröffnung: 29. März 1993.
Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
8952 Schlieren, 8. April 1993 Konkursamt Schlieren Zürcherstrasse 6, Schlieren: R. Guthauser, Notar-Stellvertreter

Zürich (4105)
Gemeinschuldner: *Meyer Felix Roland*, geb. 30. März 1949, von Villmergen AG, Mattenweg 1, 8903 Birmsdorf.
Datum der Konkurseröffnung: 8. März 1993.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 4. Mai 1993.
Die Grossstenerklärung Nr. 937637 wird widerrufen.
8952 Schlieren, 6. April 1993 Konkursamt Schlieren Zürcherstrasse 6, Schlieren: A. Gossauer

Zürich (4179)
Gemeinschuldnerin: *Fomicron AG*, mit Sitz in 8802 *Kilchberg* ZH, Dorfstrasse 143.
Datum der Konkurseröffnung: 3. Dezember 1992.
Vorläufige Konkursanzeige: Schweizerisches Handelsamtsblatt vom 11. Dezember 1992.
Erste Gläubigerversammlung: Freitag, 23. April 1993, 14 Uhr, Restaurant Steimüli, Gotthardstrasse 11, Thalwil ZH.
Eingabefrist: 14. Mai 1993.
Spezieller Antrag:
Den Gläubigern wird anlässlich der ersten Gläubigerversammlung beantragt, die Konkursverwaltung zu ermächtigen, alle zur Konkursmasse gehörenden Vermögenswerte (insbesondere Sportartikel, Waren der Konsumgüterelektronik, Büromobilien, Beteiligungen an juristischen Personen) zur Vermeidung von Wertverminderungen, Risiken, weiteren Kosten (Lagerkosten usw.) in eigenem Ermessen gesamt- oder einzeln durch Freihandverkäufe, öffentliche Versteigerungen oder Beauftragung eines Liquidators sofort zu verwerten. Falls die erste Gläubigerversammlung nicht beschlussfähig sein sollte und die Mehrheit der bekannten Gläubiger nicht bis zum 3. Mai 1993 beim Konkursamt Thalwil dagegen schriftlich Einspruch erhebt, gilt dieser Antrag als beschlossen. Jeder einzelne Gläubiger als auch andere interessierte Personen werden eingeladen, bis zum 3. Mai 1993 Angebote für den Kauf dieser Vermögenswerte dem Konkursamt Thalwil schriftlich einzureichen.
Die von der Gesamtschuldnerin unter der Nr. 880777 ausgestellten Grossstenerklärungen werden widerrufen.
8800 Thalwil, 6. April 1993 Konkursamt Thalwil Gotthardstrasse 11, Postfach 1274

Zürich (3758)
Gemeinschuldner: *Geissbühler Roland*, geb. 18. September 1961, von Lauperswil BE, Tumigerstrasse 3461, 8606 *Nänikon*, als Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelfirma «R. Geissbühler Metallbau-Projektierungen», mit Sitz in 8340 Hinwil, Wasserstrasse.
Datum der Konkurseröffnung: 18. Februar 1993.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 22. April 1993.
8610 Uster, 29. April 1993 Konkursamt Uster: H. Berli, Notar-Stellvertreter

Berne (4013)
Failli: *Bastardoz Raymond*, né le 11 avril 1934, originaire de Provence VD, agent général de Phenix Assurances, Les Savagnières 53, 2610 *Les Pontins*.
Propriétaire des immeubles suivants:
Commune de St-Imier:
Feuillelet no 1770 «Savagnières-Dessous», aisanse, habitation no 53 d'une contenance de 9 a 26 m² (co-propriétaire pour 1/2);
Valeur officielle totale: fr. 194 400.-
Feuillelet no 1686 «Savagnières-Dessous», garage no 90 d'une contenance de 17 m² (co-propriétaire pour 1/2);
Valeur officielle totale: fr. 10 300.-

Date de l'ouverture de la faillite: 1er février 1993.
Liquidation sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 27 avril 1993; pour l'indication des servitudes: 27 avril 1993.

Vente des actifs:
L'administration de la faillite propose aux créanciers la réalisation immédiate des actifs, de gré à gré ou par voie d'enchères. Si la pluralité des créanciers ne s'y oppose pas jusqu'au 27 avril 1993 inclusivement, l'administration de la faillite considérera la proposition précitée comme décision valable de l'ensemble des créanciers. Les créances produites doivent être chiffrées en capital, intérêts et frais au 1er février 1993 par les créanciers. L'indication du compte de chèques postaux ou de la relation bancaire est en outre indispensable.
2608 Courtaury, 7 avril 1993 Office des faillites de Courtaury: Le préposé: R. Langel

Bern (4180)
Gemeinschuldnerin: *HT Holz- und Treppenbau AG*, Diemtigtalstrasse, 3758 *Latterbach*.
Datum der Konkurseröffnung: 5. April 1993.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis: 4. Mai 1993.
Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, die vorhandenen Beweglichkeiten sofort durch Freihandverkauf oder durch Versteigerung zu verwerten, sofern die Mehrheit der Gläubiger sich innert der Eingabefrist nicht gegenseitig ausspricht. Den Gläubigern selbst ist die Gelegenheit geboten, innert der nämlichen Frist Kaufangebote einzureichen.
3752 Wimmis, 14. April 1993 Konkursamt Niedersimmental: U. Reusser

Luzern (3768)
Gemeinschuldnerin: *Brauchli AG*, Schreinerei, mit Sitz in *Roggiswil*, Niederwilstrasse.
Die Gesamtschuldnerin ist Eigentümerin folgender Grundstücke:
Grundstück Nr. 339, Niederwil, Plan 4, Grundbuch Roggiswil
Grundstück Nr. 390, Unterfeld, Plan 6, Grundbuch Roggiswil.
Konkurseröffnung: 16. Februar 1993 gemäss Art. 725 Abs. 2 und Art. 725a Abs. 1 OR sowie Art. 192 SchKG.
Eingabefrist: bis 23. April 1993 (Wert: 16. Februar 1993).
Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.
6130 Willisau, 29. März 1993 Konkursamt Willisau

Schwyz (4106)
Gemeinschuldnerin: *Kindler-Kaelin Ursula*, geb. 17. September 1945, Wirtin, von Schwyz, Langfeldweg 25, 6423 *Seewen*.
Eigentümerin folgender Grundstücke: GB 737 eidg. Schwyz.
Datum der Konkurseröffnung: 22. Januar 1993.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 28. April 1993, für Dienstbarkeiten bis 28. April 1993.
Verwertung der Aktiven: Soweit bewichtete und unbewichtete Sachen in die Konkursmasse fallen, erachtet sich die Konkursverwaltung als solche ermächtigt, die freihändige Verwertung durchzuführen, sofern nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger innert zehn Tagen seit dieser Bekanntmachung schriftlich beim Konkursamt dagegen Einsprache erhebt.
6430 Schwyz, 5. April 1993 Konkursamt Schwyz

Schwyz (4107)
Gemeinschuldner: *Forster Sven*, geb. 29. Januar 1964, von Thalwil, Inhaber der Einzelfirma «Sven Forster, Heizung-Sanitär, Schubelbach», wohnhaft in 8862 *Schubelbach*, Gutenbrunnen 18.
Datum der Konkurseröffnung: 15. März 1993.
Summarisches Verfahren.
Eingabefrist: 3. Mai 1993.
Der Gesamtschuldner ist Miteigentümer zur Hälfte folgender Grundstücke:
1. Grundbuchblatt 10300-Stockwerkeigentum Schubelbach 88/1000 Miteigentum an Grundbuchblatt 1780, mit Sonderrecht an der 4 1/2-Zimmer-Wohnung Ost im 1. Obergeschoss, und am Kellerabteil 3, im 2. Untergeschoss
2. Grundbuchblatt 10312-Stockwerkeigentum Schubelbach 3/1000 Miteigentum an Grundbuchblatt 1780, mit Sonderrecht am Bastelraum im 2. Untergeschoss
3. Grundbuchblatt 10325 Schubelbach 1/14 Miteigentum an Grundbuchblatt 10306
4. Grundbuchblatt 10326 Schubelbach 1/14 Miteigentum an Grundbuchblatt 10306
Verwertung der Aktiven: Seitens der Konkursverwaltung wird die sofortige Verwertung aller Aktiven beantragt (freihändig oder durch Versteigerung). Wenn nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger innert der Eingabefrist beim Konkursamt March schriftlichen Einspruch erhebt, gilt dieser Antrag als genehmigt. Kaufofferten von Gläubigern sind innert der Eingabefrist ebenfalls schriftlich dem Konkursamt March einzureichen.
Die unter der Nr. 639457 ausgestellten Grossstenerklärungen werden hiermit widerrufen.
8853 Lachen, 5. April 1993 Konkursamt March

Fribourg (4085)
Failli: *Berset Jacky*, né le 12 juin 1951, originaire de Villargiroud, transporteur, La Prairie B, à 1615 *Bossonens*, titulaire de la raison individuelle Jacky Berset Transports.
Date de l'ouverture de la faillite: 8 mars 1993.
Liquidation sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 6 mai 1993.
1700 Fribourg, 14 avril 1993 Office cantonal des faillites, Fribourg

Fribourg (4086)
 Faillite: *Futura Portes SA*, fabrication, achat, vente et distribution de portes et de volets de sécurité, chemin des Kybourg 1, à 1707 Fribourg.
 Date de l'ouverture de la faillite: 22 février 1993.
 Liquidation sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 6 mai 1993.
 1700 Fribourg, 14 avril 1993 Office cantonal des faillites, Fribourg

Fribourg (4087)
 Failli: *Roulin Pascal*, né le 9 mai 1949, originaire de Treyvaux, fleuriste, domicilié à 1638 *Morlon*, titulaire de la raison individuelle «Roulin Pascal, commerce de fleurs», rue de la Promenade 21/Grand-Rue 28, 1630 Bulle.
 Le failli est copropriétaire de l'immeuble art. 365 du cadastre de la commune de Morlon.
 Date de l'ouverture de la faillite: 4 février 1993.
 Liquidation sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 6 mai 1993.
 1700 Fribourg, 14 avril 1993 Office cantonal des faillites, Fribourg
 Le préposé: B. Meuwly

Basel-Landschaft (4088)
 Gemeinschuldnerin: *Ankli Automobile AG*, Hauptstrasse 10, 4450 *Sissach*.
 Datum der Konkursöffnung: 29. Januar 1993 gemäss Art. 192 SchKG.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: 3. Mai 1993 (Wert 29. Januar 1993).
 Die ausseramtliche Konkursverwaltung beabsichtigt, sofort nach Ablauf der Eingabefrist sämtliche zur Masse gehörenden Aktiven nach ihrem Ermessen gesamthaft oder einzeln freihändig zu verkaufen oder zu versteigern. Allfällige Interessenten haben Gelegenheit, ihre Kaufofferten bis zum 27. April 1993 einzureichen.
 Gläubiger der Gemeinschuldnerin, die ihre Forderungen bereits angemeldet haben, sind einer erneuten Eingabe entbunden.
 4001 Basel, 5. April 1993 Die ausseramtliche Konkursverwaltung: lic. iur. Silvia Zimmermann, Advokatin Freie Strasse 59, Basel

Appenzell A.Rh. (4181)
 Gemeinschuldner: *Huser-Frische Thomas*, geb. 21. Januar 1962, von Niederrohrdorf AG, Zimmermann, Austrasse 5, 9410 *Heiden*.
 Der Gemeinschuldner ist Besitzer der folgenden Liegenschaft: GB-Grub, Parzelle 658, Assekuranz-Nr. 501, Fabrikationsanlage und Werkstat, Gebäudegrundfläche, Hofraum und Bach, 8 a 59 m², Vorderdorf 501, 9035 Grub.
 Konkursöffnung: 25. März 1993, Art. 171 SchKG.
 Eingabefrist: 4. Mai 1993 (Wert: 25. März 1993).
 Die vom Schuldner unter der Nr. 713831 ausgestellten Grossstenerklärungen für den steuerfreien Warenbezug werden hiermit widerrufen.
 Betreffend den beweglichen Aktiven erachtet sich das Konkursamt als ermächtigt, die zur Konkursmasse gehörenden Aktiven sofort zu versteigern oder freihändig zu verkaufen, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis am 4. Mai 1993 dagegen Einsprache erhebt. Die Gläubiger werden aufgefordert, innert derselben Frist schriftlich Angebote für den Erwerb der Aktiven einzureichen. Drittsprüche sind innert der gleichen Frist anzumelden.
 9410 Heiden, 7. April 1993 Konkursamt Appenzeller Vorderland: H. Frauenknecht

Appenzell A.Rh. (4182)
 Konkursamtliche Liquidation einer ausgeschlagenen Verlassenschaft (Art. 193 und 234 SchKG und Art. 8 ZPO)
 Gemeinschuldner: *Zürcher Hans Ulrich*, von Trub BE, geb. 27. Juni 1950, gestorben 11. April 1992 in Herisau, wohnhaft gewesen Urnschärstrasse 46, 9064 *Hundwil*.
 Der Verstorbene war Inhaber der am 19. Oktober 1992 im Handelsregister gelöschten Einzelfirma H. Zürcher Tal-Garage, 9107 Urnsch.
 Konkursöffnung: 18. Februar 1993.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 1. April 1993).
 Eingabefrist für Forderungen: 4. Mai 1993.
 Verwertungsauftrag:
 Das Konkursamt erachtet sich als ermächtigt, die zur Konkursmasse gehörenden Aktiven sofort freihändig zu verkaufen oder zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger innert 10 Tagen, d. h. bis am 26. April 1993 beim Konkursamt Appenzeller Hinterland dagegen schriftlich Einsprache erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung.
 Innert derselben Frist können die Gläubiger schriftliche Kaufofferten einreichen und sind allfällige Eigentumsansprüche unter Vorlegung der Beweismittel schriftlich geltend zu machen.
 9107 Urnsch, 5. April 1993 Konkursamt Appenzeller Hinterland: H. Müller

St. Gallen (4228)
 Vorläufige Konkursanzeige
 Über die *Hanag Automobile AG*, Aktiengesellschaft mit Sitz in der Gemeinde Schmerikon, St. Gallerstrasse 444, 8716 *Schmerikon*, ist durch Verfügung des Konkursrichters am Bezirksgericht See am 17. März 1993 der Konkurs eröffnet worden.
 Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 8722 Kaltbrunn, 7. April 1993 Konkursamt des Kantons St. Gallen Zweigstelle Kaltbrunn: H. Scheuble

Graubünden (4108)
 Einladung zur 2. Gläubigerversammlung
 Gemeinschuldner: *Schweigel Alois*, Schreineri/Montage, Via Caschens 27, 7402 *Bonaduz*.
 Datum der Konkursöffnung: 1. Dezember 1992.
 Eingabefrist: 20. Januar 1993.
 Versammlung: Freitag, den 23. April 1993, um 14 Uhr, im Restaurant Schlosshügel, 7013 Domat/Ems.
 7013 Domat/Ems, 6. April 1993 Konkursamt Rhäzüns: L. Gartmann

Aargau (4109)
 Liquidat: *Kuppinger Manfred Otto*, geb. 1937, gewesener Wagenführer, deutscher Staatsangehöriger, in 5620 *Zufikon* wohnhaft gewesen, gestorben am 21. April 1992.
 Datum der Liquidationseröffnung: 15. Februar 1993.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: 3. Mai 1993.
 5400 Baden, 14. April 1993 Konkursamt Bremgarten in Baden

Aargau (4110)
 Gemeinschuldnerin: *Werbeagentur Seglias AG*, Waltenschwilstrasse 31, 5610 *Wohlen*.
 Datum der Konkursöffnung: 17. Februar 1993.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: 3. Mai 1993.
 Sofern die Mehrheit der bekannten Gläubiger nicht bis zum 3. Mai 1993 schriftlich beim Konkursamt Bremgarten, in Baden, Einspruch erhebt, gilt dieses als zur sofortigen freihändigen Verwertung der freien Aktiven ermächtigt.
 Den Gläubigern und allfälligen Dritinteressenten steht das Recht zu, innert derselben Frist schriftliche Kaufangebote gegen Bar einzureichen. Die Verrechnung des Kaufpreises mit einer Konkursforderung ist ausgeschlossen.
 Aussonderungswünsche sind ebenfalls bis zum 3. Mai 1993 beim Konkursamt Bremgarten, in Baden, geltend zu machen.
 5400 Baden, 14. April 1993 Konkursamt Bremgarten in Baden

Aargau (4111)
 Vorläufige Konkursanzeige
 Der Präsident des Bezirksgerichts Brugg eröffnete mit Urteil vom 19. März 1993 gestützt auf Art. 171 SchKG den Konkurs über *Hausmann René*, in *Windsch*, Kalchweg 4, Inhaber der Einzelfirma Carrosserie R. Hausmann, Aaraustrasse 90, Brugg.
 Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 5200 Brugg, 6. April 1993 Konkursamt Brugg

Aargau (4089)
 Vorläufige Konkursanzeige
 Der Präsident des Bezirksgerichts Brugg hat mit Urteil vom 31. März 1993 über *Süss Willi*, geb. 29. August 1931, Zimmermeister, von Oberflachs, in *Schinznach Dorf*, Winkelweg 5, Inhaber der Einzelfirma Willi Süss, Zimmerei und Schreineri, in *Schinznach Dorf*, Veltheimerstrasse 2, gestützt auf Art. 191 SchKG den Konkurs eröffnet.
 Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 5200 Brugg, 5. April 1993 Konkursamt Brugg

Aargau (4112)
 Gemeinschuldnerin: *Wohlfahrt Lilly*, geb. 3. Juli 1933, Hausfrau, von Nidau, in *Endingen*, Lägerweg 8.
 Gesamteigentümerin von IR Endingen Nr. 2749, Plan Nr. 14, Parzelle Nr. 1213, Gebäudeplatz, Wohnhaus, Garten, Roos, mit Wohnhaus Nr. 519.
 Datum der Konkursöffnung: 11. März 1993 (Insolvenzerklärung).
 Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 3. Mai 1993 (Wert 11. März 1993).
 Gemeinschuldnerin: *Wohlfahrt Karin*, geb. 3. Juli 1964, Aufseherin, von Nidau, in *Endingen*, Lägerweg 8.
 Gesamteigentümerin von IR Endingen Nr. 2749, Plan Nr. 14, Parzelle Nr. 1213, Gebäudeplatz, Wohnhaus, Garten, Roos, mit Wohnhaus Nr. 519.
 Datum der Konkursöffnung: 11. März 1993 (Insolvenzerklärung).
 Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 3. Mai 1993 (Wert 11. März 1993).
 5200 Brugg, 14. April 1993 Konkursamt Zurzach in Brugg

Ticino (4183)
 Faillita: *Dulita SA, Bellinzona*.
 Data del decreto di apertura di fallimento: 15 febbraio 1993.
 Procedura sommaria: autorizzata con decreto, 25 marzo 1993 del Pretore di Bellinzona.
 Beni immobili da realizzare: in territorio del comune di Bellinzona: Ubicazione Semine di fondo.

Mappale n.	Descrizione	Superf. m ²	Stima uff. fr.
RFD 4822	casa d'appartamenti	270	2 350 000.-

 Termine per l'insinuazione dei crediti, oneri fondiari e notifica delle servitù: 9 maggio 1993.
 6500 Bellinzona, 6 aprile 1993 Ufficio esecuzione e fallimenti: F. Poncioni, uff.

Valais (4090)
 Failli: *Perriard Paul*, courtier indépendant, rue du Château, 1895 *Vionnaz*, inscrit au registre du commerce sous associé de la snc Télémarketing et Direct Marketing Paul Perriard & Cie (société act. radiée).
 Propriétaire des immeubles suivants: commune de Vionnaz: parcelles nos 192, 189.
 Date de l'ouverture de la faillite: 6 janvier 1993.
 Liquidation sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions et pour l'indication des servitudes: 4 mai 1993.
 1870 Monthey, 5 avril 1993 Office des faillites Monthey: A. Levét, préposé

Valais (4091)
 Failli: *Dorier Jacques*, bureau d'architecture, 3968 *Veyras*.
 Date d'ouverture de faillite: 17 février 1993.
 Liquidation sommaire.
 Délai pour les productions: 20 jours dès la présente publication.
 3960 Sierre, 2 avril 1993 Office des faillites de Sierre: Jos. Lamon, préposé

Valais (4092)
 Failli: *Jacquemai Daniel*, cadeaux mania, avenue de la Gare 14, Sion, domicilié à *Grône*.
 Date d'ouverture de faillite: 22 février 1993.
 Liquidation sommaire.
 Délai pour les productions: 20 jours dès la présente publication.
 3960 Sierre, 2 avril 1993 Office des faillites de Sierre: Jos. Lamon, préposé

Valais (4093)
 Failli: *Zumofen Gérard*, de Jules, Carrosserie Poids Lourds, 3966 *Chalais*.
 Date d'ouverture de faillite: 16 mars 1993.
 Délai pour les productions: 10 mai 1993.
 La première assemblée des créanciers se tiendra dans la salle annexe du restaurant «Le Bourgeois», avenue Rothorn 2, à Sierre, le 21 avril 1993, à 17 h.
 3960 Sierre, 5 mars 1993 Office des faillites de Sierre: J. Lamon, préposé

Valais (4113)
 Faillite: *Buldream SA*, entreprise de construction, 1957 *Ardon*.
 Date d'ouverture de la faillite: 16 mars 1993.
 Délai pour les productions: 30 jours dès la présente publication.

Date de la première assemblée des créanciers: mardi 20 avril 1993, à 15 h., au café Victoria, à *Vétroz*.
 1963 Vétroz, 6 avril 1993 Office des faillites de Conthey
 Le préposé: R. Vergère

Valais (4114)
 Faillite: succession répudiée *Granges Gérard*, 1955, de Robert, de dernier domicile à 1964 *Conthey*.
 Propriétaire des immeubles suivants:
 - parcelle 9b, vigne, à Fully
 - parcelle 136, vigne, à Fully
 - parcelle 3563, jardin, à Saillon
 - parcelle 23, chalet et pré, à Saint-Luc
 - parcelle 1005, maison d'habitation, à Conthey
 - parcelle 13302, villa, à Meyrin GE
 Date d'ouverture de la faillite: 25 mars 1993.
 Délai pour les productions: 10 jours dès la présente publication.
 Date de la première assemblée des créanciers: vendredi 16 avril 1993, à 15 h., à l'auberge du Pas-de-Chevillie, à Conthey.
 Les créanciers ayant produit lors du bénéfice d'inventaire sont dispensés de le faire à nouveau (art. 234 LP).
 1963 Vétroz, 6 avril 1993 Office des faillites de Conthey
 Le préposé: R. Vergère

Valais (4094)
 Avis préalable d'ouverture de faillite
 Failli: *Wyder Jean-Marie*, entreprise de charpente à Martigny, de domicile à *Verberier/Bagnes*.
 Date d'ouverture de la faillite: 29 mars 1993.
 Le mode de liquidation ainsi que le délai des productions fera l'objet d'une publication ultérieure.
 1941 Vollèges, 5 avril 1993 Office des faillites d'Entremont: Cl. Monnet, préposé

Neuchâtel (4115)
 Faillite: *Lauramar SA*, société anonyme ayant son siège à *Saint-Blaise*, rue D. Dardel 3, achat, construction, exploitation, gérance et vente d'immeubles de toute nature.
 Propriétaire des immeubles suivants:
 - Cadastre de Neuchâtel, parcelles 12626, 12633, 12635, 12636, garages en PPE, copropriétaire du 7465, rue des Sablons
 - Cadastre de Boudry, parcelle 5619, copropriétaire du 5060 et du 5363, Praz
 - Cadastre de Boudevilliers, parcelles 2320, 2322 et 2323, Sous le Village
 Date de l'ouverture de la faillite: 23 novembre 1992. Liquidation suspendue faute d'actifs suffisants le 1er février 1993. Continuation de la liquidation sur demande d'un créancier gagiste, art. 230 LP.
 Liquidation sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions et l'indication des servitudes: 4 mai 1993.
 2001 Neuchâtel, 14 avril 1993 Office des faillites
 Le préposé: Y. Bloesch

Jura (4184)
 Failli: *Droz Jean-Pierre*, né le 24 mars 1954, originaire de Mont-Tremelan, fabricant, domicilié à *Bassecour*, agissant au nom de la raison individuelle Droz-Santé, fabrication et distribution de produits naturels en gros, rue St-Maurice 30, Delémont.
 Propriétaire des immeubles suivants:

Ban de Bassecour	Feuille	Lieu-dit, nature	Contenance	Val. off. fr.
	3284	Habitation no 62, assise, aissance, eau	15,72 a	170 300.-
Ban d'Asuel	644	Châlet, aissance	2 a	63 600.-

 Date de l'ouverture de la faillite: 25 mars 1993.
 Liquidation sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 4 mai 1993.
 Une offre de fr. 36 000.- pour l'acquisition de gré à gré des biens suivants, estimés au total à fr. 36 200.-, à savoir:
 - Stock complet de matières premières, produits chimiques et cosmétiques ainsi que leurs contenants;
 - Stock complet de produits finis chimiques et cosmétiques ainsi que leurs contenants;
 - Stock complet d'emballages comprenant bouteilles, flacons, pots et estagnons divers;
 - Les machines de production et de conditionnement dont la liste est déposée à l'office des faillites. Les amateurs peuvent en prendre connaissance.
 - Un stock de pâtes alimentaires et confitures.
 Si une offre supérieure n'est pas faite jusqu'au 4 mai 1993, et si la majorité des créanciers ne s'y opposent pas, ces biens seront adjugés au prix indiqué.
 2800 Delémont, 7 avril 1993 Office des faillites de Delémont
 Le préposé: Jean-Louis Chappuis

Einstellung des Konkursverfahrens
Suspension de la liquidation
Sospensione della procedura
 (SchKG-LP-LEF 230)

Zürich (4073)
 Über *Gutzwiller Alfred*, geb. 23. Juni 1946, von Therwil BL, wohnhaft Carmentstrasse 4, 8032 *Zürich*, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Gutzwiller Alfred R., Juristische Beratung», mit Sitz in Zollikon bzw. Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 4. März 1993 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 30. März 1993 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 26. April 1993 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 2800.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 8030 Zürich, 2. April 1993 Konkursamt Hottingen-Zürich Postfach, Zürich

Zürich (4116)
 Über die *Schwendener-Dental AG*, Ruchstuckstr. 12, 8306 *Brüttisellen* (nicht identisch mit der Seitz, Schwendener-Dental AG), ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Uster vom 18. Februar 1993 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 31. März 1993 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 24. April 1993 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 2000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 8600 Dübendorf, 6. April 1993 Konkursamt Dübendorf Postfach 2136, Dübendorf

Zürich (4117)
Über die *Ammann Marmor AG*, Alte Landstrasse 55b, 8942 Oberrieden (Zustelladresse: Kapfenweg 6a, 8810 Horgen), ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Horgen vom 10. Dezember 1992 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 1. April 1993 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 26. April 1993 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 6000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
Die Grossistenklärung Nr. 880127 wird hiermit widerrufen.
8810 Horgen, 6. April 1993 Konkursamt Horgen
Postfach, Horgen

Schwyz (4118)
Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes Schwyz, datiert vom 9. März 1993 wurde über die Firma *Intravaux Personal AG*, Schmiedgasse 40, 6430 Schwyz, der Konkurs eröffnet. Mit Verfügung desselben Richters vom 2. März 1993 wurde das Verfahren mangels Aktiven wieder eingestellt.
Falls nicht ein Gläubiger der Konkursantin binnen 10 Tagen seit dieser Publikation im Amtsblatt des Kantons Schwyz die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und sich zur Übernahme der ungedeckten Verfahrenskosten verpflichtet und davon vorab einen Vorschuss von Fr. 5000.- leistet, wird das Verfahren geschlossen.
6430 Schwyz, 5. April 1993 Konkursamt Schwyz

Basel-Landschaft (4119)
Über *Dolder Hans-Rudolf*, geb. 21. Juni 1948, von Schangnau BE, Programmierer, unbeschränkt haftender Gesellschafter der im Handelsregister gelöschten Kommanditgesellschaft Harmony Dolder & Co. und gewesener Inhaber der gelöschten Einzelfirma Dolder Soft, 8154 Oberglatt, wohnhaft: Mittlerer Kreis 15, 4106 Therswil, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidenten zu Arlesheim vom 23. März 1993 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 1. April 1993 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 26. April 1993 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 5000.- (Mehrforderungen vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
4102 Binningen, 14. April 1993 Konkursamt Binningen

Basel-Landschaft (4120)
Über *Pacifico AG*, c/o Max O. Halter, Finanzgeschäfte, Sommerhalde 12, 4102 Binningen, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidenten zu Arlesheim vom 2. März 1993 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 1. April 1993 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 26. April 1993 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 3500.- (Mehrforderungen vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
4102 Binningen, 14. April 1993 Konkursamt Binningen

Ticino (4185)
Fallite: *Moboga SA*, 6600 Locarno.
Data dei decreti di apertura e sospensione: 11 febbraio e 2 aprile 1993 del Pretore di Locarno-Città.
La procedura di liquidazione sarà ritenuta chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro dieci giorni dalla presente pubblicazione, anticipando l'importo di fr. 5000.- a garanzia delle spese.
L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente.
6600 Locarno, 6 aprile 1993 Ufficio esecuzione e fallimenti
G. F. Cavalli, uff.

Ticino (4234)
Fallite: *Bordoni Walter, Mendrisio*, titolare della ditta Geo Saund Bordoni, Locarno.
Date dei decreti di apertura di fallimento e sospensione della procedura: 30 marzo 1993 e 6 aprile 1993 della Pretura di Mendrisio-nord.
La procedura si riterrà definitivamente chiusa per mancanza di attivo, qualora nessuno dei creditori chiederà, a questo Ufficio, la continuazione entro il termine di dieci giorni da questa pubblicazione, anticipando fr. 3000.- a garanzia delle tasse e spese. Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori, l'Ufficio si riserva di chiederne il pagamento (RU 64 III 38).
I debitori del fallito e tutti coloro che detengono beni di proprietà dello stesso a qualunque titolo, sono tenuti - senza pregiudizio dei loro diritti - ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il termine del 24 maggio 1993, sotto compinatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dall'art. 324 CP.
6850 Mendrisio, 8 aprile 1993 Ufficio esecuzione e fallimenti:
A. Caimi, uff.

Vaud (4074)
La faillite ouverte le 19 juin 1992 contre *Blanco F. SA*, commerce, représentation et distribution de produits et biens mobiliers; en particulier de matériaux de constructions; travaux conseils et expertises dans le domaine de l'architecture et l'urbanisme; opérations immobilières, avenue de Beaulieu 1, à Lausanne, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 24 avril 1993 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 10 000.-, cette faillite sera clôturée.
1002 Lausanne, 14 avril 1993 Office des faillites de Lausanne:
Ch. Kammermann, préposé

Valais (4121)
La liquidation par voie de faillite ouverte contre *Vocat Vital*, d'Augustin, 3960 Sierre, par ordonnance rendue le 7 décembre 1992 par le juge-instructeur II à Sierre, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue le 31 mars 1993 par décision du juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 20 avril 1993 la continuation de la liquidation, en faisant une avance de frais de fr. 1500.-, la faillite sera clôturée.
3960 Sierre, 5 avril 1993 Office des faillites de Sierre:
Jos. Lamon, préposé

Kollokationsplan Etat de collocation - Graduatoria

(SchKG - LP - LEF 249-251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento

Zürich (4229)
Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurs über *Peisl Johann*, geb. 31. Mai 1934, von Wetzikon, Rietstrasse 7, 8344 Bärenswil, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Johann Peisl, Autopneus, Handel usw., 8344 Bärenswil, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Bauma, Dorfstrasse 42, 8494 Bauma, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 14. April 1993 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Hinwil anzuheben. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsverfahren besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:
a. beim Bezirksgericht Hinwil als Aufsichtsbehörde:
Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke
b. beim Konkursamt Bauma:
Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.
Die Grossisten-Nr. 874187 wird widerrufen.
8494 Bauma, 13. April 1993 Konkursamt Bauma:
H. Mäusli, Notar

Schwyz (4122)
Im Konkurs über *Transgold AG*, 8843 Oberberg, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Schwyz, Bahnhofstrasse 3, 6430 Schwyz, zur Einsicht auf.
Klagen betreffend der Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit der Auflegung vom 13. April 1993 durch Klageschrift beim Einzelrichter des Bezirkes Schwyz, 6340 Schwyz, im beschleunigten Verfahren anzuheben.
Soweit keine Anfechtung binnen 10-tägiger Frist seit der öffentlichen Bekanntmachung erfolgt, wird der Kollokationsplan rechtskräftig.
6430 Schwyz, 5. April 1993 Konkursamt Schwyz

Schwyz (4230)
Im Konkurs über *Hahn Friedrich*, geb. 17. Januar 1950, von Reichenburg, wohnhaft in 8864 Reichenburg, Allmeindli 22, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt March in 8853 Lachen zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Amtsblatt des Kantons Schwyz durch Klageschrift beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirks March in 8853 Lachen anzuheben.
Abtretungsbegehren im Sinne von Art. 260 SchKG sind innert gleicher Frist schriftlich beim unterzeichneten Konkursamt einzureichen, ansonsten Verzicht angenommen wird.
8853 Lachen, 7. April 1993 Konkursamt March

Aargau (4123)
Im summarischen Konkursverfahren des *Fäh Rolf*, geb. 28. Oktober 1962, Kaufmann, von Kaltbrunn SG, in Endingen, Brunnenwiese 32, liegen das Inventar und der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Zurzach, in Brugg, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 22. April 1993 beim Bezirksgericht Zurzach bzw. beim Gerichtspräsidenten Zurzach anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
Innert derselben Frist sind Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen der Masse nach Art. 260 SchKG schriftlich beim Konkursamt Zurzach, in Brugg, einzureichen.
5200 Brugg, 14. April 1993 Konkursamt Zurzach,
in Brugg

Ticino (4075)
Si rende noto che a datare dal 13 aprile 1993 è depositata presso lo scrivente Ufficio dove i creditori potranno prenderne visione, la graduatoria del fallimento della ditta *Douala SA, Granica*.
Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte avanti l'autorità giudiziaria competente entro 10 giorni dal deposito, altrimenti essa si considererà come riconosciuta.
6962 Viganello, 13 aprile 1993 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello:
L. Bizzozero, uff.

Ticino (4124)
Modifica di graduatoria - nuovo deposito
Si rende noto che a datare dal 13 aprile 1993, è depositata presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prenderne visione, la graduatoria del fallimento della ditta *IJK SA, Agno*, modificata in seguito a nuove insinuazioni in 5a classe.
Le azioni di contestazione relative alla modifica della graduatoria, dovranno essere introdotte avanti l'autorità giudiziaria competente entro 10 giorni dal deposito, altrimenti essa si considererà come riconosciuta.
6962 Viganello, 13 aprile 1993 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello:
L. Bizzozero, uff.

Vaud (4125)
Faillite: *Brélat Julien et Fils SA*, chemin de Bonne-Espérance 31, à Lausanne.
L'état de collocation est déposé à l'office.
Délai pour intenter action en opposition au 24 avril 1993, sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.
1002 Lausanne, 14 avril 1993 Office des faillites:
Ch. Kammermann, préposé

Vaud (4076)
Failli: *Millioud Eric*, né le 30 juillet 1962, avenue Dapples 28, Lausanne, boucherie-épicerie «Chez Milou», avenue Dapples 24, Lausanne.
L'état de collocation est déposé à l'office.
Délai pour intenter action en opposition au 24 avril 1993, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
L'inventaire est aussi déposé (biens insaisissables, art. 32 OOF).
La cession des droits de la masse peut être demandée dans le même délai (revendication de propriété, art. 49 et 80 OOF).
1002 Lausanne, 14 avril 1993 Office des faillites de Lausanne:
Ch. Kammermann, préposé

Vaud (4126)
Failli: *Menghini Reynald*, fils d'Albert, né le 9 septembre 1950, d'Oberrieden ZH, titulaire de la raison de commerce «Reynald Menghini, bureau immobilier à Lutry», anciennement: chemin du Levant 19, 1095 Lutry, actuellement: en France.
L'état de collocation comprenant un état des charges est déposé au bureau de l'office où il peut être consulté.
Délai pour intenter action en opposition au 24 avril 1993, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
1096 Cully, 6 avril 1993 Office des faillites de Lavaux:
J.-P. Allaz, préposé

Vaud (4077)
Faillie: *Sofcosa SA*, tous mandats fiduciaires, opérations de financement, grâces mobilières et immobilières, achat, construction, location, vente, administration de bâtiments et biens-fonds, rue du Poyet 9, 1510 Moudon.
L'état de collocation est déposé à l'office où il peut être consulté.
Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites d'ici au 24 avril 1993, sinon il sera considéré comme accepté.
1510 Moudon, 5 avril 1993 Le préposé aux faillites:
H. Fracheboud

Valais (4095)
Faillie: *Rhône-Moteurs Mécanique SA*, 1902 Evionnaz.
Date du dépôt de l'état de collocation: 8 avril 1993.
Délai pour contester: 10 jours dès la présente publication.
Le no de grossiste 846557 est annulé.
1890 St-Maurice, 5 avril 1993 Office des faillites de St-Maurice:
R. Delaloye, préposé

Valais (4127)
Faillie: *Acim SA*, agence immobilière, 1964 Châteauveuf/Conthey.
Date du dépôt: 9 avril 1993.
Délai pour contester: 10 jours.
L'inventaire est également déposé (art. 32 OOF).
1963 Vétroz, 6 avril 1993 Office des faillites de Conthey
Le préposé: R. Vergère

Jura (4186)
Modification de l'état de collocation
Failli: *der Stepanian Manouk*, 1959, marié, originaire de Courrendlin, administrateur, domicilié rue de Chêtré 75, Delémont, agissant également sous la raison individuelle MDS Consultant et Courtier.
L'état de collocation modifié à la suite de productions tardives des créanciers de la faillite susindiquée peut être consulté à l'office soussigné. Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites dans les dix jours à dater de cette publication. Sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.
2800 Delémont, 8 avril 1993 Office des faillites de Delémont
Le préposé: Jean-Louis Chappuis

Jura (4187)
Faillie: *SI L'Avenir SA*, achat, construction, gestion et vente d'immeubles, 2800 Delémont.
Dans la liquidation susmentionnée sont déposés à l'office des faillites dès le 14 avril 1993:
1. L'inventaire.
2. L'état de collocation.
3. La décision de l'administration de ne pas introduire action en justice contre:
a. les biens revendiqués admis par l'administration de la faillite;
b. l'administrateur, l'organe de contrôle et les personnes chargées de la direction de l'entreprise, art. 754 CO.
Un délai de 10 jours dès la présente publication est imparti aux créanciers pour:
1. Recourir contre les opérations d'inventaire.
2. Intenter action contre l'état de collocation; sinon, il sera accepté.
3. Demander, sous peine de péremption, la cession des droits de la masse dans le sens de l'art. 260 LP concernant:
a. l'acceptation par l'administration de la faillite des biens revendiqués;
b. d'éventuelles actions en responsabilité contre l'administrateur et l'organe de contrôle art. 754 CO.
Tous les documents indiqués ci-dessus peuvent être consultés à l'office des faillites soussigné.

2800 Delémont, 7 avril 1993 Office des faillites
Le préposé: Jean-Louis Chappuis

Jura (4188)
Failli: *Giglio Franco*, Electro-Gifra, entreprise d'installations électriques, chemin du Val 2, 2900 Porrentruy.
Sont déposés dès le 14 avril 1993:
1. L'état de collocation.
2. L'inventaire.
3. L'état des revendications et des droits litigieux.
Un délai de dix jours, dès la présente publication, est imparti aux créanciers pour:
1. Intenter action contre l'état de collocation (art. 250 LP).
2. Recourir contre les opérations d'inventaire concernant les objets déclarés de stricte nécessité (art. 32, al. 2 OTF du 13. 7. 1911).
3. Demander, sous peine de péremption, la cession des droits de la masse dans le sens de l'art. 260 LP concernant:
- les revendications de propriété reconnues fondées par l'administration de la faillite;
- les droits litigieux pour lesquels l'administration de la faillite renonce à intenter action.
L'état de collocation des créanciers de la faillite susindiquée peut être consulté à l'office soussigné. Les actions en contestation doivent être introduites dans les dix jours à dater de cette publication. Sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.
2900 Porrentruy, 14 avril 1993 Office des faillites de Porrentruy
La préposée: Sylviane Liniger

Jura (4189)
Modification de l'état de collocation
 Failli: *Grutter André*, entreprise de génie civil, 2892 Courgenay.
 Modifié par suite d'admission ultérieure d'une créance de fr. 6910.55 en 5e classe, l'état de collocation peut être consulté à l'office des faillites de Porrentruy.
 Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites dans les dix jours à dater de la présente publication, sinon ledit état sera considéré comme accepté.
 2900 Porrentruy, 14 avril 1993 Office des faillites de Porrentruy
 La préposée: Sylviane Limiger

Verteilungsliste und Schlussrechnung
Tableau de distribution et compte final
Stato di ripartizione e conto finale

(SchKG-LP-LEF 263)

Bern (4190)
 Im Konkurs über die Firma *Diambiel AG*, 2543 Lengnau, liegt die provisorische Verteilungsliste für die faustpfandversicherten, 1.-Klasse- und 2.-Klasse-Forderungen während 10 Tagen ab Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim Konkursamt Büren an der Aare, zur Einsicht auf. Beschwerden gegen den provisorischen Verteilungsplan sind während der Auflagefrist beim Gerichtspräsidenten von Büren an der Aare einzureichen.
 3000 Bern, 14. April 1993 Die a. o. Konkursverwaltung:
 Stöckli & Häusermann
 Hotelgasse 1, 3000 Bern 7

Schluss des Konkursverfahrens
Clôture de la faillite - Chiusura del fallimento

(SchKG-LP-LEF 268)

Zürich (4128)
 Das Konkursverfahren über *Asch Eduard*, geb. 1944, österreichischer Staatsangehöriger, Seebahnstrasse 139, 8003 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 24. März 1993 als geschlossen erklärt worden.
 8036 Zürich, 2. April 1993 Konkursamt Wiedikon-Zürich

Bern (4231)
 Das Konkursverfahren über die *Handelec AG*, Gaswerkstrasse 33, 4900 Langenthal, ist mit Verfügung vom 25. März 1993 des Richter-amtes Aarwangen als geschlossen erklärt worden.
 8024 Zürich, 8. April 1993 a. a. Konkursverwalter:
 Dr. Ernst Moor, Zürich

Schwyz (4232)
 Das Konkursverfahren über *Jetzler Peter*, geb. 7. Mai 1943, von Schaffhausen, wohnhaft in 8853 Lachen, St. Gallerstrasse 42, ist durch Verfügung des Einzelrichters der March vom 2. April 1993 als geschlossen erklärt worden.
 8853 Lachen, 8. April 1993 Konkursamt March

Schwyz (4191)
 Das Konkursverfahren über *Simsek Behaeddin*, geb. 9. Dezember 1941, türkischer Staatsangehöriger (Inhaber der Einzelfirma Simsek M. B.), Gramat 15, 8862 Schübelbach, ist durch Verfügung des Einzelrichters der March vom 6. April 1993 als geschlossen erklärt worden.
 8853 Lachen, 6. April 1993 Konkursamt March

Basel-Landschaft (4192)
 Das Konkursverfahren über *Amoros-Minelli Alain*, geb. 9. Januar 1957, von Frankreich, Gärtner, Inhaber der Einzelfirma Gartenbau Alain Amoros, Kernmattstrasse 2, 4102 Binningen, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidenten zu Arlesheim vom 5. April 1993 als geschlossen erklärt worden.
 4102 Binningen, 14. April 1993 Konkursamt Binningen

St. Gallen (4078)
 Gemeinschuldner: *Canals Roland*, von Diessbach BE, geb. 16. Mai 1960, Radio-Elektriker, wohnhaft Goliathgasse 28, bei Flury, 9000 St. Gallen, vorher Louis-Meyer 9, 1800 Vevey.
 Schlussverfügung vom 31. März 1993.
 9001 St. Gallen, 1. April 1993 Konkursamt des Kantons St. Gallen:
 Tobler

St. Gallen (4079)
 Gemeinschuldnerin: *Zedig-Klöckler Claudia*, von Davos GR, geb. 20. Juni 1966, Arzthilfin/Hausfrau, wohnhaft Martinsbruggstrasse 43a, 9016 St. Gallen; Inhaberin der seit dem 8. Oktober 1992 im Handelsregister gelöschten Einzelfirma ABZ Reinigung Frau Zedig, Martinsbruggstrasse 43a, 9016 St. Gallen.
 Schlussverfügung vom 31. März 1993.
 9001 St. Gallen, 1. April 1993 Konkursamt des Kantons St. Gallen:
 Sutter

Aargau (4129)
 Der Präsident des Bezirksgerichts Zurzach hat mit Urteil vom 31. März 1993 das summarische Konkursverfahren über *Hueter Ruth*, geb. 31. Juli 1962, Verkäuferin, von Trueb BE, in *Gippingen*, Etniedweg 809, als geschlossen erklärt.
 Der Präsident des Bezirksgerichts Zurzach hat mit Urteil vom 29. März 1993 das summarische Konkursverfahren über *Seifried Franz*, geb. 10. Dezember 1957, österreichischer Staatsangehöriger, Dachdecker, in *Rekingen*, Rheinweg 421, Inhaber der Einzelfirma F. Seifried, Bedachungen, Rekingen, nun in 5422 Oberherendingen, Gehrenhagweg 7, als geschlossen erklärt.
 5200 Brugg, 14. April 1993 Konkursamt Zurzach
 in Brugg

Vaud (4080)
 Par décision du 17 mars 1993, le président du Tribunal du district de Morges a prononcé la clôture de la faillite de *Schiener Franz*, fils de Théodore, né le 1er juillet 1939, originaire d'Aarau, hôtelier-cuisinier, anciennement domicilié Vergers de la Gottaz 1, 1110 Morges, puis en Allemagne, actuellement décédé.
 1110 Morges, 14 avril 1993 Office des faillites de Morges:
 F. Séchaud, substitut

Konkurssteigerung
Vente aux enchères publiques après faillite
Vendita all'incanto in seguito a fallimento

(SchKG-LP-LEF 257-259)

Basel-Landschaft (4081)
Konkursamtliche Liegenschaftsteigerung
 Aus der Konkursmasse *Gasser-Stutz Karl*, geb. 4. Februar 1954, Niederbergstrasse 31, 4153 Reinach, gelangt folgendes Grundstück zur öffentlichen Versteigerung:
 Grundbuch Münchenstein, Parzelle 2613
 14 a 91 m² Hofraum und Garten mit Wohn- und Wirtschaftsgebäude Nr. 164, Nebengebäude Nr. 164a, Garage Nr. 164b, Emil Frey-Strasse
 Konkursamtliche Schätzung: Fr. 2 300 000.-
 Ort und Datum der Steigerung: Bezirksschreiberei Arlesheim, Domplatz 9, (2. OG), 4144 Arlesheim, Dienstag, 18. Mai 1993, 14.30 Uhr.
 Besichtigung der Liegenschaft: Dienstag, 18. Mai 1993, 14 bis 15 Uhr.
 Auflage der Steigerungsbedingungen: 19. bis 29. April 1993, Konkursamt Arlesheim, Domplatz 9 (1. OG), 4144-Arlesheim.
 Beschwerden gegen die Steigerungsbedingungen sind innerhalb der Auflagefrist an die Aufsichtsbehörde über Schuldbeitreibung und Konkurs des Kantons Basel-Landschaft, Postfach, 4410 Liestal, zu richten.
 Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag eine Anzahlung von Fr. 50 000.- in bar oder durch einen von einer schweizerischen Bank ausgestellten Check zu leisten. Diese Zahlung erfolgt im Umfange von Fr. 10 000.- zur Sicherung der Verwertungskosten, Rest auf Anrechnung am Zuschlagspreis.
 Es wird ausdrücklich auf den Bundesbeschluss über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 sowie die diesbezügliche Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.
 4144 Arlesheim, 14. April 1993 Konkursamt Arlesheim

St. Gallen (4096)
Konkursamtliche Grundstücksteigerung
 Gemeinschuldner: *Strässle-Gächter Karl*, 1938, von Kirchberg SG, Kaufmann, Alpenblickstrasse 4, 8576 Mauren TG, vorher Neulandenstrasse 31, 9500 Wil, Inhaber der Einzelfirma «Kaga Gastro Personal und Treuhänder Karl Strässle», Neulandenstrasse 31, 9500 Wil.
 Steigerungstag: Dienstag, 18. Mai 1993, 15 Uhr.
 Steigerungsort: Hotel Ochsen, Grabenstrasse 7, 9500 Wil.
 Auflage der Steigerungsbedingungen: 16. bis 26. April 1993.
 Steigerungsbetrag: Grundbuch Wil SG: Grundstück Nr. 2387, Einfamilienhaus Nr. 2635, 967 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum, Garten, Neulandenstrasse 31, 9500 Wil.
 Konkursamtliche Schätzung: Fr. 880 000.-
 Bemerkungen:
 a. Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag eine Barzahlung von Fr. 50 000.- zu leisten.
 c. Das Steigerungsobjekt kann am Steigerungstag um 14 Uhr besichtigt werden.
 d. Es wird ausdrücklich auf Art. 257 ff. SchKG, Art. 130 ff. VZG, Art. 71 KOV sowie auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (SR 211.412.41) und die dazugehörige Verordnung (SR 211.412.41) verwiesen.
 9242 Oberuzwil, 5. April 1993 Konkursamt des Kantons St. Gallen,
 Zweigstelle Oberuzwil:
 F. Buchschacher

Aargau (41002)
Konkursamtliche Liegenschaftsteigerung
 Im Konkurs des *Coglianesse Nevio*, 1953, Kaufmann, italienischer Staatsangehöriger, in 8968 Mutschellen, Gemeinde Zufikon, Hirzenmattstrasse 12, bringt das Konkursamt Bremgarten, in Baden, am Freitag, 14. Mai 1993, um 14 Uhr, im Hotel «Post», 5400 Ennetbaden, Badstrasse 8, die nachstehende Liegenschaft öffentlich zur Steigerung:
 GB Ennetbaden Nr. 729, Plan 15, Parzelle 1568
 2,30 a Gebäudeplatz, Badstrasse 10, Hertensteinstrasse 3
 Wohnhaus mit Wirtschaft und Anbauten Nr. 36 (Restaurant z. «Traube»), Mehrfamilienhaus Nr. 205
 Konkursamtliche Schätzung: Fr. 1 600 000.-
 Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag eine Anzahlung von Fr. 100 000.-, die vollumfänglich an den Kaufpreis angerechnet wird, sowie einen Verwertungskostenvorschuss von Fr. 20 000.- in Form eines von einer schweizerischen Bank ausgestellten Bankchecks zu leisten.
 Das Konkursamt behält sich das Recht vor, anlässlich der Steigerung, nebst den erwähnten Baranzahlungen, noch zusätzliche Sicherheiten für den gestundeten Kaufpreis zu verlangen.
 Es wird ausdrücklich auf den Bundesbeschluss über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 und die Bewilligungsverordnung (BewV) vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.
 Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 19. April bis 29. April 1993 beim Konkursamt Bremgarten, in Baden, zur Einsicht auf.
 Das Steigerungsobjekt kann nach Vereinbarung mit dem Konkursamt Bremgarten in Baden (056 22 44 24) besichtigt werden, wo auch weitere Auskünfte erteilt werden.
 5400 Baden, 6. April 1993 Konkursamt Bremgarten
 Oberstadtstrasse 9, Baden

Aargau (41012)
Konkursamtliche Liegenschaftsteigerung
 Im Konkurs des *Coglianesse Nevio*, 1953, Kaufmann, italienischer Staatsangehöriger, in 8968 Mutschellen, Gemeinde Zufikon, Hirzenmattstrasse 12, bringt das Konkursamt Bremgarten, in Baden, am Dienstag, 18. Mai 1993, um 14 Uhr, im Restaurant «Metzgerstübli», 8966 Oberwil-Lieli, Kirchweg 40, die nachstehende Liegenschaft öffentlich zur Steigerung:
 IR, Zufikon Nr. 1977, Plan 27, Parzelle 506:
 3,66 a Gebäudeplatz, Garten und Umgelände, Hirzenmattstrasse 12
 Mehrfamilienhaus Nr. 726
 Konkursamtliche Schätzung Fr. 1 850 000.-
 Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag eine Anzahlung von Fr. 100 000.-, die vollumfänglich an den Kaufpreis angerechnet wird, sowie einen Verwertungskostenvorschuss von Fr. 20 000.- in Form eines von einer schweizerischen Bank ausgestellten Bankchecks zu leisten.
 Das Konkursamt behält sich das Recht vor, anlässlich der Steigerung, nebst den erwähnten Baranzahlungen, noch zusätzliche Sicherheiten für den gestundeten Kaufpreis zu verlangen.
 Es wird ausdrücklich auf den Bundesbeschluss über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 und die Bewilligungsverordnung (BewV) vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.

Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 19. April bis 29. April 1993 beim Konkursamt Bremgarten, in Baden, zur Einsicht auf.
 Das Steigerungsobjekt kann nach Vereinbarung mit dem Konkursamt Bremgarten in Baden (056 22 44 24) besichtigt werden, wo auch weitere Auskünfte erteilt werden.
 5400 Baden, 6. April 1993 Konkursamt Bremgarten
 Oberstadtstrasse 9, Baden

Aargau (41022)
Konkursamtliche Liegenschaftsteigerung
 Im Konkurs der *Hunn Ernst A G*, Gartenbaugesellschaft, in 8966 Oberwil-Lieli, Oberholzstrasse 125, bringt das Konkursamt Bremgarten, in Baden, am Dienstag, 18. Mai 1993, um 15 Uhr, im Restaurant «Metzgerstübli», 8966 Oberwil-Lieli, Kirchweg 40, die nachstehenden Liegenschaften öffentlich zur Steigerung:
 IR, Oberwil-Lieli, Stockwerkeigentum, Miteigentum an der Liegenschaft Nr. 118, Plan 8, Parzelle 449, 22.87 a Gebäudeplatz, Garten und Umgelände, Rainstrasse, Wohn- und Geschäftshaus Nr. 545
 Nr. 981, 39/1000 Sonderrecht an Lagerraum im 2. UG Einheit Nr. 1
 Nr. 982, 35/1000 Sonderrecht an Lagerraum im 2. UG Einheit Nr. 2
 Nr. 983, 38/1000 Sonderrecht an Lagerraum im 2. UG Einheit Nr. 3
 Nr. 984, 86/1000 Sonderrecht an Ladenlokal im UG Einheit Nr. 4
 Nr. 986, 176/1000 Sonderrecht an Büroräumen im EG und 1. OG und an der 2½-Zimmer-Wohnung im Dachgeschoss mit Nebenraum Einheit Nr. 6
 Nr. 987, 28/1000 Sonderrecht an Lagerraum im EG Einheit Nr. 7
 Nr. 988, 192/1000 Sonderrecht an Ladenlokal im EG Einheit Nr. 8
 Nr. 991, 56/1000 Sonderrecht an 2½-Zimmer-Wohnung im 1. OG und Dachgeschoss, mit Garage Einheit Nr. 11
 laut Begründungserklärung und Aufteilungsplänen Bel. 1989/666
 Konkursamtliche Schätzung: Total Fr. 2 900 000.-
 Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag eine Anzahlung von Fr. 150 000.-, die vollumfänglich an den Kaufpreis angerechnet wird, sowie einen Verwertungskostenvorschuss von Fr. 30 000.- in Form eines von einer schweizerischen Bank ausgestellten Bankchecks zu leisten.
 Das Konkursamt behält sich das Recht vor, anlässlich der Steigerung, nebst den erwähnten Baranzahlungen, noch zusätzliche Sicherheiten für den gestundeten Kaufpreis zu verlangen.
 Es wird ausdrücklich auf den Bundesbeschluss über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 und die Bewilligungsverordnung (BewV) vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.
 Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 19. bis 29. April 1993 beim Konkursamt Bremgarten, in Baden, zur Einsicht auf.
 Das Steigerungsobjekt kann nach Vereinbarung mit dem Konkursamt Bremgarten in Baden (056 22 44 24) besichtigt werden, wo auch weitere Auskünfte erteilt werden.
 5400 Baden, 6. April 1993 Konkursamt Bremgarten
 Oberstadtstrasse 9, Baden

Aargau (41032)
Konkursamtliche Liegenschaftsteigerung
 Im Konkurs des *Meier Oskar*, 1939, Kaufmann, von Obersiggenthal, in 5416 Kirchdorf, Tromsberg 42, bringt das Konkursamt Baden, am Freitag, 14. Mai 1993, um 15 Uhr, im Hotel «Post», 5400 Ennetbaden, Badstrasse 8, die nachstehende Liegenschaft öffentlich zur Steigerung:
 GB Obersiggenthal Nr. 3328, Plan 19, Parzelle 3297
 15,25 a Gebäudeplatz und Umgelände, Tromsberg
 Einfamilienhaus mit Doppelgarage Nr. 1610
 Konkursamtliche Schätzung: Fr. 1 600 000.-
 Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag eine Anzahlung von Fr. 100 000.-, die vollumfänglich an den Kaufpreis angerechnet wird, sowie einen Verwertungskostenvorschuss von Fr. 20 000.- in Form eines von einer schweizerischen Bank ausgestellten Bankchecks zu leisten.
 Das Konkursamt behält sich das Recht vor, anlässlich der Steigerung, nebst den erwähnten Baranzahlungen, noch zusätzliche Sicherheiten für den gestundeten Kaufpreis zu verlangen.
 Es wird ausdrücklich auf den Bundesbeschluss über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 und die Bewilligungsverordnung (BewV) vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.
 Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 19. bis 29. April 1993 beim Konkursamt Bremgarten, in Baden, zur Einsicht auf.
 Das Steigerungsobjekt kann nach Vereinbarung mit dem Konkursamt Bremgarten in Baden (056 22 44 24) besichtigt werden, wo auch weitere Auskünfte erteilt werden.
 5400 Baden, 6. April 1993 Konkursamt Bremgarten
 Oberstadtstrasse 9, Baden

Aargau (4130)
Konkursamtliche Versteigerungen
 Im Konkurs des *Buchwalder Peter*, geb. 1963, Versicherungsinspektor, von Kleintützel SO, in *Hottwil*, Dorfstrasse 7, bringt das Konkursamt Brugg am Freitag, 28. Mai 1993, 14.30 Uhr, im Gerichtssaal des Bezirksgerichts Brugg, Hauptstrasse 60, das nachstehende Grundstück öffentlich zur Steigerung:
 IR *Hottwil* Nr. 1368, Plan 4, Parzelle 454
 3,66 a Gebäudeplatz und Umgelände, Usserdorf
 Zweifamilienhaus, Garagen, Gewährkeller, Schnitzel-Silos Nr. 7
 Die Liegenschaft besteht aus zwei 4½- und 5-Zimmer-Maisonette-Wohnungen mit je ca. 160 m² Wohnfläche.
 Konkursamtliche Schätzung: Fr. 900 000.-
 Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag eine Anzahlung von Fr. 40 000.-, die vollumfänglich an den Kaufpreis angerechnet wird, sowie einen Verwertungskostenvorschuss von Fr. 10 000.- zu leisten.
 Das Konkursamt behält sich das Recht vor, anlässlich der Steigerung nebst den erwähnten Baranzahlungen noch zusätzliche Sicherheiten für den gestundeten Kaufpreis zu verlangen.
 Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1993 aufmerksam gemacht.
 Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 10. bis 19. Mai 1993 beim Konkursamt Brugg zur Einsicht auf.
 Das Steigerungsobjekt kann nach Vereinbarung mit Herrn Buchwalder besichtigt werden (064 65 26 30). Weitere Auskünfte und Unterlagen erhalten Sie beim Konkursamt Brugg (056 41 85 73).
 5200 Brugg, 5. April 1993 Konkursamt des Bezirks Brugg

Valais (4131)

Vente immobilière

Failli: *Gay Georges*, de Joseph, 1907 Saxon.

Le mardi 11 mai 1993, à 9 h., au Café de la Poste, à Martigny-Ville (1er étage), l'office des faillites de Martigny vendra aux enchères publiques au plus offrant les immeubles suivants:

Terre de Saxon

1. Feuillelet no 3622, plan no 24, nom local: «Grandtoulou», vigne de 986 m²
estimation officielle: fr. 17 750.-
2. Feuillelet no 3624, plan no 24, nom local: «Grandtoulou», champ de 758 m²
estimation officielle: fr. 13 650.-
3. Feuillelet no 5210, plan no 24, nom local: «Grandtoulou», habitation, grange-éc., garage, terrasse, champ de 1860 m²
estimation officielle: fr. 330 200.-
4. Feuillelet no 3625, plan no 24, nom local: «Grandtoulou», champ et garage de 2054 m²
estimation officielle: fr. 77 000.-
5. Feuillelet no 1591, plan no 8, nom local: «Charbonnet», champ de 812 m²
estimation officielle: fr. 8120.-
6. Feuillelet no 3093, plan no 8, nom local: «Charbonnet», champ de 825 m²
estimation officielle: fr. 8250.-
7. Feuillelet no 3174, plan no 6, nom local: «Gillardan d'Avaux», vigne de 2598 m²
estimation officielle: fr. 77 950.-
8. Feuillelet no 1160, plan no 5, nom local: «Condémines», vigne de 201 m²
estimation officielle: fr. 6432.-
9. Feuillelet no 2915, plan no 5, nom local: «Condémines», vigne de 311 m²
estimation officielle: fr. 9950.-
10. Feuillelet no 2916, plan no 5, nom local: «Condémines», vigne de 530 m²
estimation officielle: fr. 17 000.-
11. Feuillelet no 5463, plan no 29, nom local: «Combes», champ et vigne de 1485 m²
estimation officielle: fr. 37 150.-
12. Feuillelet no 2245, plan no 12, nom local: «Bains», champ et inculte de 2272 m²
estimation officielle: fr. 63 620.-
13. Feuillelet no 2246, plan no 12, nom local: «Bains», champ et inculte de 1670 m²
estimation officielle: fr. 46 760.-
14. Feuillelet no 1297, plan no 6, nom local: «Gillardan d'Avaux», vigne de 347 m²
estimation officielle: fr. 10 410.-
15. Feuillelet no 1298, plan no 6, nom local: «Gillardan d'Avaux», vigne de 288 m²
estimation officielle: fr. 8640.-
16. Feuillelet no 1299, plan no 6, nom local: «Gillardan d'Avaux», vigne de 454 m²
estimation officielle: fr. 13 620.-
17. Feuillelet no 1464, plan no 6, nom local: «Gillardan d'Avaux», vigne et guérite de 236 m²
estimation officielle: fr. 7080.-
18. Feuillelet no 1580, plan no 8, nom local: «Planches», champ, inculte et remise de 2750 m²
estimation officielle: fr. 20 240.-
19. Feuillelet no 2336, plan no 12, nom local: «Dailley», champ de 861 m²
estimation officielle: fr. 12 920.-
20. Feuillelet no 3320 (pour 1/2), plan no 22, nom local: «Bettraves», champ de 6239 m²
estimation officielle: fr. 62 390.-

Pour une désignation plus complète des immeubles, on se réfère au registre foncier de Martigny dont un extrait est déposé à l'office soussigné, ainsi qu'aux rapports des experts, à la disposition des intéressés. Les conditions de vente et l'état des charges pourront être consultés à l'office des faillites de Martigny dès le 22 avril 1993, sur rendez-vous préalable.

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil ou, pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce, ainsi que des sûretés nécessaires en garantie du paiement. Les intéressés sont rendus expressément attentifs sur la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des sociétés suisses considérées comme étrangères en raison d'une participation étrangère prépondérante.

- Quel que soit l'adjudicataire, celui-ci devra verser une garantie de
1. fr. 1 800.- pour le no 3622
 2. fr. 1 400.- pour le no 3624
 3. fr. 33 000.- pour le no 5210
 4. fr. 8 000.- pour le no 3625
 5. fr. 800.- pour le no 1591
 6. fr. 800.- pour le no 3093
 7. fr. 8 000.- pour le no 3174
 8. fr. 700.- pour le no 1160
 9. fr. 1 000.- pour le no 2915
 10. fr. 1 700.- pour le no 2916
 11. fr. 3 700.- pour le no 5463
 12. fr. 6 500.- pour le no 2245
 13. fr. 5 000.- pour le no 2246
 14. fr. 1 000.- pour le no 1297
 15. fr. 900.- pour le no 1298
 16. fr. 1 400.- pour le no 1299
 17. fr. 700.- pour le no 1464
 18. fr. 2 000.- pour le no 1580
 19. fr. 1 300.- pour le no 2336
 20. fr. 6 200.- pour le no 3320 (1/2)

en espèces, séance tenante. Sont également admis à titre de garantie: les chèques bancaires (chèques émis par une banque, les autres chèques ne sont pas admis) ou encore les garanties bancaires irrévocables et illimitées.

La vente est faite sans garantie ni de droit, ni de fait.

1920 Martigny, 6 avril 1993

Office des faillites de Martigny:
P. Troillet, préposé

Liegenschaftsverwertung im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren

(SchKG 138, 142; VZG vom 23. 4. 1920, abgeändert am 4. 12. 1975, Art. 29, 73a)

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind. Ist ein Miteigentumsanteil zu verwerten (Art. 73a VZG), sind innert der gleichen Frist auch die Rechte am Grundstück als Ganzem anzumelden.

Zürich

(3900')

Grundpfandverwertung

Schuldner und Pfandgläubiger: *Wildhaber Giuliano Stefano Giovannini*, geb. 1952, von Flums SG, wohnhaft Seestrasse 141, 8802 Kilchberg, nun Zschokkestrasse 9, 8037 Zürich.
Steigerungstag: Freitag, 21. Mai 1993, 14 Uhr.
Steigerungsort: Gemeinschaftsraum Navillegut, Seestrasse 185, 8802 Kilchberg.
Eingabefrist: bis 22. April 1993.

Auflegung der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: 27. April bis 6. Mai 1993 beim Betreibungsamt Kilchberg, Alte Landstrasse 160 (Schellergut), 8802 Kilchberg (Tel. 01 715 57 57, jeweils von Montag bis Freitag zwischen 8 und 11 Uhr).
Grundpfand: In der Gemeinde Kilchberg, Grundbuchblatt 309, Kat. Nr. 2182, Plan 8: Ein Wohnhaus, Seestrasse 141, Assek. Nr. 118, Versicherungswert Fr. 1 687 000.- (Schätzungsjahr 1991), mit 2291 m² Gebäudegrundfläche mit Seestoss, Hofraum und Garten. Anmerkungen, Vormerkungen und Dienstbarkeiten laut Grundbuchauszug.

Betriebsamtliche Schätzung: Fr. 3 800 000.-.
Besichtigungen: Montag, 10. Mai 1993, 14 bis 16 Uhr und Freitag 14. Mai 1993, 14 bis 16 Uhr.

Die Verwertung erfolgt auf Verlangen der Grundpfandgläubigerin im 1. Rang.

Der Erwerber hat an der einzigen Steigerung, unmittelbar vor dem Zuschlag, auf Abrechnung an der Kaufsumme Fr. 100 000.-, in bar oder mit einem von einer ortsanässigen Bank, einer Schweizer Grossbank oder einer Kantonalbank an die Order des Betreibungsamtes Kilchberg ausgestellten Bankcheck (keine Privatchecks) zu bezahlen.

Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 aufmerksam. Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

Die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, bis 22. April 1993, beim Betreibungsamt Kilchberg, Postfach 550, 8802 Kilchberg, anzumelden und zudem gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der gleichen Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Ebenso haben Faustpfandgläubiger von Pfandtiteln ihre Faustpfandforderungen anzumelden.

8802 Kilchberg, 2. April 1993

Betriebsamt Kilchberg:
Peyer

Zürich

(4082)

Grundpfandverwertung

Schuldner und Pfandgläubiger:

1. *Scholom-Radimerski Helena*, geb. 1953, von Basel-Stadt, *Talent*, OR 97540 USA.
2. *Scholom Peter Michael*, geb. 1950, von Basel-Stadt, *Talent*, OR 97540 USA.

Miteigentümer je zur Hälfte.

Steigerungstag: Freitag, 21. Mai 1993, 14.30 Uhr.
Steigerungsort: Mehrzweckgebäude, Sonnengartenstrasse 10, Richterswil.
Eingabefrist: 22. April 1993.

Auflegung der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: 28. April bis 7. Mai 1993.

Grundpfand:

In der Gemeinde Richterswil, Grundbuchblatt 2139, Kat.-Nr. 4275: Terrassenwohnhaus mit 6 Zimmern, mit Küche, WC/Dusche, Bad/WC, Badelraum und Keller, unter Vers. Nr. 1703 für Fr. 372 000.- versichert (Schätzungsjahr 1980), mit 422 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, im Grüt 6.

Zu dieser Liegenschaft gehört 1/11 Miteigentum (Zwangsgemeinschaft) an Grundbuchblatt 1987, Kat. Nr. 4834, Plan 21,37: Ein Garagegebäude, unter Assek. Nr. 2178 für Fr. 144 600.- versichert (Schätzung 1989), mit 4872 m² Gebäudegrundfläche, Wiesen, öffentl. Gewässer, Hofraum, Garten und Anlagen, im Grüt. Anmerkungen, Vormerkungen und Dienstbarkeiten laut Grundbuch.

Betriebsamtliche Schätzung: Fr. 880 000.-.
Besichtigungen: Dienstag, 20. April und Mittwoch, 12. Mai 1993, je 14 bis 15 Uhr.

Die Verwertung erfolgt auf Verlangen des Grundpfandgläubigers im 1. Rang.

Der Erwerber hat an der einzigen Steigerung, unmittelbar vor dem Zuschlag, auf Abrechnung an die Kaufsumme, Fr. 50 000.- mit Bankcheck(s) einer schweizerischen Grossbank oder der Zürcher Kantonalbank (keine Privatchecks) zu bezahlen.

Wir machen die Interessenten ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 aufmerksam.

Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

8805 Richterswil, 2. April 1993

Betriebsamt Richterswil
H. Wild Tel. 01 784 04 89

Glarus

(3635')

Grundpfandverwertung

Schuldnerin und Pfandgläubigerin: *Golden Bell Produktions- & Spielbetrieb AG*, Kälchbühlstrasse 94, 8038 Zürich.

Steigerungstag: Mittwoch, 19. Mai 1993, 11 Uhr.
Steigerungsort: Restaurant Freihof, Oberdorf 67, 8757 Näfels.
Auflegung der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: 28. April 1993 bis 10. Mai 1993, auf dem Betreibungs- und Konkursamt des Kantons Glarus, Gerichtshausstrasse 34, 8750 Glarus.

Grundpfand:

Grundbuch Näfels, Eidg. Nr. 1789, Stockwerkeigentum, 250/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Nr. 819 mit Sonderrecht am Geschäftslokal im Erdgeschoss laut Begründungsvertrag und Aufteilungsplan, Bst. 1986/1421;

Beschrieb der zu Stockwerkeigentum aufgeteilten Liegenschaft:

Grundbuch Näfels, Eidg. Nr. 819, Kant. Nr. 67, Plan 17, Wohngebäude und Ladenlokal, LB-Nr. 2116, Reihengaragen, LB-Nr. 1842, 8 a 08 m² Gebäudegrundfläche, Garten, Platz, in der Letz in Näfels liegend.

Betriebsamtliche Schätzung:

a. Stockwerkanteil: Fr. 356 000.-

b. Gesamtliegenschaft: Fr. 1 773 000.-

Besichtigung: Samstag, 3. April 1993, 10 bis 11 Uhr, oder nach telefonischer Vereinbarung (058 61 74 24).

Die Verwertung erfolgt auf Verlangen einer Grundpfandgläubigerin im 1. Rang.

Der Erwerber hat an der einzigen Steigerung, unmittelbar vor dem Zuschlag, auf Abrechnung an die Kaufsumme, Fr. 30 000.- in bar oder mit Bankcheck zu bezahlen.

Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 und die Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam. Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

Eingabefrist: 27. März 1993 bis 21. April 1993.

8750 Glarus, 27. März 1993

Betriebs- und Konkursamt des Kantons Glarus:
Christof Störi

Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage

(LP 138, 142; ORI du 23. 4. 1920, modifiée le 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

Genève

(4132)

La vente aux enchères publiques du 27 avril 1993 de l'immeuble sis rue Voltaire 10, à Genève, appartenant à *Hôtel Epoque SA, Genève*, est annulée.

1211 Genève 3, 14 avril 1993

Office des poursuites:
François Chevalier, substitut
p. o. Sandra Spigri, juriste

Nachlassverträge Concordats-Concordati

Nachlass-Stundung und Aufwurf zur Forderungseingabe

Sursis concordataire et appel aux créanciers

Moratoria del concordatario e invito ai creditori ad insinuare i loro crediti

(SchKG-LP-LEF 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldnern ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfälle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmbererechtigt wären.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire. I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto la comminatoria che in caso di omissione non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

Zürich

(3842')

Das Bezirksgericht Bülach, 1. Abteilung, hat in seiner Sitzung vom 19. März 1993 der Einzelfirma *Filotec Walter Steiner*, Steinackerstrasse 4, 8302 Kloten, vertreten durch Fürsprecher Hans Beat Gampfer, Ottenbergstrasse 30, 8049 Zürich, im Sinne von Art. 294 ff. Sch.KG, vorerst eine viermonatige Nachlass-Stundung bewilligt.

Zum Sachwalter wurde Kurt Riesen, c/o Risag GmbH, Verwaltung und Treuhand, Kornweg 7, 5603 Staufien (Postadresse: Postfach 649, 5600 Lenzburg) bestellt.

Die Eingabefrist wurde wie folgt angesetzt: vom 5. bis und mit 26. April 1993.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen sowie Guthaben (Wert 19. März 1993) mit gesonderter Zinsberechnung, unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte, unter Beilage der Beweismittel (Auszug, Faktoren, Schuldschein usw.) während der Eingabefrist der Sachwalterin anzumelden.

5603 Staufien, 29. März 1993

Der Sachwalter:
Kurt Riesen
c/o Risag GmbH
Kornweg 7, Staufien

Solothurn

(4193)

Schuldnerin: *Delta-SBAG Präzisionstechnik AG*, Werkhofstrasse 33, 4504 Solothurn.

Datum und Dauer der Stundungsbewilligung: Gemäss Beschluss des Amtsgerichtes von Solothurn-Lebern vom 6. April 1993 für die Dauer von 4 Monaten, d. h. bis 6. August 1993.

Sachwalterin: Ernst Moor Aktiengesellschaft, Trittigasse 30, Postfach 376, 8024 Zürich.

Eingabefrist: 20 Tage ab Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 14. April 1993.

Gläubigerversammlung: Zeitpunkt und Ort der Gläubigerversammlung und der Aktenaufgabe werden später bekanntgegeben. Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen, Wert 6. April 1993, sowie allfällige Vorzugs- und Pfandrechte bei der Sachwalterin schriftlich anzumelden. Gläubiger, welche ihre Forderungen nicht oder verspätet anmelden, sind bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmbererechtigt.

Die Nachlass-Schuldnerin strebt einen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung an. An der Gläubigerversammlung sind deshalb der Liquidator und der Gläubigerausschuss zu wählen.

8024 Zürich, 7. April 1993

Die Sachwalterin:
Ernst Moor Aktiengesellschaft
Trittigasse 30, Postfach 376, Zürich
Telefon 01 252 84 80

Des manuscrits clairs permettent d'éviter les erreurs

- Séparer dans la mesure du possible la lettre d'accompagnement du manuscrit.
- Etablir le manuscrit selon le modèle de la Feuille officielle suisse du commerce.
- Inscrire au bas du manuscrit le NPA, le lieu, la date et le nom de l'office signataire (si nécessaire).

Merci pour votre coopération

Ticino (4235)
 Debitrice: *Saillen Françoise, Minusio*.
 L'adunanza dei creditori è prevista al mercoledì 28 aprile, alle ore 14.30, presso lo Studio legale e notarile Belossi & Blotti, Residenza Laura, 6593 Cadenazzo.
 Esame degli atti presso la Contafide SA, Bellinzona, nei 10 giorni che precedono l'adunanza previo appuntamento telefonico 092 26 39 21.
 6500 Bellinzona, 9 aprile 1993. Il commissario del concordato: lic. oec. Thierry Grata

Ticino (4236)
 Debitore: *Saillen Georges, Minusio*.
 L'adunanza dei creditori è prevista al mercoledì 28 aprile, alle ore 14.30, presso lo Studio legale e notarile Belossi & Blotti, Residenza Laura, 6593 Cadenazzo.
 Esame degli atti presso la Contafide SA, Bellinzona, nei 10 giorni che precedono l'adunanza previo appuntamento telefonico 092 26 39 21.
 6500 Bellinzona, 9 aprile 1993. Il commissario del concordato: lic. oec. Thierry Grata

Ticino (4060)
 Adunanza dei creditori
 Debitrice: *Gisler SA, Quartino*.
 Data: 26 aprile 1993, ore 16.30.
 Luogo: presso il Motel La Perla, 6592 S. Antonino.
 6900 Lugano, 7 aprile 1993. Il commissario: Fabbrizio Biaggi

Genève (4133)
 Le débiteur ci-après a obtenu un sursis concordataire de 4 mois. Les créanciers du débiteur et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire leurs créances ou revendications auprès du commissaire au sursis, accompagnées des pièces justificatives, dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat. Les débiteurs du débiteur en sursis sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.
 Ceux qui détiennent des biens du débiteur, en qualité de créanciers gagistes, ou à quelque titre que ce soit sont tenus de les déclarer au commissaire dans le même délai fixé pour les productions. Le commissaire ne donne aucune garantie pour le paiement des dettes contractées pendant le sursis concordataire (art. 295 et suivants LP).
 Débitrice: *Serafin Serge*, architecte, domicilié rue Micheli-du-Crest 6, à Genève.
 Date du jugement accordant le sursis: 29 mars 1993.
 Commissaire au sursis: Luc-Eduard Riethauser, expert-comptable, rue du Mont-de-Sion 8, 1206 Genève.
 Délai pour les productions; expiration le 4 mai 1993.
 Assemblée des créanciers: lundi 17 mai 1993, à 11 h., salle des assemblées de faillites, place de la Taconnerie 7, à Genève.
 Délai pour prendre connaissance des pièces: dès le 7 mai 1993 auprès du commissaire. (Prière de prendre rendez-vous par téléphone au 022 346 62 72).
 1206 Genève, 14 avril 1993. L. E. Riethauser, commissaire au sursis

Jura (4237)
 Debitrice: *Exaro S.A., Delémont*.
 Date de l'octroi du sursis: 8 avril 1993.
 Durée du sursis: 4 mois, soit jusqu'au 8 août 1993.
 Commissaire au sursis: Me Michel Voirol, avocat, rue de Fer 9, Delémont.
 Délai de production: dans les 20 jours à compter de la présente publication, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.
 Les créanciers et toutes les personnes qui ont des revendications à formuler sont invités à produire leurs créances, valeur au 8 avril 1993, avec pièces justificatives et indication de tous droits de gage ou préférentiels, auprès du commissaire au sursis, dans le délai fixé pour les productions.
 Les créanciers qui ont commencé des poursuites doivent produire à nouveau.
 Les débiteurs sont tenus de s'annoncer sous peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.
 Les personnes qui détiennent des biens de la débitrice en qualité de créancier-gagiste ou à quelque titre que ce soit sont tenues de les déclarer au commissaire au sursis dans le délai imparti pour les productions.
 L'assemblée des créanciers sera convoquée ultérieurement.
 Pendant la durée du sursis concordataire, les engagements de la débitrice ne pourront être considérés comme des dettes de la masse que moyennant l'accord écrit donné au préalable par le commissaire au sursis.
 2800 Delémont, 14 avril 1993. Le commissaire au sursis: Me Michel Voirol, avocat, Delémont

Jura (4097)
 Assemblée des créanciers
 Concordat: *Stragiotti Daniel*, entrepreneur, 2902 Fontenais.
 L'assemblée des créanciers aura lieu lundi 26 avril 1993, à 16 h., au Buffet de la gare CFF à Porrentruy, salle du premier étage.
 Le projet de concordat sera déposé chez le commissaire au sursis, à compter du 15 avril 1993, où il peut être consulté.
 2900 Porrentruy, 5 avril 1993
 Le commissaire au sursis: Didier Cuenin, comptable fédéral diplômé, Porrentruy

Verlängerung der Nachlass-Stundung Prorogation du sursis concordataire Proroga della moratoria

(SchKG 295, Abs. 4 - LP 295, al. 4 - LEF 295, cpv. 4)

Zürich (4098)
 Mit separaten Beschlüssen vom 31. März 1993 haben die Bezirksgerichte Hinwil und Meilen die den beiden Gesellschaften *Gadola Hochbau Rüti AG*, 8630 Rüti, bzw. der *Gadola Hochbau AG*, 8618 Otwil am See, am 3. Dezember 1992 bzw. 11. Dezember 1992 auf 4 Monate gewährten Nachlass-Stundungen um 2 Monate verlängert. Für die erstgenannten endigt sie damit am 3. Juni 1993, für die zweitgenannte am 11. Juni 1993.
 8022 Zürich, 5. April 1993

Der Sachwalter: RA Dr. A. Reichmuth
 Fraumünsterstrasse 9, Zürich

Zürich (4233)
 Das Bezirksgericht Uster hat mit Beschluss vom 23. März 1993 die der *Gaspar Formenbau AG*, Ringstrasse 14, 8600 Dübendorf, gewährte Nachlass-Stundung um zwei Monate, d. h. bis zum 8. Juni 1993 verlängert.
 Die Gläubigerversammlung findet Dienstag, 18. Mai 1993, 14 Uhr, im Hotel/Restaurant Bahnhof, 8600 Dübendorf, statt.
 Die Akten können während 10 Tagen vor der Gläubigerversammlung, d. h. ab 8. Mai 1993, im Büro des Sachwalters eingesehen werden.
 8610 Uster, 7. April 1993
 Der Sachwalter: Dr. Werner Ammann, Rechtsanwalt
 Bahnhofstrasse 12, Uster

Vaud (4194)
 Par décision du 5 avril 1993, le président du Tribunal du district de Nyon a prolongé de 2 mois le sursis concordataire accordé à *Teutschmann Marc S.A.*, route de St-Cergue 303, 1260 Nyon.
 Le sursis concordataire échoit ainsi le 7 juin 1993.
 Les pièces sont déposées aubureau du commissaire, chez Intermandat S.A., société fiduciaire, rue du Petit-Chêne 38 (3e étage), à Lausanne.
 1001 Lausanne, 7 avril 1993
 Le commissaire au sursis: Jean-Claude Gaudin
 d'Intermandat S.A.

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages Délibération sur l'homologation du concordat Deliberazione sull'omologazione del concordato

(SchKG-LP-LEF 304, 317)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.
 Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.
 I creditori possono presentarsi vent se presenter à l'udienza per farvi valere le loro opposizioni al concordato.

Ticino (4195)
 Il Pretore del Distretto di Lugano, sezione 5, avverte che in applicazione dell'art. 304 LEF ha fissato per il giorno di mercoledì 5 maggio 1993, alle ore 16.30, nell'aula solita delle udienze, Palazzo di Giustizia, via Pretorio 16, Lugano, l'udienza per l'omologazione del concordato proposto ai propri creditori dalla *Astellini Fausto SA, Bioggio*. In quella sede i creditori potranno fare valere le loro opposizioni al concordato.
 6900 Lugano, 7 aprile 1993
 Il Pretore: Avv. Francesco Trezzini

Vaud (4196)
 A vous tiers intéressés d'office, vous êtes cités à comparaître à mon audience du mardi 11 mai 1993, à 8 h.30, en salle du Tribunal Hôtel de Ville à Aigle, pour voir statuer sur l'homologation du concordat (abandon d'actif) présenté à ses créanciers par *Urech R. S.A.*, à Aigle.
 Les créanciers qui entendent s'opposer à l'homologation doivent se présenter à l'audience ou se déterminer par écrit.
 1860 Aigle, 6 avril 1993
 Le président du Tribunal du district d'Aigle: Ph. Goermer

Bestätigung des Nachlassvertrages mit Vermögensabtretung Homologation du concordat par abandon d'actif Omologazione del concordato con abbandono dell'attivo

(SchKG-LP-LEF 316d)

Graubünden (4134)
 Der Kreisgerichtsausschuss Schanfigg als Nachlassbehörde hat an seiner Sitzung vom 26. März 1993 den von *Hold-Widmer Christian*, Oberseelplatz, 7050 Arosa, seinen Gläubigern vorgeschlagenen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung bestätigt.
 Mit dem Vollzug ist der Sachwalter, Hans-Ruedi Eggenberger, eidg. dipl. Bücherexperte, Quaderstrasse 8, 7000 Chur, beauftragt worden. Der Vertrag ist für alle Gläubiger verbindlich und in Rechtskraft erwachsen.
 7000 Chur, 5. April 1993
 Der Liquidator: H. R. Eggenberger

Jura (4197)
 Le juge soussigné porte à la connaissance des intéressés que, par jugement du 24 mars 1993, il a:
 - homologué le concordat par abandon d'actif proposé à ses créanciers par l'Association Agricole de Porrentruy et environs, à Porrentruy;
 - pris acte de la désignation en qualité de membres de la commission des créanciers de
 - Me Alain Stuellet, avocat à Delémont
 - M. Walther Wirth, directeur de la BJC, à Porrentruy,
 - M. Jean-Pierre Frésard, directeur VLG, à Berne;
 - et de la désignation de Me Jean-Pierre Diellin, notaire à Porrentruy, en qualité de liquidateur.
 2900 Porrentruy, 5 avril 1993
 Le président du Tribunal II: G. Schaller

Verteilungsliste und Schlussrechnung im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung Tableau de distribution et compte final dans le concordat par abandon d'actif Stato di riparto e conto finale nel concordato con abbandono dell'attivo

(SchKG-LP-LEF 316p)

Ticino (4135)
 Deposito di stato di riparto provvisorio in liquidazione di concordato con l'abbandono dell'attivo per i creditori di 2a classe 2a Rata (art. 316 n. LEF)
 Debitrice: *RFCS SA in liquidazione concordataria, Minusio*.
 Luogo di deposito: a partire dal 16 aprile 1993, e per un periodo di 20 giorni è depositato presso il liquidatore lo stato di riparto provvisorio relativo alla distribuzione di un secondo dividendo.
 I creditori possono prendere visione dello stato di riparto provvisorio durante le ore d'ufficio e previo appuntamento telefonico (092 26 35 17).
 Entro il periodo di deposito lo stato di riparto provvisorio può essere impugnato, mediante ricorso, all'autorità di vigilanza.
 In caso di mancata impugnazione esso si considererà come riconosciuto e si procederà alla prevista distribuzione.
 6500 Bellinzona, 5 aprile 1993
 Il liquidatore: lic. oec. Thierry Grata

Verschiedenes - Divers - Diversi

SchKG - LP - LEF

Fribourg (4099)
 Par décision du 26 mars 1993, la présidente du Tribunal civil de la Sarine a prononcé ce qui suit:
 1. Il est pris acte que le sursis concordataire d'une durée de 4 mois accordé à *Nectar Beauty Shop SA, Fribourg*, par décision du 9 novembre 1992 est devenu sans objet. En conséquence, la cause est rayée du rôle.
 2. Les frais de justice, par fr. 2539.30 (émolument: fr. 200.-; débours: fr. 29.-; honoraires du commissaire au sursis: fr. 2310.30) sont mis à la charge de *Nectar Beauty Shop SA*. Ils seront acquittés par prélèvement sur les avances effectuées par *Nectar Beauty Shop SA*. Dans ce montant ne sont pas compris les frais de publication dans la Feuille officielle du Canton de Fribourg et dans la Feuille officielle suisse du commerce.
 1700 Fribourg, 26 mars 1993
 La présidente: Françoise Wicht

Neuchâtel (4136)
 Etat des charges dans la liquidation spéciale selon l'art. 134 ORI
 Faillie: *Agence immobilière des Draizes S.A.*, à Neuchâtel, propriétaire des art. 349 et 367 de la commune de Portalban (l'art. 349 est copropriétaire pour 1/4 de l'art. 260).
 L'état des charges des immeubles susindiqués est déposé à l'Office soussigné où il peut être consulté. Les actions en contestation de l'état des charges doivent être introduites dans les 10 jours à dater de cette publication, sinon ledit état sera considéré comme accepté.
 2001 Neuchâtel, 14 avril 1993
 Office des faillites
 Le préposé: Y. Bloesch

Neuchâtel (4137)
 Modification de l'état des charges
 Faillie: *Compogimer S.A., Compagnie de Gestion et Rénovation Immobilière*, à Neuchâtel, propriétaire de l'immeuble sis sur la parcelle 5069 du cadastre de La Chaux-de-Fonds, avenue Léopold-Robert 73.
 L'état des charges, modifié à la suite d'une production tardive et d'admission d'une partie de créance contestée, peut être consulté à l'Office soussigné. Les actions en contestation de cet état des charges modifié doivent être introduites dans les 10 jours à dater de cette publication, sinon ledit état sera considéré comme accepté.
 2001 Neuchâtel, 14 avril 1993
 Office des faillites
 Le préposé: Y. Bloesch

Neuchâtel (3577)
 Liquidation spéciale selon l'art. 134 ORI
 Faillie: *Clasa SA*, société anonyme ayant son siège à Neuchâtel, Promenade-Noire 3.
 Faillite prononcée le 9 juillet 1992, liquidation suspendue faute d'actifs suffisants et clôturée le 29 septembre 1992, selon l'article 268 LP.
 Liquidation poursuivie sur demande des créanciers gagistes, selon l'article 134 ORI, pour les immeubles suivants:
 Cadastre de La Chaux-de-Fonds
 Articles 14427/A à 14437/L, copro. du 2724, Serre 54-56
 Délai pour les productions des créanciers hypothécaires et pour l'indication des servitudes: le mardi 20 avril 1993, inclusivement.
 2001 Neuchâtel, 31 mars 1993
 Office des faillites, Neuchâtel: Y. Bloesch

Neuchâtel (3578)
 Liquidation spéciale selon l'art. 134 ORI
 Faillie: *S.I. La Combe SA*, société anonyme ayant son siège à Neuchâtel, c/o Emer Bourquin, rue des Moulins 51.
 Faillite prononcée le 29 décembre 1992, liquidation suspendue faute d'actifs suffisants et clôturée le 19 février 1993, selon l'article 268 LP.
 Liquidation poursuivie sur demande des créanciers gagistes, selon l'art. 134 ORI, pour l'immeuble suivant:
 Cadastre de la Chézard-Saint-Martin
 Articles 2980/E, 2981/F, 3184, 3185
 Délai pour les productions des créanciers hypothécaires et pour l'indication des servitudes: le mardi 20 avril 1993, inclusivement.
 2001 Neuchâtel, 31 mars 1993
 Office des faillites, Neuchâtel: Y. Bloesch

Manoscritti chiari e inequivocabili aiutano ad evitare errori

- Dividere nella misura del possibile la lettera d'accompagnamento dal manoscritto.
- Impostare il manoscritto sul modello del Foglio ufficiale svizzero di commercio.
- Notare a piè del manoscritto NPA, luogo, data e nome dell'ufficio firmatario (se richiesto).

Grazie per la vostra cooperazione

Marken - Marques - Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum - Office fédéral de la propriété intellectuelle - Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen und Erneuerungen - Enregistrements et renouvellements - Regisztrazioni e rinnovi

Hinterlegungsdatum: 7. Mai 1992 **399896**
The Procter & Gamble Company, One Procter & Gamble Plaza, Cincinnati (OH, Vereinigte Staaten von Amerika)

FIBREGUARD

Chemische Erzeugnisse für gewerbliche Zwecke; Waschmittel.
 Int. Kl. 1, 3
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 19. Mai 1992 **399897**
Colt International Holdings AG, Ruessenstrasse 5a, 6340 Baar

TORNADO

Lüftungsgeräte und -anlagen sowie Bestandteile aller vorerwähnten Waren.
 Int. Kl. 11
 Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 25 mai 1992 **399898**
Linaeum Corporation, 1238 NW Glisan Street, Portland (OR, Etats-Unis d'Amérique)

LINAEUM

Appareils électriques (compris en classe 9), haut-parleurs.
 Cl. int. 9
 Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 29 mai 1992 **399899**
Ralston Purina Company, Checkerboard Square, St. Louis (MO 63164, Etats-Unis d'Amérique)

EDI-PRO

Renouvellement avec modification de l'indication des produits de la marque no **258865**. Protection à partir du 29 mai 1992.

Protéines de soja pour l'alimentation humaine, produits diététiques contenant des protéines à usage médical.
 Cl. int. 5, 29
 Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 9. Juni 1992 **399900**
Imperial Chemical Industries PLC, Imperial Chemical House, Millbank, GB-London SW1P 3JF (Grossbritannien)

DULUX

Erneuerung mit Firmaänderung der Marke Nr. **260118**. Schutz ab 6. Juni 1992.

Tapeten und andere Wandbekleidungen, nicht aus Textilien.
 Int. Kl. 6, 27
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 19. Juni 1992 **399901**
Kentucky Fried Chicken International Holdings, Inc., 1441 Gardiner Lane, Louisville (KY 40213, Vereinigte Staaten von Amerika)

COL. SANDERS' RECIPE

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. **262141**. Schutz ab 19. Juni 1992.

Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Fleischextrakte; konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse; Gallerten (Gelees), Konfitüren; Eier, Milch und Milchprodukte; Speiseöle und -fette; Fleisch- und Fischkonserven, Pickles; Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersatzmittel; Mehle und Getreidepräparate, Brot, Biskuits, Kuchen, feine Back- und Konditoreiwaren, Speiseeis; Honig, Melassesirup; Hefe, Backpulver; Salz, Senf; Pfeffer, Essig, Saucen; Gewürze; Eis.
 Int. Kl. 29, 30
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 30. Juni 1992 **399902**
Televerket, Färnebogatan 81-87, S-123 86 Farsta (Schweden)

UNISOURCE

Wissenschaftliche, Schiffs-, Vermessungs-, elektrische Apparate (soweit in Klasse 9 enthalten), fotografische, Film-, optische, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsapparate und -instrumente; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild; Magnetlaufwerksträger, Schallplatten; Verkaufsaufmaschinen und Mechaniken für geldbetätigte Apparate; Registrierkassen, Rechenmaschinen, Datenverarbeitungsgeräte und -anlagen; Feuerlöschgeräte.
 Int. Kl. 9
 Fabrikation und Handel.
 Prioritätsanspruch: Schweden, 10. Januar 1992.

Date de dépôt: 1er juillet 1992 **399903**
Laboratoire Synthelabo France (SA), 22, Avenue Galilée, F-92350 Le Plessis Robinson (France)

MUCORAL

Produits pharmaceutiques pour le traitement des affections respiratoires.
 Cl. int. 5
 Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 1. Juli 1992 **399904**
Montres Choisi S.A., Falkenstrasse 19, 2501 Biel

ALI

Uhren.
 Int. Kl. 14
 Handel.

Date de dépôt: 2 juillet 1992 **399905**
Experscience S.A., chemin des Grands Champs, 1302 Vufflens-la-Ville

NICOTINO

Renouvellement de la marque no **268496**. Protection à partir du 2 juillet 1992.

Produits et appareils pour arrêter de fumer, à savoir pastilles et inhalateur.
 Cl. int. 5, 10
 Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 7 juillet 1992 **399906**
Caves Bujard S.A. Lutry, 2, Grand-Rue, Case postale 227, 1095 Lutry

RICHEPIERRE

Vins de tous cepages et de toutes provenances.
 Cl. int. 33
 Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 15. Juli 1992 **399907**
Jacobs Suchard Tobler SA, 2008 Neuchâtel

ALPENSTOCK

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. **261032**. Schutz ab 15. Juli 1992.

Kakao, Schokolade und Konfiseriewaren schweizerischer Herkunft.
 Int. Kl. 30
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 9. Februar 1993 **399908**
American Telephone and Telegraph Company, 32 Avenue of the Americas, New York (NY 10013-2412, Vereinigte Staaten von Amerika)

AT & T KEEP IN TOUCH CARD

Modems.
 Int. Kl. 9
 Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 8 février 1993 **399909**
Michele Akerib, 44, avenue des Mousquines, 1005 Lausanne

BLUE STUDIO

Vêtements, chaussures, chapellerie.
 Cl. int. 25
 Commerce.

Hinterlegungsdatum: 24. Juli 1992 **399910**
Sais, Förlibuckstrasse 10, Postfach, 8031 Zürich

FOLBO

Verpackungsmaterial aus Papier, Pappe und Kunststoff.
 Int. Kl. 16, 17
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 27. Juli 1992 **399911**
Dover Corporation, 280 Park Avenue, New York (NY 10017, Vereinigte Staaten von Amerika)

BERNARD

Erneuerung der Marke Nr. **259953**. Schutz ab 27. Juli 1992.

Wissenschaftliche, nautische, geodätische, elektrische (nämlich elektrische Bogenschweissapparate), fotografische, kinematografische, optische Apparate und Instrumente, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsapparate und -instrumente; Automaten, die durch Einwurf von Münzen oder Marken betätigt werden; Sprechmaschinen; Registrierkassen, Rechenmaschinen, Feuerlöcher.
 Int. Kl. 9
 Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 31 juillet 1992 **399912**
The British Petroleum Company p.l.c., Britannic House, 1, Finsbury Circus, GB-London EC2M 7BA (Royaume-Uni)

PREDICT

Appareils et instruments scientifiques, de surveillance, optiques, photographiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), appareils et instruments électriques inclus en classe 9; appareils, instruments et équipements pour effectuer des essais, examens et analyses, inclus en classe 9, aucun de ces produits n'étant à vocation médicale; disques magnétiques; programmes d'ordinateur permettant les essais et analyses d'échantillons d'huiles et lubrifiants usagés.
 Cl. int. 9
 Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 31. Juli 1992 **399913**
Sumitomo Electric Industries, Ltd., 5-33, Kitahama 4-chome, Chuo-ku, Osaka (Japan)

SUMINET

Elektrische und elektronische Apparate und Instrumente (soweit in der Klasse 9 enthalten), insbesondere im Bürobereich; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Daten, Ton und Bild; Verkaufsaufmaschinen und Mechaniken für geldbetätigte Apparate; Registrierkassen, Rechenmaschinen, Datenverarbeitungsgeräte und Computer einschließlich Peripheriegeräte, Datenspeicher und Computer-Software und -Programme; Bestandteile und Zubehör (soweit in der Klasse 9 enthalten) für alle vorgenannten Waren.
 Int. Kl. 9
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 31. Juli 1992 **399914**
CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY SA) (CIBA-GEIGY Limited), 4002 Basel

FOLAR

Erneuerung der Marke Nr. **261350**. Schutz ab 31. Juli 1992.

Chemische Erzeugnisse für land-, garten- und forstwirtschaftliche Zwecke.
 Int. Kl. 1
 Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 24 juillet 1992 **399915**
E.I. du Pont de Nemours and Company, 1007 Market Street, Wilmington (DE 19898, Etats-Unis d'Amérique)

MICRO-LOFT

Fibres synthétiques et matières de rembourrage fabriquées de fibres synthétiques.
 Cl. int. 17, 22

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 31. Juli 1992 **399916**
CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY SA) (CIBA-GEIGY Limited), 4002 Basel

CIBATON

Erneuerung der Marke Nr. 260385. Schutz ab 31. Juli 1992.

Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische und hygienische Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate, Veterinärprodukte.
 Int. Kl. 5

Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 31 juillet 1992 **399917**
Olin Corporation, 120 Long Ridge Road, Stamford (CT 06904, Etats-Unis d'Amérique)

OMACIDE

Renouvellement de la marque no 262017. Protection à partir du 31 juillet 1992.

Biocides industriels.

Cl. int. 5

Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 31 juillet 1992 **399918**
CTC Clerici trading concern, 31, rue Marterrey, 1005 Lausanne

HÄAGEN-DAZS

Lait et produits laitiers, glaces comestibles.

Cl. int. 29, 30

Commerce.

Hinterlegungsdatum: 3. August 1992 **399919**
Yoshigai Kikai Kinzoku Co., Ltd., 9-15, 1-Chome, Wakae-Minami-Cho, Higashi-Osaka-Shi (Osaka, Japan)

GRAN-COMPE

Erneuerung der Marke Nr. 260070. Schutz ab 3. August 1992.

Fahrräder und Fahrradbestandteile, einschliesslich Bremsen, Felgen, Speichen, Lenkstangen, Rahmen, Sättel, Kurbels und Gabeln.

Int. Kl. 12

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 3. August 1992 **399920**
Canada Dry Corporation Limited, Townparks Industrial Estate, Athy (County Kildare, Irland)

TRIM

Erneuerung der Marke Nr. 261151. Schutz ab 3. August 1992.

Alkoholfreie Getränke und Essenzen zu deren Herstellung.
 Int. Kl. 32

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 3. August 1992 **399921**
Merck & Co., Inc., 126 E. Lincoln Avenue, Rahway (NJ, Vereinigte Staaten von Amerika)

TRESADERM

Erneuerung der Marke Nr. 261317. Schutz ab 2. August 1992.

Medizinische, pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse für dermatologische Zwecke.
 Int. Kl. 5

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 3. August 1992 **399922**

Imperial Chemical Industries PLC, Imperial Chemical House, Millbank, GB-London SW1P 3JF (Grossbritannien)

VIVALAN

Erneuerung mit Firmaänderung der Marke Nr. 260993. Schutz ab 2. August 1992.

Pharmazeutische und medizinische Präparate und Produkte.
 Int. Kl. 5

Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 4 août 1992 **399923**

Freund Industrial Co., Ltd., 14-2, Takadanobaba 2-chome, Shinjuku-ku, Tokyo (Japan)

SPHEREX

Machines et appareils pour la fabrication de capsules, notamment de capsules sans joint.

Cl. int. 7

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 4. August 1992 **399924**

CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY SA) (CIBA-GEIGY Limited), 4002 Basel

CROMOPHTAL

Erneuerung der Marke Nr. 260390. Schutz ab 4. August 1992.

Farbstoffe, Farben, Lacke.

Int. Kl. 2

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 4. August 1992 **399925**

Rast Holding SA, Weberwiese 7, 8853 Lachen SZ

BOLERO

Brillenfassungen für optische Gläser.

Int. Kl. 9

Handel.

Hinterlegungsdatum: 4. August 1992 **399926**

Philip Morris Products Inc., 3601 Commerce Road, Richmond (VA 23234, Vereinigte Staaten von Amerika)

NATIONS CUP

Erneuerung der Marke Nr. 262994. Schutz ab 4. August 1992.

Spiele, Spielzeug; Turn- und Sportartikel (mit Ausnahme von Bekleidungsstücken).

Int. Kl. 28

Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 4 août 1992 **399927**

Rolls-Royce Motor Cars Limited, Pym's Lane, GB-Crewe CW1 3PL (Cheshire, Royaume-Uni)

CORNICHE

Renouvellement de la marque no 259964. Protection à partir du 4 août 1992.

Véhicules à moteur, ainsi que pièces et organes pour ces véhicules, notamment des moteurs.

Cl. int. 12

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 5. August 1992 **399928**

Snow Brand Milk Products Co., Ltd., 1-1, Naebocho 6-chome, Higashi-ku, Sapporo (Japan)

SNOW BRAND

Erneuerung der Marke Nr. 260650. Schutz ab 5. August 1992.

Milch und Milchprodukte.

Int. Kl. 29

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 5. August 1992 **399929**

Farah Incorporated, 8889 Gateway Boulevard West, El Paso (TX 79985, Vereinigte Staaten von Amerika)

PROCESS 2000

Herrren- und Kinderoberbekleidung, Sportbekleidung.

Int. Kl. 25

Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 6 août 1992 **399930**

NordicTel Holdings AB, Sturegatan 32, Box 5251, S-102 45 Stockholm (Suède)

EUROPOLITAN

Téléphones et d'autre équipement de télécommunications, tous ces produits de provenance européenne.

Cl. int. 9

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 7. August 1992 **399931**

Ed. Geistlich Söhne AG für chemische Industrie (Edward Geistlich Sons, Limited Company for Chemical Industry) (Les fils d'Edouard Geistlich SA pour l'Industrie chimique) (I figli d'Edoardo Geistlich SA per l'Industria chimica), Engstringerstrasse 5, 8952 Schlieren

PLANTOSTAR

Erneuerung der Marke Nr. 260582. Schutz ab 7. August 1992.

Düngemittel.

Int. Kl. 1

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 7. August 1992 **399932**

Ed. Geistlich Söhne AG für chemische Industrie (Edward Geistlich Sons, Limited Company for Chemical Industry) (Les fils d'Edouard Geistlich SA pour l'Industrie chimique) (I figli d'Edoardo Geistlich SA per l'Industria chimica), Engstringerstrasse 5, 8952 Schlieren

FLORSTAR

Erneuerung der Marke Nr. 260583. Schutz ab 7. August 1992.

Klebstoffe.

Int. Kl. 1, 16

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 7. August 1992 **399933**

Ed. Geistlich Söhne AG für chemische Industrie (Edward Geistlich Sons, Limited Company for Chemical Industry) (Les fils d'Edouard Geistlich SA pour l'Industrie chimique) (I figli d'Edoardo Geistlich SA per l'Industria chimica), Engstringerstrasse 5, 8952 Schlieren

ARBOSTAR

Erneuerung der Marke Nr. 260580. Schutz ab 7. August 1992.

Düngemittel.

Int. Kl. 1

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 7. August 1992 **399934**

CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY SA) (CIBA-GEIGY Limited), 4002 Basel

MITIN

Erneuerung der Marke Nr. 261584. Schutz ab 7. August 1992.

Chemische Imprägnierungsmittel für die Wollindustrie.

Int. Kl. 1

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 7. August 1992 **399935**
CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY SA) (CIBA-GEIGY Limited), 4002 Basel

REOMOL

Erneuerung der Marke Nr. 261586. Schutz ab 7. August 1992.

Chemische Produkte für die Industrie.
 Int. Kl. 1
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 7. August 1992 **399936**
CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY SA) (CIBA-GEIGY Limited) 4002 Basel

IRGAPHOR

Erneuerung der Marke Nr. 261583. Schutz ab 7. August 1992.

Kautschukfarbstoffe.
 Int. Kl. 2
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 7. August 1992 **399937**
CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY SA) (CIBA-GEIGY Limited) 4002 Basel

MICRACET

Erneuerung der Marke Nr. 261972. Schutz ab 7. August 1992.

Farbstoffe, Farben, Lacke.
 Int. Kl. 2
 Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 7 août 1992 **399938**
Alergia e Inmunologia Abello, S.A., Calle Miguel Fleta 19, E-28037 Madrid (Espagne)

PANGRAMIN-SLIT

Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques.
 Cl. int. 5
 Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 7 août 1992 **399939**
Alergia e Inmunologia Abello, S.A., Calle Miguel Fleta 19, E-28037 Madrid (Espagne)

ALLERQUANT

Produits pharmaceutiques et hygiéniques et produits désinfectants. Appareils et instruments chirurgiques et médicaux.
 Cl. int. 5, 10
 Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 14 août 1992 **399940**
Platres Lambert (Société Anonyme) 65, Avenue de Colmar, Tour Albert 1er, F-92500 Rueil Malmaison (France)

BATIBRIC

Plâtres, notamment plâtres pour briqueter.
 Cl. int. 19
 Fabrication et commerce.
 Revendication de priorité: France, 24 mars 1992.

Date de dépôt: 8 février 1993 **399941**
Prescriptives Inc., 767 Fifth Avenue, New York (NY 10153, Etats-Unis d'Amérique)

PRESCRIPTIVES ALL YOU NEED

Produits de beauté.
 Cl. int. 3
 Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 18. August 1992 **399942**
Irish Distillers Limited d.b.a. John Power & Son, John Jameson & Son, Cork Distilleries Company, Huzzar Vodka Company und Tullamore Dew Company, Bow Street, Dublin 7 (Irland)

IRISH VELVET

Erneuerung der Marke Nr. 261001. Schutz ab 18. August 1992.

Liköre irischer Herkunft.
 Int. Kl. 33
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 19. August 1992 **399943**
Thomas Publishing Company, One Penn Plaza, New York (NY 10119, Vereinigte Staaten von Amerika)

THOMAS REGISTER

Druckereierzeugnisse, einschliesslich Jahrbücher, jährliche Telefon- und Adressbücher.
 Int. Kl. 16
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 11. August 1992 **399944**
The Green Cross Corporation, 3-3, Imabashi 1-chome, Chuo-ku, Osaka (Japan)

SOYACAL

Pharmazeutische Erzeugnisse und Präparate für die Humanmedizin.
 Int. Kl. 5
 Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 11 août 1992 **399945**
Rayovac Corporation, 601 Rayovac Drive, P.O. Box 4960, Madison (WI 53711-096, Etats-Unis d'Amérique)

RENEWAL

Piles et accumulateurs, chargeurs et rechargeurs de piles et accumulateurs, leurs parties et accessoires (tous ces produits étant inclus en classe 9).
 Cl. int. 9
 Fabrication et commerce.
 Revendication de priorité: USA, 30 mars 1992.

Hinterlegungsdatum: 20. August 1992 **399946**
Nihon Denon Co., Ltd., Shodaitachika 3-6, Hirakata, Osaka (Japan)

UNI-PEX

Geräte und Instrumente für Ton- und Sprachfrequenz, geeignet für Beschallungs-, Lautsprecher-, Übertragungs- und Tonverstärkeranlagen, sowie deren Bestandteile und Zubehör, nämlich Lautsprecher, Verstärker, Mischverstärker, Mikrofone, Tonbandaufnahme- und -wiedergabegeräte, elektronische Megafone, CD-Spieler, Lautsprecher-schalttafeln, Tuner, drahtlose Mikrofonsysteme, Timer, Mikrofonständer, Lautsprecherkabel, Mikrofonkabel, Schalltrichter, Antriebselemente, Lautsprecherdämpfungsglieder, drahtlose Megafone, Lautsprecherständer, grafische Equalizer, Impedanzanpassungstransformer, elektronische Glocken, Gestelle zur Montage von Lautsprechern auf Fahrzeugdächern.
 Int. Kl. 9
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 21. August 1992 **399947**
William F. Burbank, IV, 1635 S. Ridgewood Avenue, South Daytona (FL 32119, Vereinigte Staaten von Amerika)

SNATCH

Juwelier- und Schmuckwaren; Uhren und Zeitmessinstrumente.
 Int. Kl. 14
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 21. August 1992 **399948**
Minnesota Mining and Manufacturing Company, 3M Center, St. Paul (MN, Vereinigte Staaten von Amerika)

ULTRATHON

Abwehrmittel und Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren einschliesslich Insekten; Fungizide; Herbizide. Elektrische Geräte zur Abwehr oder zur Vertilgung von schädlichen Tieren einschliesslich Insekten.
 Int. Kl. 5, 9
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 24. August 1992 **399949**
Mobil Oil Corporation, 3225 Gallows Road, Fairfax (VA 22037, Vereinigte Staaten von Amerika)

MOBILFLEX

Baumaterialien (nicht aus Metall); Asphalt, Pech und Bitumen.
 Int. Kl. 19
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 24. August 1992 **399950**
Mobil Oil Corporation, 3225 Gallows Road, Fairfax (VA 22037, Vereinigte Staaten von Amerika)

MOBILPLAST

Baumaterialien (nicht aus Metall); Asphalt, Pech und Bitumen.
 Int. Kl. 19
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 2. September 1992 **399951**
Speedo-Optic AG, Hauptstrasse 23, 8637 Laupen ZH

SPEEDO

Glasfaserkabel und -netzwerke, Kabelendverschlüsse und Gehäuse für Verkabelungssysteme.
 Int. Kl. 9
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 2. September 1992 **399952**
Genetics Institute, Inc., 87 CambridgePark Drive, Cambridge (MA 02140, Vereinigte Staaten von Amerika)

INDUCTOSS

Das Knochenwachstum fördernde, Protein enthaltende Pharmazeutika; implantierbare, Protein enthaltende, chirurgische Vorrichtung zur Förderung des Knochenwachstums.
 Int. Kl. 5, 10
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 3. September 1992 **399953**
Agpharm AG, Pilatusstrasse 2, 6036 Dierikon

VIGAR-HEFE

Erneuerung der Marke Nr. 260825. Schutz ab 3. September 1992.
 Hefe-Präparate.
 Int. Kl. 5
 Handel.

Hinterlegungsdatum: 3. September 1992 **399954**
Agpharm AG, Pilatusstrasse 2, 6036 Dierikon

PANTOVIGAR

Erneuerung der Marke Nr. 261797. Schutz ab 3. September 1992.

Pharmazeutische und tierärztliche Präparate, hygienische Produkte für pharmazeutische Zwecke, chemische Erzeugnisse für die pharmazeutische Industrie, diätetische Nahrungsmittel für Kinder und Kranke, kosmetische Mittel.
 Int. Kl. 1, 3, 5
 Handel.

Hinterlegungsdatum: 3. September 1992 **399955**
Bosshard & Co AG, Lack- und Farbenfabrik,
 Ifangstrasse 97, 8153 Rümlang

BELMUR

Erneuerung mit Übertragung von Bosshard & Co.,
 Lack- und Farbenfabrik, Rümlang, und abgeänder-
 ter Warenangabe der Marke Nr. 260237. Schutz ab
 20. Juli 1992.

Farben und Lacke.
 Int. Kl. 2
 Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 29 avril 1992 **399956**
ECS executive communication systems S.A.,
 7, chemin du Pré-de-la-Tour, 1009 Pully

ECS

Appareils téléphoniques sans fil, téléfax, auto-
 radios, appareils électroniques pour le traitement de
 l'information et tous appareils et instruments pour
 la technique des courants faibles, à savoir pour la
 télécommunication.
 Cl. int. 9

Commerce.

Hinterlegungsdatum: 8. März 1993 **399957**
Noritsu Koki Co., Ltd., No. 579-1, Umehara,
 Wakayama-shi (Wakayama-ken, Japan)



QSS-MICRO

Wissenschaftliche, Schiffs-, Vermessungs-,
 elektrische und elektronische (soweit in Klasse 9
 enthalten), fotografische und Filmapparate und
 -instrumente, einschliesslich Apparate, Geräte und
 Instrumente für die automatische Entwicklung
 fotografischer Filme, für die Herstellung von
 Kopien bzw. Abzügen und für die Nachbehandlung
 (Finish) von Filmen, Kopien und Abzügen; opti-
 sche, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs-
 und Unterrichtsapparate und -instrumente; Geräte
 zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe
 von Daten, Ton und Bild; Magnetaufzeichnung-
 sträger, Schallplatten; Verkaufsautomaten und
 Mechaniken für geldbetätigte Apparate; Regi-
 strierkassen, Rechenmaschinen, Datenverarbei-
 tungsgeräte und Computer; Feuerlöschgeräte.
 Bestandteile aller vorgenannten Waren. Zubehör
 (soweit in Klasse 9 enthalten) für vorgenannte
 Waren.

Int. Kl. 9

Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 26 juin 1992 **399958**
Perisem SA, 46, route de Saint-Julien,
 1227 Carouge GE

COUESTE.

Renouvellement avec modification de l'indication
 des produits de la marque no 262318. Protection à
 partir du 26 juin 1992.

Boissons alcooliques.
 Cl. int. 33
 Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 3. Juli 1992 **399959**
The Triangle Corporation, One Stamford Landing,
 62 Southfield Avenue, Stamford (CT 06902, Verei-
 nigte Staaten von Amerika)

EN CLEAN

Reinigende Lösungsmittel für Brennstoffeinspritz-
 systeme; Apparate zum Reinigen und Prüfen von
 Brennstoffeinspritzsystemen.

Int. Kl. 3, 7, 9

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 10. Juli 1992 **399960**
S & A Informatik + Organisation AG, Bahnhof-
 strasse 234 a, 8623 Wetzikon ZH 3 Kempten

UMBRELLA

Computer-Software, Computer-Hardware.
 Int. Kl. 9
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 10. Juli 1992 **399961**
S & A Informatik + Organisation AG, Bahnhof-
 strasse 234 a, 8623 Wetzikon ZH 3 Kempten

ARCA

Computer-Software für Registratur und Archivie-
 rung von Daten und Texten; Computer-Hardware
 für Registratur und Archivierung von Daten und
 Texten.
 Int. Kl. 9
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 29. Juli 1992 **399962**
D&D Gaming Patents, Inc., 5370 N.W. 35th Ter-
 race Building B, Suite 111, Fort Lauderdale
 (FL 33309, Vereinigte Staaten von Amerika)

CARIBBEAN STUD

Kartenspiele; Spielkarten; Druckereierzeugnisse;
 elektronische Spiele; Videospiele in Klasse 28.
 Int. Kl. 9, 16, 28

Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 17 juillet 1992 **399963**
E.I. du Pont de Nemours and Company, 1007 Mar-
 ket Street, Wilmington (DE 19898, Etats-Unis
 d'Amérique)

MINLON

Renouvellement de la marque no 260821. Protection
 à partir du 17 juillet 1992.

Résines thermoplastiques synthétiques pour usage
 industriel.
 Cl. int. 1

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 28. Juli 1992 **399964**
Effems AG (Effems Ltd.), Herti-Zentrum 6,
 6300 Zug

MILKY WAY

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der
 Marke Nr. 382503. Schutz ab 28. Juli 1992.

Milch enthaltende Erzeugnisse, nämlich Kakao,
 Getreidegerichte, Brot, Biskuits, Kuchen, Gebäck
 und Konditoreiwaren, Dauerbackwaren, Schoko-
 lade, Konfekt und Zuckerwaren, Saucen; Tee, Kaf-
 fee, Kaffee-Extrakte, Kaffee-Essenzen, Mischun-
 gen aus Kaffee und Chicorée; Chicorée und Chico-
 rée-Mischungen zur Verwendung als Kaffee-Ersatz;
 Tee-, Kaffee- und Kakaogetränke, Trinkschokola-
 de; Mehl; Getreide und Getreidepräparate, Reis,
 Teigwaren; Gewürze; Sirupe als Zusatz zu Nah-
 rungsmitteln, Zucker, Honig, Hefe; Speiseeis, Eis-
 creme, Eiscremeprodukte, tiefgekühlte Konfiserie-
 waren; nichtmedizinische Konfiseriewaren; Scho-
 koladewaren; Füllungen (soweit in Klasse 30 ent-
 halten), Zwischenverpflegungen, Fertigmahlzeiten
 und Bestandteile zur Herstellung von Mahlzeiten
 (soweit in Klassen 29 und 30 enthalten); konser-
 vierte, getrocknete, gekochte oder verarbeitete
 Nahrungsmittel, Früchte und Gemüse, einschliess-
 lich Trockengemüse; Fleisch, Fisch, Geflügel und
 Wild, Meeresfrüchte, Milch- und Molkereiprodukte
 einschliesslich gekühlte Milchdesserts, Joghurts und
 Mousses, Getränke auf Milchbasis (vorwiegend
 Milch enthaltend), Suppen, proteinhaltige Sub-
 stanzen als Nahrungsmittel; Brotaufstriche (soweit
 in Klassen 29 und 30 enthalten); alkoholfreie
 Getränke, Fruchtgetränke und Fruchtsäfte, Sirupe
 und andere Präparate für die Zubereitung von
 Getränken, Mineralwässer und kohlenstoffhaltige
 Wasser.

Int. Kl. 29, 30, 32

Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 3 août 1992 **399965**
Siegfried Keller AG (Siegfried Keller Ltd), Indu-
 striestrasse 45, 8304 Wallisellen

AFRATEC

Renouvellement de la marque no 261534. Protection
 à partir du 3 août 1992.

Produits chimiques pour l'application industrielle,
 vernis, émaux, agents anticorrosifs et pour la con-
 servation du bois; huiles et graisses techniques et
 lubrifiants.

Cl. int. 1, 2, 4

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 4. August 1992 **399966**
Fry's Metals, Inc., One Cookson Place, Providence
 (RI 07903, Vereinigte Staaten von Amerika)

ALPHA SIGMA TECHNOLOGY

Wissenschaftliche, Schiffs-, Vermessungs-,
 fotografische, Film-, optische, Wäge-, Mess-,
 Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsappa-
 rate und -instrumente; elektrische und elektroni-
 sche Apparate und Instrumente, soweit in Klasse 9
 enthalten; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung
 und Wiedergabe von Ton und Bild;
 Magnetaufzeichnungsträger, Schallplatten; Ver-
 kaufsaufautomaten und Mechaniken für geldbetätigte
 Apparate; Registriertassen, Rechenmaschinen und
 Datenverarbeitungsgeräte; Feuerlöschgeräte.

Int. Kl. 9

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 4. August 1992 **399967**
Fry's Metals, Inc., One Cookson Place, Providence
 (RI 07903, Vereinigte Staaten von Amerika)

HI FLO

Unedle Metalle und deren Legierungen; Baumateri-
 alien aus Metall; transportable Bauten aus Metall;
 Schienenbaumaterial aus Metall; Kabel und Drähte
 aus Metall (nicht für elektrische Zwecke); Schlos-
 serwaren und Kleisenwaren; Metallrohre; Geld-
 schränke; Waren aus Metall, soweit in Klasse 6 ent-
 halten; Erze.

Int. Kl. 6

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 13. August 1992 **399968**
Playtex Family Products Corporation, 700 Fairfield
 Avenue, P.O. Box 10064, Stamford (CT 06904,
 Vereinigte Staaten von Amerika)

ULTIMATES

Pharmazeutische und veterinärmedizinische
 Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheits-
 pflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische
 Zwecke; Babykost; Pflaster, Verbandmaterial;
 Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärzt-
 liche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Ver-
 tilgung von schädlichen Tieren; Fungizide, Herbi-
 zide; einschliessliche Tampons und Damenbinden.

Int. Kl. 5

Fabrikation und Handel.

Data del deposito: 13 agosto 1992 **399969**
Guyson International Limited, Barclays Bank
 Chambers, Pegg Lane, GB-Tadcaster (N. Yorks
 LS24 9BD, Gran Bretagna)

EUROBLAST

Rinnovo con trasferimento della sede del marchio
 n. 262272. Termine di protezione dopo il 13 agosto
 1992.

Apparecchiatura per pulizia a soffio di origine
 europea.

Cl. int. 7, 9

Fabbricazione e commercio.

Hinterlegungsdatum: 18. August 1992 **399970**
Effems AG (Effems Ltd.), Herti-Zentrum 6,
 6300 Zug

MENU D'AMOUR

Erzeugnisse der Landwirtschaft, des Gartenbaus und der Forstwirtschaft, nämlich Samenkörner und andere Materialien zur Vermehrung (soweit in Klasse 31 enthalten); rohes Getreide, Nesteier, unbearbeitetes Holz, lebende Tiere, Vögel und Fische; Tierfutter, Vogel- und Fischfutter; Malz; Blackfischbein, Hundeknochen; Streu für Tiere, frisches Obst und Gemüse und nicht-medizinische Futtermittelzusätze für Tiere (soweit in Klasse 31 enthalten).
 Int. Kl. 31
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 18. August 1992 **399971**
Arzco Medical Systems, Inc., 1029 Butterfield
 Road, Vernon Hills (IL 60061, Vereinigte Staaten
 von Amerika)

ARZCO

Medizinische Apparate und Geräte, insbesondere Herzstimulations- und/oder -aufzeichnungsgeräte.
 Int. Kl. 10
 Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 31 octobre 1991 **399972**
The Upper Deck Company, 5909 Sea Otter Place,
 Carlsbad (CA 92008, États-Unis d'Amérique)



Métaux précieux et leurs alliages et objets en ces matières ou en plaqué (excepté coutellerie, fourchettes et cuillers); joaillerie, pierres précieuses; horlogerie et autres instruments chronométriques. Papier et articles en papier, carton et articles en carton; imprimés, journaux et périodiques, livres; articles pour reliures; photographies; papeterie, matières adhésives (pour la papeterie); matériaux pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés, (tous ces produits étant inclus en classe 16). Meubles, glaces, cadres; articles en bois, liège, roseau, jonc, osier, en corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer, celluloïd et succédanés de toutes ces matières ou en matières plastiques, (tous ces produits étant inclus en classe 20). Vêtements, y compris les chapeaux, les bottes, les souliers et les pantoufles. Jeux, jouets; articles de gymnastique et de sports.
 Cl. int. 14, 16, 20, 25, 28
 Fabrication et commerce.

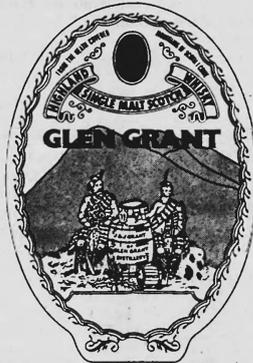
Hinterlegungsdatum: 4. März 1992 **399973**
Ezaki Glico Kabushiki Kaisha, 6-5, Utajima
 4-chome, Nishiyodogawa-ku, Osaka (Japan)



Konfekt, Pralinen, Schokolade, Schokoladenge-tränke, Kakao; Kekse, Kuchen, feine Backwaren und Konditoreiwaren, Lebkuchen, Brot, Zucker, Sirup, Honig, Marzipan, Speiseeis (soweit in Klasse

30 enthalten), Dekorierungen und Garnituren für vorgenannte Waren (soweit in Klasse 30 enthalten), alle vorgenannten Waren glucosehaltig.
 Int. Kl. 30
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 11. März 1992 **399974**
The Glenlivet Distillers Limited, 51a, Frederick
 Street, GB-Edinburgh (Schottland, Grossbritan-nien)



Mit Malz hergestellter schottischer Whisky.
 Int. Kl. 33
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 16. April 1992 **399975**
J. & P. Coats, Limited, 155, St. Vincent Street,
 GB-Glasgow (Schottland, Grossbritannien)



Nähgarne aus Baumwolle, Synthetik und Seide, Handarbeits- und Häkelgarne.
 Int. Kl. 23
 Fabrikation und Handel.

Data del deposito: 29 aprile 1992 **399976**
C. Oro. L. di Paolo Lombardo, Corso di Porta Tici-
 nese 62, I-20123 Milano (Italia)



Metalli preziosi e loro leghe e prodotti in tali mate-
 riali; gioielleria, pietre preziose.
 Cl. int. 14
 Fabbricazione e commercio.
 Marchio d'artefice: n. 7092.

Hinterlegungsdatum: 1. Juni 1992 **399977**
VG S.A., via Campione 57, 6816 Bissone

BIDRIVE

Elektrische Betätigungsvorrichtungen für Betten und dazugehörige elektronische Kontrollapparate.
 Int. Kl. 7, 9
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 6. Juni 1992 **399978**
Fireball PC-Equipment Jürgen Stüven,
 Sandackerstrasse 30, 9245 Oberbüren



Stationäre und mobile Datenverarbeitungsanlagen und -geräte sowie deren Komponenten mit allen Eingabe- und Ausgabeeinheiten.
 Int. Kl. 9
 Handel.

Hinterlegungsdatum: 3. Juni 1992 **399979**
OPO Oeschger AG, Steinackerstrasse 68,
 8302 Kloten

SortiLog

Kleisenwaren, Türdrücker und Türschilder aus Metall, Fenstergriffe aus Metall, Verbindungsbeschläge aus Metall, Möbel- und Türzylinder aus Metall, Möbel- und Türschlösser aus Metall, Möbel- und Türscharniere aus Metall, Türschliesser aus Metall, Sockelbleche und Türschoner aus Metall, Schiebetürbeschläge aus Metall, Möbelknöpfe, Möbelgriffe und Stossgriffe aus Metall, Schubladenauszüge aus Metall, Garderobenanlagen aus Metall, Oberlicht- und Lüftungsbeschläge, Fensterteile aus Metall, Wetterschenkel aus Metall, Jalousiebeschläge aus Metall, Möbelknöpfe und Möbelgriffe aus Kunststoff und Holz, Verbindungsbeschläge aus Kunststoff, Möbelrollen und Tablarträger aus Kunststoff, Sockelprofile und Türschoner aus Kunststoff, Besteckeinsätze aus Kunststoff, Tischfüsse.
 Int. Kl. 6, 20
 Handel.

Hinterlegungsdatum: 10. Juni 1992 **399980**
Peter Lorenz, Schachenstrasse 38, D-W-6580 Idar-
 Oberstein 2 (Deutschland)



Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 258761. Schutz ab 22. März 1992.

Goldschmuckwaren mit Edelsteinen.
 Int. Kl. 14
 Fabrikation und Handel.
 Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 7108.

Hinterlegungsdatum: 19. Juni 1992 **399981**
Kentucky Fried Chicken International Holdings, Inc., 1441 Gardiner Lane, Louisville (KY 40213, Vereinigte Staaten von Amerika)



Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 261649. Schutz ab 19. Juni 1992.

Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Fleischextrakte; konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse; Gallerten (Gelees), Konfitüren; Eier, Milch und Milchprodukte; Speiseöle und -fette; Fleisch- und Fischkonserven, Pickles; Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersatzmittel; Mehle und Getreidepräparate, Brot, Biskuits, Kuchen, feine Back- und Konditoreiwaren, Speiseeis; Honig, Melassesirup; Hefe, Backpulver; Salz, Senf; Pfeffer, Essig, Saucen; Gewürze; Eis.
 Int. Kl. 29, 30
 Fabrikation und Handel.

Bilanzen - Bilans - Bilanci

J.P. Morgan (Suisse) S.A., Genève
(et succursale de Zurich)

Bilan au 31 décembre 1992

(après répartition du bénéfice selon proposition du conseil d'administration)

(B 91)

Passifs

Actifs	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Caisse, avoirs en compte de virements et compte de chèques postaux		6 123 453.—		187 867 625.—
Avoirs en banque à vue		126 860 316.—		349 702 250.—
Avoirs en banque à terme		114 281 470.—	249 998 545.—	
- dont jusqu'à 90 jours d'échéance	114 281 470.—			52 081 382.—
Effets de change et papiers monétaires		—	510 000.—	510 000.—
Comptes courants débiteurs en blanc		6 785 141.—		95 498 618.—
Comptes courants débiteurs gagés		51 950 540.—		30 000 000.—
Avances et prêts à terme fixe en blanc		1 600 000.—		6 609 000.—
Avances et prêts à terme fixe gagés		267 247 817.—		51 000 000.—
- dont garantis par hypothèques	8 922 537.—			19 115 404.—
Titres		130 092 868.—		
Autres actifs		88 142 674.—		
Total du bilan		793 084 279.—		793 084 279.—

Indications complémentaires

	Fr.	Fr.	Fr.
Etat des titres		130 092 868.—	
Obligations suisses:		112 245 985.—	
Confédération	111 516 735.—		
Cantons et communes	729 250.—		
Actions suisses:		2 499 000.—	
Sociétés financières	2 499 000.—		
Entreprises industrielles	—		
Autres	—		
Obligations étrangères:		15 347 883.—	
Collectivités de droit public	3 500 000.—		
Autres	11 847 883.—		
Actions étrangères	—		
Montant total des actifs à l'étranger		404 623 735.—	
- dont avoirs en banque	97 105 178.—		
jusqu'à 90 jours d'échéance	97 105 178.—		
à plus de 90 jours d'échéance	—		

Comptes de pertes et profits de l'exercice 1992

Charges	Fr.	Produits	Fr.
Intérêts débiteurs	22 431 515.—	Intérêts créanciers	23 661 094.—
Commissions	254 142.—	Produit des papiers monétaires	4 182 082.—
Organe de la banque et personnel	27 014 813.—	Commissions	44 731 007.—
Contributions aux institutions de prévoyance en faveur du personnel	1 178 920.—	Produit des opérations sur devises et métaux précieux	8 309 422.—
Frais généraux et de bureau	17 115 593.—	Produit des titres	9 386 929.—
Impôts	6 135 328.—	Divers	2 626 083.—
Pertes, amortissements et provisions	3 655 485.—		
Bénéfice net	15 110 821.—		
Total	92 896 617.—	Total	92 896 617.—

Proposition du conseil d'administration relative à la répartition du bénéfice

	Fr.
Bénéfice de l'exercice	15 110 821.—
Bénéfice reporté de l'exercice précédent	4 004 583.—
Montant à répartir total	19 115 404.—

Répartition

	Fr.
Dividende	—
Attribution à la réserve légale	—
Attribution à la réserve générale	—
Report à compte nouveau	19 115 404.—
Total	19 115 404.—

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

SCHWEIZERISCHE NATIONALBANK Ausweis vom 8. April 1993

Situation au 8 avril 1993 BANQUE NATIONALE SUISSE

Veränderungen seit dem letzten Ausweis
Changements depuis la dernière situation

Aktiven	Actif	Fr.	Fr.
Gold	Encaisse-or	11 903 906 919.85	—
Devisenanlagen	Placements de devises	43 255 594 449.77	- 446 265 821.93
Reserveposition beim IWF	Position de réserve au FMI	1 132 559 415.05	+ 43 742.61
Internationale Zahlungsmittel	Moyens de paiement internationaux	494 471 210.52	+ 104 590 500.—
Währungskredite	Crédits monétaires	156 420 000.—	—
Inlandportefeuille	Portefeuille suisse	99 700 240.—	- 520 638 104.10
Lombardvorschüsse	Avances sur nantissement	8 059 000.—	- 50 337 127.95
Wertschriften	Titres		
- deckungsfähige	- pouvant servir de couverture	841 537 900.—	+ 1 913 100.—
- andere	- autres	2 142 135 661.—	+ 4 720 000.—
Korrespondenten im Inland	Correspondants en Suisse	73 822 215.25	- 326 952 227.05
Sonstige Aktiven	Autres postes de l'actif	394 818 107.25	+ 2 634 513.48
Total	Total	60 503 025 118.69	

Passiven	Passif	Fr.	Fr.
Notenumlauf	Billets en circulation	27 313 334 270.—	+ 55 105 625.—
Täglich fällige Verbindlichkeiten	Engagements à vue		
- Girorechnungen inländischer Banken und Finanzgesellschaften	- comptes de virements des banques et sociétés financières en Suisse	2 551 834 948.25	- 882 062 378.98
- übrige täglich fällige Verbindlichkeiten	- autres engagements à vue	263 198 014.74	- 578 015 407.25
Verbindlichkeiten auf Zeit	Engagements à terme	4 500 000 000.—	+ 150 000 000.—
Sonstige Passiven	Autres postes du passif	25 767 657 885.70	+ 24 680 736.29
Grundkapital und Reservefonds	Capital social et fonds de réserve	107 000 000.—	—
Total	Total	60 503 025 118.69	

Offizielle Sätze	Taux officiels	%	seit/depuis le
Offizieller Diskontsatz	Taux officiel d'escompte	5	19. 3. 1993
Offizieller Lombardzinsfuss	Taux officiel pour avance	7½	*)
*) wird täglich festgesetzt	*) est fixé chaque jour		

Bilanzen - Bilans - Bilanci

BHF-Bank (Schweiz) AG, Zürich

Bilanz per 31. Dezember 1992
(nach Gewinnverteilung)

Aktiven		Passiven	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	1 058 354.53	Bankenkreditoren auf Sicht	63 026.16
Bankendebitoren auf Sicht	4 963 544.65	Bankenkreditoren auf Zeit	62 349 770.10
Bankendebitoren auf Zeit	1 500 000.—	- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	
- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	1 500 000.—	Kreditoren auf Sicht	14 233 396.23
Wechsel und Geldmarktpapiere	5 735 048.60	Sonstige Passiven	11 557 254.42
- davon Reskriptionen und Schatzscheine	5 500 000.—	Aktienkapital	10 000 000.—
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	2 723 390.15	Gesetzliche Reserven	4 000 000.—
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	3 629 105.04	Andere Reserven	12 900 000.—
- davon mit hypothekarischer Deckung	543 600.—	Gewinnvortrag	252 806.41
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	9 966 340.20		
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	45 265 765.03		
- davon mit hypothekarischer Deckung	—		
Wertschriften	27 315 989.62		
Dauernde Beteiligungen	8 379 851.—		
Sonstige Aktiven	4 818 864.50		
	115 356 253.32		115 356 253.32

Ergänzende Angaben zur Bilanz per 31. Dezember 1992

Wertschriften		Eventualverpflichtungen und schwebende Geschäfte	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Schweizerische Obligationen:		Aval-, Bärungs- und Garantieverpflichtungen	
Bund, einschliesslich Schulbuchforderungen	23 250.—	sowie Verpflichtungen aus Akkreditiven	20 971 213.35
Kantone und Gemeinden	1 003 750.—		
Banken	1 529 287.55		
Finanzgesellschaften	1 273 737.25		
Industrielle Unternehmen	487 948.—		
Andere	1 136 793.45		
Schweizerische Aktien und andere Beteiligungspapiere:			
Andere	10 000.—		
Ausländische Obligationen:			
Öffentlich-rechtliche Körperschaften	3 073 396.69		
Andere	13 614 792.53		
Ausländische Aktien und andere Beteiligungspapiere	5 163 034.15		
	27 315 989.62		
Dauernde Beteiligungen	Fr.		
Schweizerische Aktien und andere Beteiligungspapiere:			
Finanzgesellschaften	100 000.—		
Andere	8 076 000.—		
	8 176 000.—		
Ausländische Aktien und andere Beteiligungspapiere:			
Finanzgesellschaften	203 850.—		
Gliederung der Auslandsaktiven	Fr.		
Total Auslandsaktiven	60 418 541.99		
- davon Bankendebitoren			
mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	4 840 782.65		
längerfristig	—		

Erfolgsrechnung per 31. Dezember 1992

Aufwand		Ertrag	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Passivzinsen	3 497 931.86	Aktivzinsen	4 394 140.95
Kommissionsaufwand	1 615 865.91	Ertrag der Wechsel und Geldmarktpapiere	332 372.50
Bankbehörden und Personal	4 110 131.55	Kommissionsertrag	8 558 064.55
Beiträge an die Personal-Wohlfahrtseinrichtungen	402 061.05	Ertrag aus Handel mit Devisen und Edelmetallen	1 505 172.43
Geschäfts- und Bürokosten	3 751 291.56	Wertschriftenertrag	3 278 435.13
Steuern	375 264.60	Verschiedenes	927 287.84
Verluste, Abschreibungen und Rückstellungen	3 406 343.36		
Reingewinn	1 836 583.51		
	18 995 473.40		18 995 473.40

Gewinnsaldo

	Fr.
Reingewinn 1992	1 836 583.51
Vortrag vom Vorjahr	216 222.90
	2 052 806.41

Gewinnverwendung

	Fr.
Zuweisungen an andere Reserven	1 800 000.—
Vortrag auf neue Rechnung	252 806.41
	2 052 806.41

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

Diplomatische Vertretungen

Der Bundesrat hat *Quinche Jean Olivier*, gegenwärtig Botschafter in Tel Aviv, der vor kurzem zum ausserordentlichen und bevollmächtigten Botschafter der Schweiz in der Republik Polen ernannt wurde, in der gleichen Eigenschaft ebenfalls in der Republik Belarus, mit Sitz in Warschau, ernannt.

Eidgenössisches Departement für
auswärtige Angelegenheiten

Représentations diplomatiques

Le Conseil fédéral a nommé *Quinche Jean Olivier*, actuellement ambassadeur à Tel-Aviv, et récemment nommé ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire de Suisse en République de Pologne, en cette même qualité également en République du Bélarus, avec résidence à Varsovie.

Département fédéral des
affaires étrangères

Bauausschreibung

Amt für Bundesbauten; Baukreis 4 Zürich

Ort: Dübendorf
Objekt: EMPA, Heizzentrale
Einbau Blockheizkraftwerk und Wärmepumpe

BKP Arbeitsgattung Ausführung
230 Elektroinstallation Juni-August 1993
(für Blockheizkraftwerk mit
Wärmepumpenanlage und
allgem. Elektroinstallationen)

Wer an der Submission teilnehmen möchte, wird ersucht, dies bis zum 29. April 1993 dem Amt für Bundesbauten, Baukreis 4 Zürich, Postfach, 8023 Zürich, schriftlich zu melden und zwar unter Angabe des Bauobjektes und der Arbeitsgattung.

Es sind keine weiteren Submissionsanzeigen vorgesehen. Die Submissionsunterlagen werden vom beauftragten Architekten oder Fachingenieur ausgehändigt oder zugesandt.

Es kommen nur Unternehmer oder Arbeitsgemeinschaften in Frage, die sich über die erforderliche Leistungsfähigkeit ausweisen. Mit der Anmeldung sind deshalb Angaben über Organisation und Personalbestand der Unternehmung sowie Referenzen und die Namen der Partner und der wichtigsten Unterakkordanten mitzuteilen. (M 128)

Concorso per lavori di costruzione

Ufficio delle costruzioni federali; Circondario 2, Lugano

Luogo: Chiasso Brogeda valico merci
Oggetto: Illuminazione piazzale
Direzione generale delle dogane

Committente: 3003 Berna
Elettronorma SA, Lugano

Progettista: 23 Impianti elettrici

Opere: 30 aprile 1993

Termine di iscrizione: maggio 1993

Presumibile invio degli atti: giugno-luglio 1993

Esecuzione lavori: giugno-luglio 1993

Le imprese interessate sono invitate ad annunciarsi, entro il termine indicato, per iscritto all'Ufficio delle costruzioni federali, circondario 2, via Pioda 10, 6901 Lugano, indicando l'oggetto in questione e il genere di lavoro.

Non saranno pubblicati ulteriori avvisi di concorso.

Verranno tenute in considerazione unicamente imprese o consorzi in grado di garantire la loro idoneità all'esecuzione dei lavori.

Unitamente alla richiesta di partecipazione dovranno quindi essere date delle indicazioni relative all'organizzazione dell'impresa ed all'effettivo del suo personale, nonché referenze ed eventualmente i nomi degli associati e dei principali subappaltanti. (M 130)

Was kann der Mensch! Und was könnte der Mensch! Goethe

Radio Z

Einladung

zur 10. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Donnerstag, 6. Mai 1993, 10.00 Uhr, Restaurant Belvoirpark, Zürich

- Traktanden: 1. Protokoll der 9. ordentlichen Generalversammlung vom 7. Mai 1992
 2. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Bilanz und der Gewinn- und Verlustrechnung per 31. Dezember 1992
 3. Bericht der Revisionsstelle
 4. Entlastung der Verwaltungsorgane
 5. Beschluss über die Verwendung des Reingewinns
 6. Wahl des Verwaltungsrates
 7. Wahl der Revisionsstelle
 8. Varia

Zu Traktandum 6.

Der Verwaltungsrat beantragt, die Herren Dr. S. Widmer, Dr. M. Hünig, Dr. B. Curti, W. Frey, A. Galliker, Dr. F. Lusser, Dr. M. Lüthi, H. P. Meng und Frau R. Michel für eine weitere Amtsdauer zu wählen. Aufgrund des Rücktritts der Herren Ch. Boesch und H. Hasen beantragt der Verwaltungsrat, die Herren Dr. M. Bonorand und Dr. L. Briner neu für eine Amtsdauer zu wählen.

Die im Aktienregister eingetragenen Aktionäre erhalten eine persönliche Einladung inkl. Geschäftsbericht. Die Eintrittskarten zur Generalversammlung können bis 3. Mai 1993 bei Radio Z, Kreuzstrasse 26, 8008 Zürich, angefordert werden.

Zürich, 13. April 1993

Radio Z AG, Zürich
Der Verwaltungsrat

Holvis

Holvis Holzstoff AG

Die Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiermit zur Teilnahme an der

ordentlichen Generalversammlung

auf Mittwoch, 5. Mai 1993, 16.00 Uhr, ins Hotel Hilton, Aeschengraben 31, Basel, eingeladen.

Tagesordnung

- Genehmigung des Jahresberichts, der Jahresrechnung und der Konzernrechnung**
Antrag des Verwaltungsrats: Gutheissung von Jahresbericht, Jahresrechnung und Konzernrechnung.
- Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrats, der Konzernleitung und der Direktion**
Antrag des Verwaltungsrats: Gewährung der Entlastung für die Tätigkeit im Geschäftsjahr 1992.
- Verwendung des Bilanzgewinns**
Antrag des Verwaltungsrats:
 - Dividendenausschüttung von
 CHF 11.- brutto je Aktie CHF 9'746'462
 - Tantième an die Mitglieder des VR CHF 753'300
 - Zuweisung an den Spezialreserverfonds CHF 2'500'000
 - Vortrag auf neue Rechnung CHF 524'316

Bilanzgewinn 1992 CHF 13'524'078

- Wahlen in den Verwaltungsrat**
Antrag des Verwaltungsrats: Wiederwahl der Herren D. Gloor, S. Baer, Dr. F. Galliker und Dr. G. Grisard für eine weitere Amtsdauer von drei Jahren; Zuwahl von Herrn Dr. Hubert Huschke für eine erste Amtsdauer von drei Jahren.
- Wahl der Revisionsstelle und des Konzernrechnungsprüfers**
Antrag des Verwaltungsrats: Wahl der Schweizerischen Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand als Revisionsstelle und als Konzernrechnungsprüfer für eine Amtsperiode von einem Jahr.

Die Aktionäre erhalten die Zutrittskarte sowie den Geschäftsbericht mit der Jahresrechnung, dem Revisionsbericht und dem Bericht des Konzernrechnungsprüfers direkt an ihre im Aktienregister eingetragene Adresse zugestellt. Diese Unterlagen können ab heute auch am Sitz der Gesellschaft eingesehen werden.

Aktionäre, die an der Generalversammlung nicht persönlich teilnehmen können, sind gebeten, sich durch einen anderen Aktionär vertreten zu lassen. Auf Wunsch ist auch die Gesellschaft gerne für die Vertretung Ihrer Aktien besorgt.

Als *unabhängigen Stimmrechtsvertreter* (OR Art. 689 c), dem die Gesellschaft auch die ihr mit allfälligen Weisungen zugestellten Vollmachten übergeben wird, bezeichnen wir: Werthmüller Treuhand, Leimenstrasse 4, 4051 Basel.

Depotvertreter (OR Art. 689 d) sind gebeten, der Gesellschaft die Anzahl der von ihnen vertretenen Aktien frühzeitig bekanntzugeben, spätestens bis 5. Mai 1993, 11.00 Uhr.

Abschliessend weisen wir darauf hin, dass in der Zeit vom 8. April bis und mit 5. Mai 1993 keine Übertragungen im Aktienregister vorgenommen werden, die zur Ausübung des Stimmrechts berechtigen.

Alle Anfragen zur Generalversammlung bitten wir zu richten an: Holvis Holzstoff AG, Aktienregister, Malzgasse 15, 4006 Basel, Tel. 061/272 60 35.

Basel, 14. April 1993

HOLVIS HOLZSTOFF AG

Secura Versicherungsgesellschaft, Zürich

Die Aktionäre werden hiermit zu der am Freitag, 7. Mai 1993, 14.13 Uhr, im Verwaltungsgebäude MGB (Hochhaus), Limmatstrasse 152, 8005 Zürich, stattfindenden

33. ordentlichen Generalversammlung

eingeladen, an welcher folgende Traktanden zur Behandlung kommen:

- Bericht des Verwaltungsrates.
- Bericht der Geschäftsleitung.
- Verlesen des Berichtes der Kontrollstelle und Abnahme der Jahresrechnung per 31. Dezember 1992.
- Beschlussfassung über die Verwendung des Geschäftsergebnisses.
- Entlastung des Verwaltungsrates.
- Wahl der Kontrollstelle.
- Verschiedenes.

Eintrittskarten können, soweit sie unseren Aktionären nicht schon direkt zugestellt worden sind, bis zum 26. April 1993 am Sitz der Gesellschaft bezogen werden, wo auch die Jahresrechnung sowie der Bericht der Kontrollstelle ab 22. April 1993 zur Einsichtnahme aufliegen. Anmeldungen zur Teilnahme an der Generalversammlung sind bis spätestens 28. April 1993 einzureichen.

Zürich, 8. April 1993

Der Verwaltungsrat

Sulzer-Escher Wyss AG

Ordentliche Generalversammlung

Die statutarische Generalversammlung findet statt: Dienstag, 25. Mai 1993, 11 Uhr, im Vortragssaal des Verwaltungsgebäudes in Zürich, zur Behandlung folgender Geschäfte:

- Abnahme des Jahresberichtes und der Jahresrechnung 1992 mit Bericht der Revisionsstelle
- Beschlussfassung über die Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates
- Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzgewinnes
- Wahl der Mitglieder des Verwaltungsrates
Antrag: HH. Dr. Fritz Fahrni (Präsident), Helmut Pirchi, Erich Müller
- Wahl der Revisionsstelle
Antrag: Revisuisse Price Waterhouse AG, Zürich
- Revision der Statuten
Antrag: Anpassung an das neue Aktienrecht.

Der Jahresbericht, die Jahresrechnung, der Antrag über die Verwendung des Bilanzgewinnes, der Bericht der Revisionsstelle und die vollständigen Anträge des Verwaltungsrates zu den Traktanden 4-6 werden den der Gesellschaft bekannten Aktionären zugestellt. Sie können im übrigen vom Sekretariat des Verwaltungsrates am Sitz der Gesellschaft bezogen werden.

Eintrittskarten für die Generalversammlung können gegen Vorweisung der Aktien oder genügenden Ausweis über deren Besitz bis 18. Mai 1993 vom Sekretariat des Verwaltungsrates bezogen werden.

Zürich, 30. März 1993

Namens des Verwaltungsrates:
Der Präsident: Dr. F. Fahrni



DFB
DAMPFBAHN FURKA-BERGSTRECKE AG
CH 3999 OBERWALD

Einladung zur 7. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Samstag, 15. Mai 1993, 13.45 Uhr, im Feriendorf ir 3984 Fiesch VS (Saaiöffnung 13 Uhr).

Traktanden:

- Begrüssung und Mitteilungen.
- Kapitalerhöhung 1993:
 2.1 Beschluss zur Erhöhung des Aktienkapitals von 7,5 auf 8,5 Mio Franken durch Ausgabe von 2500 Aktien à Fr. 400.-;
 2.2 Feststellung der Zeichnung und der Einzahlung des neuen Aktienkapitals;
 2.3 Beschlussfassung betreffend Änderung von Artikel 3 der Statuten (Grundkapital).
- Genehmigung des Geschäftsberichtes 1992.
- Jahresrechnung 1992:
 4.1 Bericht der Kontrollstelle;
 4.2 Genehmigung der Jahresrechnung 1992;
 4.3 Beschlussfassung über die Verwendung des Geschäftsergebnisses.
- Entlastung der Verwaltung.
- Wahl der Kontrollstelle.
- Verschiedenes.

Geschäftsbericht, Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung, Bericht der Kontrollstelle sowie sämtliche Anträge des Verwaltungsrates liegen ab 15. April 1993 stattengemäss am Sitz der Gesellschaft in Oberwald (bei Herrn A. Hischer, c/o Raiffeisenkasse) für die Aktionäre zur Einsicht auf. Den im Aktienregister eingetragenen Aktionären werden Stimmrechtsausweise und Unterlagen direkt zugestellt.

Zur Generalversammlung eingeladen und stimmberechtigt sind die am 25. April 1993 im Aktienregister eingetragenen Aktionäre wie folgt:

- Aktien-Nrn. 00001-31600 für alle Traktanden
 - Aktien-Nrn. 31601-34100 für die Traktanden 2.2 und 2.3; und wenn die Generalversammlung dem Traktandum 2 zustimmt, auch für die übrigen Traktanden.
- In der Zeit vom 26. April bis 15. Mai 1993 werden keine Aktienübertragungen vorgenommen.

Nach Art. 8 der Statuten können über Gegenstände, die nicht mit der Einberufung der Generalversammlung angekündigt worden sind, keine Beschlüsse gefasst werden, ausser über einen Antrag zur Einberufung einer ausserordentlichen Generalversammlung. Zur Stellung von Anträgen und Verhandlungen ohne Beschlussfassung bedarf es keiner vorgängigen Ankündigung.

Oberwald, 10. April 1993

Der Verwaltungsrat

Insertate im SHAB haben Erfolg!



Kanton Bern

Geldmarktbuchforderungen (GMBF)

Serie 3/04/93

Valorennummer 065 773

Emission im Tenderverfahren

Betrag: rund Fr. 80 000 000, eingeteilt in Buchforderungen von je Fr. 50 000 Nennwert

Zeichnungsschluss: 16. April 1993, 12.00 Uhr **Liberierung:** 22. April 1993

Stückelung: Fr. 50 000 Nennwert **Rückzahlung:** 23. Juli 1993

Zins/Diskont: Die Verzinsung, d. h. die Rendite, wird im Rahmen des Tenderverfahrens ermittelt. Die Zinsvergütung erfolgt durch einen Diskontabschlag auf dem Nominalwert.

Eidg. Emissionsabgabe: Wird vom Emittenten getragen.

Handel: Die offiziellen Zahlstellen unterhalten jeweils bis und mit dem 10. Tag vor Fälligkeit einen Sekundärhandel.

Lombardfähigkeit: Die Geldmarktbuchforderungen des Kantons Bern sind bei der Schweizerischen Nationalbank lombardfähig.

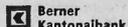
Renditebeispiele in % Rendite nach internationaler Usanz (genaue Tage/360) bei 92 Tagen Laufzeit annualisiert

Emissionspreis	Int. Usanz	Emissionspreis	Int. Usanz
98,918	4,280	98,718	5,082
98,898	4,360	98,698	5,162
98,878	4,440	98,678	5,242
98,858	4,520	98,658	5,322
98,838	4,600	98,638	5,402
98,818	4,681	98,618	5,484
98,798	4,761	98,598	5,564
98,778	4,841	98,578	5,645
98,758	4,921	98,558	5,725
98,738	5,001	98,538	5,806

Pro Zeichner kann eine Offerte bis zum Betrag von Fr. 1 000 000 ohne Preisangabe eingereicht werden. Zeichnungen können bei jeder Bank eingereicht werden.

Bedingungen: Für diese Serie GMBF gelten grundsätzlich die Bedingungen der Serie 01/91 mit Ausnahme der oben erwähnten Daten.

Die vollständigen Bedingungen wurden am 4. Juni 1992 in einem Informationsmemorandum im Bund, in der Neuen Zürcher Zeitung und in der Basler Zeitung veröffentlicht und können bei den nachstehenden Banken bezogen werden.



Bern, 14. April 1993

Schweizerische Kantonalbanken Schweizerische Kreditanstalt
Schweizerische Bankgesellschaft Schweizerischer Bankverein

Ferienheim AG Abländschen

Einladung zur 7. ordentlichen Generalversammlung

Samstag, 8. Mai 1993, 14 Uhr, im Restaurant Kreuz in Abländschen.

Traktanden:

- Begrüssung, Mitteilungen des Präsidenten und Konstituierung der Versammlung
- Wahl Stimmzähler
- Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und des Berichts der Kontrollstelle für das Geschäftsjahr 1992
Antrag des Verwaltungsrates: Der Geschäftsbericht, die Jahresrechnung sowie der Bericht der Revisionsstelle 1992 seien zu genehmigen. Der Reingewinn von Fr. 275.90 sei auf neue Rechnung vorzutragen.
- Entlastung des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung
Antrag des Verwaltungsrates: Die Mitglieder des Verwaltungsrates seien in globo für das Geschäftsjahr 1992 zu entlasten.
- Anpassung der Statuten an das neue Aktienrecht
Antrag des Verwaltungsrates: Die Statuten seien, so wie sie am Sitz der Gesellschaft aufliegen, zu genehmigen.
- Wahlen: a. Verwaltungsrat
Antrag des Verwaltungsrates: Anstelle des zurücktretenden Walter von Siebenthal sei neu Gemeinderat Walter Germann zu wählen.
b. Revisionsstelle
Antrag des Verwaltungsrates: Für die nächste Amtsdauer von 3 Jahren sei Herr Bertrand Romagnoli von Im Fang zu wählen.
- Verschiedenes

Der Geschäftsbericht, die Jahresrechnung, der Bericht der Kontrollstelle sowie die an das neue Aktienrecht angepassten Statuten liegen 20 Tage vor der Generalversammlung am Sitz der Gesellschaft (Postbüro Abländschen) auf.

Die Aktionäre haben sich über ihren Aktienbesitz bei der Eingangskontrolle ab 13.30 Uhr durch Vorlage der Aktientitel oder entsprechender Bestätigung über die Deponierung auszuweisen.

Namens des Verwaltungsrates
Der Präsident: Karl Eggen
Der Sekretär: André Dubler

Sirki SA, Lugano

Gli azionisti sono convocati

all'assemblea straordinaria

per i giorni mercoledì 28 aprile, ore 11.30 (in prima convocazione), e lunedì 10 maggio, stessa ora (in seconda convocazione), presso lo studio Gilardoni in via al Forte 2, Lugano, per deliberare sulla unica

Trattanda: dimissioni dell'amministratore e sua eventuale sostituzione.

Per partecipare all'assemblea i soci devono depositare le azioni presso l'amministratore all'apertura dell'assemblea.

L'amministratore:
Dott. Lorenzo Gilardoni

Société Immobilière de la Rue du Théâtre Montreux

Convocation

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

pour le mercredi 5 mai 1993, à 14 h. 30, à Montreux, rue du Théâtre 3, à l'étude des notaires P. Pittet et O. Golay.

Ordre du jour:

- Commentaires relatifs au rapport de gestion et aux comptes annuels 1992.
- Rapport de l'organe de révision.
- Décisions relatives à
 - l'approbation du rapport de gestion et des comptes annuels 1992;
 - la répartition du bénéfice net, notamment versement à la réserve libre;
 - la décharge au conseil d'administration.
- Elections
 - élections au conseil d'administration;
 - élections de l'organe de révision.
- Divers.

Le rapport de gestion, les comptes annuels et le rapport de l'organe de révision avec la proposition de répartition du bénéfice net sont à la disposition des actionnaires pendant le délai légal, au siège principal de la société.

Au nom du conseil d'administration:
Riwa Marcus

Société Immobilière de la Rue du Théâtre Montreux

Convocation

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale extraordinaire

pour le mercredi 5 mai 1993, à 15 h., à Montreux, rue du Théâtre 3, à l'étude des notaires P. Pittet et O. Golay.

Ordre du jour:

- Augmentation du capital des 1020 actions ordinaires de fr. 1.- à fr. 10.- par prélèvement sur la réserve libre.
- Split des 1667 actions privilégiées de fr. 30.- au porteur, chaque ancienne action donnant droit à 3 nouvelles actions au porteur de fr. 10.-.
- Abrogation des statuts et adoption des nouveaux statuts conformément au nouveau droit.
Tous les privilèges d'une catégorie d'action privilégiée (dividende privilégié et part préférentielle en cas de liquidation de la société) sont abrogés, notamment les articles 7, 26 et 29).
- Nomination de l'organe de révision.
- Divers.

Les projets de nouveaux statuts et l'acte notarié seront à la disposition de la société chez les notaires P. Pittet et O. Golay, à Montreux.

Au nom du conseil d'administration:
Riwa Marcus

N.B. Les actionnaires peuvent faire toutes remarques concernant l'ordre du jour au siège de la société d'ici au 30 avril prochain, soit 5 jours avant l'assemblée.

SIL SA Società Immobiliare Lugano SA

I Signori azionisti sono convocati

all'assemblea generale ordinaria

che si terrà presso la sede sociale in via Pioda 14, a Lugano, al 6° piano, mercoledì 5 maggio 1993, alle ore 11.30, per deliberare sul seguente

Ordine del giorno:

- Relazione del consiglio di amministrazione sull'esercizio 1992.
- Presentazione del bilancio e del conto perdite e profitti.
- Rapporto dell'ufficio di revisione.
- Discussione e delibera sull'approvazione del rapporto dei conti, scarico, all'amministrazione e ripartizione degli utili.
- Nomine statutarie.
- Eventuali.

I Signori azionisti al portatore che intendono partecipare all'assemblea devono depositare le loro azioni al più tardi due giorni prima dell'assemblea presso la sede della BSI - Banca della Svizzera Italiana o una delle sue succursali contro rilascio dei biglietti di ammissione.

I Signori azionisti possono prendere visione del rapporto di gestione, dei conti chiusi al 31 dicembre 1992 nonché del rapporto di revisione presso la sede sociale.

Lugano, 6 aprile 1993

Il consiglio di amministrazione

Ravana SA, Lugano

Gli azionisti sono convocati

all'assemblea straordinaria

per i giorni mercoledì 28 aprile, ore 11.30 (in prima convocazione), e lunedì 10 maggio, stessa ora (in seconda convocazione), presso lo studio Gilardoni in via al Forte 2, Lugano, per deliberare sulla unica

Trattanda: dimissioni dell'amministratore e sua eventuale sostituzione.

Per partecipare all'assemblea i soci devono depositare le azioni presso l'amministratore all'apertura dell'assemblea.

L'amministratore:
Dott. Lorenzo Gilardoni



The Province of Manitoba

Winnipeg (Canada)

5 1/4%

Anleihe 1993-2003 von SFr. 150 000 000

Der Nettoerlös dieser Anleihe wird für allgemeine Finanzierungsprogramme der Regierung und für die Rückzahlung ausstehender Verbindlichkeiten verwendet.

Titel: Inhaberbondagen von SFr. 5000 und SFr. 100 000 Nennwert
Coupons: Jahrescoupons per 22. April
Laufzeit: 10 Jahre fest
Rückzahlung: Vorzeitige Rückzahlung nur aus Steuergründen jederzeit zu pari. Die vollständige Rückzahlung der Anleihe erfolgt spätestens am 22. April 2003.
Kotierung: wird an den Börsen von Zürich, Basel und Genf beantragt.
Emissionspreis: 102 1/2%
Zeichnungsschluss: 16. April 1993, mittags
Valoren-Nummer: 65.296
Verkaufsbeschränkungen: **USA:** The Bonds have not been and will not be registered under the U.S. Securities Act of 1933 and are in bearer form and subject to U.S. tax law requirements. Subject to certain exceptions, the Bonds may not be offered, sold or delivered within the United States or to U.S. persons.
Canada: These Bonds have not been and will not be qualified for sale in Canada under the securities laws of Canada or any province or territory thereof. These Bonds are not being offered and may not be offered or sold directly or indirectly in Canada, or to any resident thereof in contravention of the securities laws of Canada or any province of territory thereof.

Prospekte stehen bei den nachstehenden Banken zur Verfügung.

Schweizerische Bankgesellschaft

Deutsche Bank (Suisse) S.A.	Bank Leu AG	Bank Sarasin & Cie
Banque Nationale de Paris (Suisse) S.A.	Banque Paribas (Suisse) S.A.	Commerzbank (Schweiz) AG
Dai-ichi Kangyo Bank (Schweiz) Ltd.	Dresdner Bank (Schweiz) AG	Groupement des Banquiers Privés Genevois
J. P. Morgan (Schweiz) Ltd.	Merrill Lynch Capital Markets AG	Mitsubishi Bank (Schweiz) AG
Nikko Bank (Schweiz) Ltd.	Nomura Bank (Schweiz) Ltd.	Sanwa Bank (Schweiz) AG
Schweiz. Hypotheken und Handelsbank (HYPOSWISS)	Schweizer Verband der Raiffeisenbanken	The Industrial Bank of Japan (Schweiz) Ltd.
Union Bancaire Privée	Westdeutsche Landesbank (Schweiz) AG	

Jütland Telefon-Aktiengesellschaft Aarhus, Dänemark

4 3/4% Anleihe 1987-97 von sFr. 75 Mio nom.

(Valorennummer 459 274)

Für die Amortisationsstranche per 10. April 1993 konnten sFr. 4 000 000.- nominal Obligationen zurückgekauft werden. Somit bleiben nach dem 10. April 1993 sFr. 63 000 000.- nominal Obligationen im Umlauf.

Zürich, im April 1993

Aus Auftrag:
Schweizerische Bankgesellschaft

Rechnungsruf im öffentlichen Inventar

Guggisberg Peter Christian

geboren am 17. Juni 1938, von Niedermühlern, verheiratet, wohnhaft gewesen Unterhardweg 30, 3322 Mattstetten, verstorben am 23. Februar 1993.

Eingabefrist: 21. Mai 1993.

Anmeldestellen

- Regierungsstatthalteramt Fraubrunnen, Schloss (Amthaus), 3312 Fraubrunnen: für Forderungen und Bürgschaftsansprüche gegenüber dem Erblasser;
- Lorenz Wieland, Notar, Bernstrasse 19, 3303 Jegenstorf: für Gut haben des Erblassers.

Massaverwalter: Hans Brunner, Notar, Bernstrasse 19, 3303 Jegenstorf.

Jegenstorf, 7. April 1993

Der Beauftragte:
Lorenz Wieland, Notar

Öffentliches Inventar (Art. 580 ff. ZGB) Schuldenruf

Bezüglich des Rücklasses des am 26. Februar 1993 verstorbenen

Dobler Heinrich Josef

16. Juli 1932, des Heinrich, Ehemann der Dora Nelli geb. Küpfer, Garagier, von Rüttenen, Steinbergstrasse 7, 4532 Feldbrunnen-St. Niklaus (Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Garage Heini Dobler», in Feldbrunnen-St. Niklaus), ist das öffentliche Inventar mit Rechnungsruf verlangt und bewilligt worden.

Es werden daher sämtliche Gläubiger und Schuldner des Verstorbenen einschliesslich allfällige Bürgschaftsgläubiger aufgefordert, ihre Forderungen, resp. Schulden bis Freitag, 21. Mai 1993, bei der unterzeichnenden Behörde anzumelden (Wert Todestag).

Gläubiger, welche die Anmeldung versäumen, laufen Gefahr, ihre Rechte gegenüber den Erben zu verlieren (Art. 582, 590 ZGB).

Solothurn, 7. April 1993

Amtschreiberlei Lebern
Erbchaftsamt
Rötistrasse 4, 4501 Solothurn
Der Amtschreiber-Stv.: M. Blaser, Notar

Stadt Oslo

4 1/2% Anleihe 1987-1997 von sFr. 250 000 000.-

(Valorennummer 598 525)

Die gemäss Ziffer 2 der Anleihebedingungen per 10. April 1993 vorgesehene Tilgungsrate von sFr. 30 000 000.- nom. konnte vollständig am Markt zurückgekauft werden.

Nach dem 10. April 1993 verbleiben somit noch Titel im Nennwert von insgesamt sFr. 220 000 000.- nom. im Umlauf.

Zürich, im April 1993

Im Auftrag:
Coultts & Co AG

Gebr. Böhler & Co., Aktiengesellschaft Wallisellen

Einladung zur 69. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Mittwoch, 5. Mai 1993, 11.30 Uhr, in Wallisellen, Güterstrasse 4.

Verhandlungsgegenstände:

- Abnahme des Geschäftsberichtes und der Rechnung für das Geschäftsjahr 1992; Vorlage des Berichtes der Revisionsstelle und Décharge-Erteilung an die Verwaltungsorgane.
- Beschlussfassung über die Behandlung des Geschäftsergebnisses.
- Wahlen.
- Allfälliges.

Die zur Teilnahme berechtigenden Karten können bis 28. April 1993 bei der Direktion der Gesellschaft in Wallisellen bezogen werden. Der Geschäftsbericht mit der Bilanz und der Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Bericht der Revisionsstelle sind bis zum Tage der Generalversammlung am Sitz der Gesellschaft zur Einsicht der Aktionäre aufgelegt.

Wallisellen, 8. April 1993

Der Verwaltungsrat

Insérez dans la FOSC!

Geschäftsliegenschaften

Im Zentrum von Buchs SG
(10.000 EW) in ehem. Fabrikliegenschaft
günstig zu vermieten:
**Räume für Gewerbe,
Industrie,
Lager oder Verkauf**
Infrastruktur, Büros etc. vorhanden.
Verlangen Sie Detailunterlagen bei:
TEPPICHFABRIK BUCHS AG
9470 Buchs Tel. 081-756 19 04

Inserate im SHAB
haben Erfolg

SIVAMO
Syndicat Intercommunal
pour l'alimentation en eau
du Val-de-Ruz et des
Montagnes neuchâtelaises

Mise en soumission

Dans le cadre de la réalisation du réseau de transport d'eau potable, le Sivamo met en soumission:

- La fourniture de vannes de régulation et de vannes de fermeture manuelles ou motorisées
- La fourniture des groupes de pompes avec propositions de résolution des problèmes de coups de bélier, pour les stations de
 - Pierrabot: 3x6340l/min., à 8 bars
 - Boudevilliers: 3x6340l/min., à 25 bars
 - Fontainemelon: 3x6340l/min., à 20 bars

Les entreprises intéressées sont priées de s'inscrire par écrit jusqu'au 21 avril 1993 auprès du bureau Hydroclair, Ingénieurs Civils SA, rue Grisè-Pierre 32, 2006 Neuchâtel.

KONKURRENZLOS!

«Alfa-A» mit unsichtbaren Kabelkanälen



Ab Lager lieferbar, komplette Kombination, inkl. Sessel
Netto Fr. 1400.- Abholpreis
 inkl. Wust

Lieferung und Montage nur Fr. 60.-
 Schreibtisch 160 x 80, Ecke 90°, Ansatzhöhe 120 x 80 cm, 1 Rollkorpus nach Wahl (Tiefe 78 cm) und 1 Sessel «Manakti».
 Grosse Auswahl von neuen Büromöbeln und Sesseln. Bis zu 36% DIREKTVERKAUF-RABATT. Dokumentation gratis auf Anfrage. Besuchen Sie unsere Ausstellung.

NIVOBÜRO AG BÜROEINRICHTUNGEN

Hinterbergstr. 30 6330 Cham Tel. 042 41 40 75	Dufourstr. 90 8008 Zürich Tel. 01 383 22 42
Blumenrain 20 4051 Basel Tel. 061 261 20 29	Tribschenstr. 64 6005 Luzern Tel. 041 44 15 66

NMB Meubles SA, Genf, Tel. 022 329 15 77
 Gaviilet SA, Lausanne, Tel. 021 20 23 81

Offen steht die Türe zum Schweizerischen Handelsamtsblatt für
Immobilien-Inserate
 die Handel, Gewerbe und Industrie berühren